

సులభశైలిలో దివ్యఖుర్ఆన్

మొదటి కాండము

[ తెలుగు ]

ترجمة معاني القرآن الكريم - الجزء 1

[ اللغة التلغوية ]

రబువ జాలియాత్

الجاليات بالربوة

అనువాదం : - ఇఖ్బాల్ అహ్మద్

ترجمة : - إقبال أحمد

పునర్వీక్షణ : మౌలానా అబ్దుస్సలామ్ ఉమ్మీ

مراجعة : مولانا عبد السلام أمري

రబువ జాలియాత్ - రియాద్

المكتب التعاوني للدعوة وتوعية الجاليات بالربوة بمدينة الرياض

2009 - 1430

islamhouse.com

అనంత కరుణా మయుడు అపార కృపాశీలుడు అయిన అల్లాహ్ పేరుతో

ఖాల రసూలుల్లాహి (స), ఖైరుకుమ్ మనీత అలమల్ ఖుర్ ఆన వ అల్లమ హు (బుఖారీ: దైవప్రవక్త ముహమ్మద్ సల్లల్లాహు అలైహిసల్లమ్ సలవిచ్చారు. " మీలో ఉత్తముడయిన ముస్లిమ్: ఎవరంటే స్వయంగా ఖుర్ఆన్ నేర్చుకుని ఇతరులకూ నేర్పేవాడు, తాను పఠించి ఇతరుల చేత పఠింపజేసేవాడు తాను అర్థం చేసుకుని, ఇతరులకూ వివరించేవాడు."

## సులభశైలిలో దివ్య ఖుర్ఆన్

మొదటి కాండము

ఇందులో దివ్య ఖుర్ఆన్ (అరబీ) తో పాటు తెలుగు అనువాదం మరియు సులభంగా అర్థం అయ్యే వ్యాఖ్యానం కూడ ఉంది. ప్రసిద్ధమయిన అనేక వ్యాఖ్యానాలను దృష్టిలో ఉంచుకొని వ్రాయబడింది. అందులో ప్రత్యేకించి తఫ్సీర్ ఖన్నే కనేర్ తఫ్సీరే పానీ : మౌలానా సనావుల్లాహ్, అమ్మతీరనరీ తర్జుమానున్ ఖుర్ఆన్ : మౌలానా అయిన కలామ్ ఆజాద్ తమ్ సిరుల్ ఖుర్ఆన్ ముంటాయి, అల్ దారుస్సల్ఫియా : తఫ్సీర్ అహసనుల్ బయాన్ సౌదీ అరేబియా మరియు తఫ్సీరుల్ ఖుర్ ఆనుల్ కరాం మక్కాకు వచ్చారు వగైరా చేరివున్నాయి.

సంకలనం: మౌలానా అబ్దుస్సలామ్ ఉమ్రి

అనువాదం : ఇఖ్తాల్ అహ్మద్

ప్రకాశకులు : ఇదారా ఫిక్రే ఆఖిరత్

అధ్యక్షులు : ఐనాబ్ ముహమ్మద్ హరూన్ అస్సాదీ

**Maulana Abdul Salalm Umri**

Masjid-e-Farooqia, Hakeempet, Tolichowki, Hyderabad-8

Mob.: 9440724403



**అనంత కరుణా మయుడు అపార కృపాశీలుడు అయిన అల్లాహ్ పేరుతో**

ఖాల రసూలుల్లాహి (స), ఖైరుకుమ్ మనీత అలమల్ ఖుర్ ఆన వ అల్లమ హు (బుఖారీ) దైవప్రవక్త ముహమ్మద్ సల్లల్లాహు అలైహిసల్లమ్ సెలవిచ్చారు. “ మీలో ఉత్తముడయిన ముస్లిమ్ ఎవరంటే స్వయంగా ఖుర్ఆన్ నేర్చుకుని ఇతరులకూ నేర్పేవాడు, తాను పఠించి ఇతరుల చేత పఠింపచేసేవాడు తాను అర్థం చేసుకుని, ఇతరులకూ వివరించేవాడు.”

## **సులభశైలిలో దివ్య ఖుర్ఆన్**

**మొదటి కాండము**

ఇందులో దివ్య ఖుర్ఆన్ (అరబీ) తో పాటు తెలుగు అనువాదం మరియు సులభంగా అర్థం అయ్యే వ్యాఖ్యానం కూడ ఉంది. ప్రసిద్ధమయిన అనేక వ్యాఖ్యానాలను దృష్టిలో ఉంచుకొని వ్రాయబడింది. అందులో ప్రత్యేకించి తఫ్సీర్ ఖన్నే కనేర్ తఫ్సీరే పానీ : మౌలానా ననావుల్లాహ్, అమ్మతీరనరీ తర్కమానువ్ ఖుర్ఆన్ : మౌలానా అయిన కలామ్ ఆజాద్ తమ్ సిరుల్ ఖుర్ఆన్ ముంబాయి, అల్ దారుస్సలీఫియా : తఫ్సీర్ అహసనుల్ బయాన్ సాబీ అరేబియా మరియు తఫ్సీరుల్ ఖుర్ ఆనుల్ కరాం మక్కాకు వచ్చారు వగైరా చేరివున్నాయి.

**సంకలనం: మౌలానా అబ్దుస్సలామ్ ఉమ్రి**

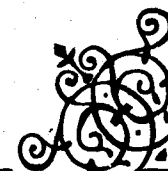
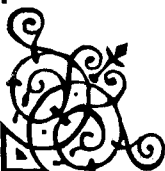
అనువాదం : ఇఖ్లాల్ అహ్మద్

ప్రకాశకులు : ఇదారా ఫిక్రె ఆఖిరత్

అధ్యక్షులు : జనాబ్ ముహమ్మద్ హరూన్ అన్సారీ

12.2.825 అన్సార్ కాంప్లెక్స్, మెహిదీపట్నం,

హైదరాబాద్, ఆంధ్రప్రదేశ్. 500 028.



### ఫాతిహా సూరా :

అనంత కరుణామయుడు అపారకృపాశీలుడు అయిన అల్లాహ్ పేరుతో ప్రారంభిస్తున్నాను. సకల స్తోత్రాలూ సకల లోకాలను పోషించేవాడు, అయిన అల్లాహ్ నే శోభిస్తాయి. ఆయన అత్యంత కరుణామయుడు అపారకృపాశీలి. తీర్చిదివ్వడానికి యజమాని మేము నిన్నే ఆరాధిస్తాము. నిన్నే నహాయం కోరతాము. నీవే నన్నార్థం చూపించు. నీవు అనుగ్రహించిన వారి మార్గాన్నే మాకు చూపు. నీ ఆగ్రహానికి గురైన వారి మార్గాన్నీ పెడదారి పట్టిన వారి మార్గాన్నీ కాదు.



**వివరణ :** ఇది ఫాతిహా సూరా ఫాతిహా అని ఎందుకు అంటారు అంటే దివ్య ఖుర్ఆన్ లో ఇది ముందుగా వచ్చింది కనుక దీనిని ఫాతిహా సూరా అని అంటారు. ఇది మక్కాలో అవతరించబడింది. దీనిలో 7 ఆయత్లు (వాక్యాలు) ఉన్నాయి.

ఖుర్ఆన్ బోధనల సారం దీనిలో ఉంది గనుక సూరయే ఫాతిహాని ఉమ్మల్ (ఖుర్ఆన్ కు మాతృక) ఖుర్ఆన్ అనికూడ అంటారు.

### ఫాతిహా సూరా శ్రేష్ఠత

ఒకసారి హజ్రత్ అబీ బిన్ కాబ్ (రజి), దైవప్రవక్త సల్లల్లాహు అలైహి వసల్లం ఎదుట సూరయే ఫాతిహా పఠించగా, దైవప్రవక్త సల్లల్లాహు అలైహి వసల్లం సెలవిచ్చారు. ఎవరి చేతుల్లోనైతే నా ప్రాణాలు ఉన్నాయో, ఆయన సాక్షిగా, ఇటువంటి శ్రేష్ఠమయిన సూరా ఖుర్ఆన్ లో తప్ప, తోరాత్, ఇంజిల్, ఇబ్రూహీం లో కూడా అవతరింపబడలేదు. అది సబహుల్ మసానీ (ఏడు ఆయత్లు గలది) మరియు అల్లాహ్ నాపై అవతరింపచేసిన దివ్య ఖుర్ఆన్, అంటే ఫాతిహా సూరా అన్నమాట. (అహ్మద్)

**సూరతుస్సలాత్ :** సూరయే ఫాతిహాకు సూర తుస్సలాత్ అనే పేరు కూడా ఉంది. అంటే నమాజ్ కోసం అవసరం అయిన సూరా. సూరయే ఫాతిహా లేనిదే ఎవరి నమాజ్ సక్రమం కాజాలదు. ఇమామ్ మరియు ముఖ్తబీలు అందరూ ఫాతిహా సూరా పఠించడం అవసరం.

ఖాల రసూలుల్లాహి లా సలాత లి మల్లమ్ యఖ్దరజి ఫాతిహాతిల్ కితాబ్ (బుఖారీ)  
దైవప్రవక్త (స) సెలవిచ్చారు, “సూరయే ఫాతిహ పఠించని వాని నమాజ్ అంగీకరించబడదు.  
హజ్రత్ ఉబాద బిన్ సామిత్ (రజి) ఉల్లేఖనం ప్రకారం, దైవప్రవక్త (స) ఫజిర్ నమాజ్  
చేయిస్తుండగా, ఆయన (స) కు ఖిరాత్ (పఠనం) లో ఇబ్బంది కలుగసాగింది (ఎందుకంటే  
సహాబా (రజి) ఆయన వెనుక పఠిస్తున్నారు) నమాజ్ ముగించుకొని ఆయన (స) సహాబాలను  
అడిగారు, “మీరు ఇమామ్ వెనుక, పఠిస్తున్నారా?” అందుకు వారు “అవును” అని అన్నారు.

దైవప్రవక్త (స), సహాబా (రజి)లతో అన్నారు, “మీరు ఇమామ్ వెనుక ఏమీ చదువకండి,  
అయితే సూరయేఫాతిహ మాత్రం తప్పక పఠించండి. ఎందుకంటే ఫాతిహసూరా చదవనిదే  
ఎవరి నమాజ్ నాశ్రం కాదు.

దైవప్రవక్త సల్లల్లాహు అలైహి వసల్లం సెలవిచ్చారు, ఎవరయితే నమాజ్ చేశారో, అందులో  
ఉమ్మల్ ఖుర్ఆన్ అంటే ఫాతిహ సూరా పఠించకపోతే ఆ నమాజ్ నాసిరకం, నాసిరకం,  
నాసిరకం ఇంకా అసంపూర్ణము.

“మేము ఇమామ్ వెనుక ఉన్నప్పుడు ఏమిచెయ్యాలి?” అని హజ్రత్ అబూ హురైరా (రజి)  
ను అడుగగా ఆయన, జవాబిచ్చారు, “మీరు మనసులో ఫాతిహసూరా చదువుకొండి”. ఎందుకంటే,  
అల్లాహ్ ఇలా ఆదేశించినట్లు, దైవప్రవక్త (స) ద్వారా నేను విన్నాను.

నేను నమాజ్ ను నాకూ నా దాసునికే చేరినగం వంచివేశాను. నా దాసుడు  
'అల్ హమ్దులిల్లాహి రజ్బల్ ఆలమీన్' అన్నప్పుడు అల్లాహ్ దానికి బదులిస్తాడు. “హమ్మనీ అజ్జీ”  
నాదాసుడు నా స్తోత్రం చేశాడు”. దాసుడు, అర్రవత్సగిరహీం అని అన్నప్పుడు 'అసనా అలా అజ్జీ'  
నా దాసుడు .....

అంటాడు. దాసుడు 'మాలికి యోమిద్దీన్'

అని అన్నప్పుడు, “ ..... ” నా దాసుడు నా ఘనతను వెల్లడించాడు అని అల్లాహ్  
బదులిస్తాడు. దాసుడు 'ఇయ్యక నబుదు వ ఇయ్యక నస్తయీన్' అని అన్నప్పుడు అల్లాహ్  
జవాబిస్తాడు, “హాజైగి వ బైనఅబ్దీ వల్ అబ్దీ మాసాల్” ఈ ఒప్పందం నాకూ నా దాసుని  
మధ్య ఉన్నది. నా దాసుడు అడిగినదంతా అతడి కోసం ఉంది, అని అల్లాహ్ బదులిస్తాడు.  
దాసుడు “ఇహ్ దినాన్ సిరానత్ ముస్తఫీమ్ సిరా తల్లజీన్ అన్ అమత్ అలైహిమ్ అన్నప్పుడు  
అల్లాహ్ బదులిస్తాడు, హాజల్ అబ్దీ వల్ అబ్దీ మాసాల్ ఇది నా దాసుడి కోసమే, ఇంకా నా  
దాసుడు అడిగినదంతా అతడికి లభిస్తుంది. (ముస్లిం)

ఆమీన్ : అంగీకరించు,

ఫాతిహసూరా చవరలో ఆమీన్ అని పలికే విషయంలో ప్రవక్త (స) గట్టిగా తాకిదు చేశారు.

దాని శ్రేష్ఠతను వివరించారు. కనుక ఇమామ్ మరియు ముఖ్తబీలు ప్రతిఒక్కరూ ఆమీన్ అని పలకాలి, దైవప్రవక్త (స) (జహీ నమాజ్‌లలో) జిగ్గరగా ఆమీన్ అని పలికేవారు. సహబాలుకూడా పలికేవారు మస్జిద్ నబవీ (స) ప్రతిధ్వనించేది. (ఇబ్నెమాజ-బుఖారీ) కాబట్టి జిగ్గరగా ఆమీన్ పలకటం సున్నతే రసూల్ (స) మరియు సహబాల విధానం, ఆమీన్ అంటే అర్థం, స్వీకరించు అంటే ఓ అల్లాహ్ మేము చేసిన దువాను స్వీకరించు.

సూరయే ఫాతిహకు సూరతుష్షఫా అనే పేరు కూడ ఉంది. దారమిలో హజ్రత్ అబూ సయీద్ ఖుద్రి (రజి) ఉల్లేఖనంలో “సూరయేఫాతిహ అగ్నిరకాల విఫాలకు విరుగుడు” అని ఉంది. ఇంకా ఆ సూరాకు సూరతుర్రఖీయ అనేపేరు కూడ ఉంది. హజ్రత్ అబూసయీద్ (రజి) పాముకాటుకు గురయిన వ్యక్తిపై ఫాతిహ సూరా పఠించి ఊదగా అతడు స్వస్థుడయ్యాడు. (తఫ్సీర్ ఇబ్నెకసీర్) సూరయే ఫాతిహ ఒక దువా ఆ (ప్రార్థన) బఖరా సూరా నుండి అన్‌నాస్ వరకు పూర్తి ఖుర్ఆన్ ఆ దువాకు జవాబు, ఇహ్ దిన్‌స్థిరాతల్ ముస్తఫీమ్ ఓ ప్రభూ! మాకు సన్నార్థం చూపు అన్నదే దువా సన్నార్థంలోని సుగుణం ఏమంటే దానిద్వారా ఇహలోకంలో విజయం లభిస్తుంది. పరలోకంలోనూ ముక్తి లభిస్తుంది.

దివ్యఖుర్ఆన్ బోధనలు సన్నార్థం చూపుతాయి. దివ్య ఖుర్ఆన్‌లో సిరాతె ముస్తఫీమ్ (సన్నార్థం) యొక్క వివరణ వుంది. దాని సిద్ధాంతాలు, సూత్రాలూ వివరించబడ్డాయి. స్నేహము, ఐక్యమత్వాన్ని దివ్యఖుర్ఆన్ సన్నార్థం అంటుంది. మరి మనలో స్నేహం, ఐక్యమత్వము కొరవడ్డాయి.

వమన్ య్యతసిమ్ బిల్లాహిఫఖిద్ హద్‌య ఇలా సిరా తిమ్ముస్తఫీమ్. యా అయ్యుహల్లజ్‌న ఆమను త్తఖుల్లాహ హఖ్ఖతుఖాతిహీ వలా తముతున్న ఇల్లా వ అన్‌తుమే ముస్లిమున్, వతసిమూ బిహజ్జిల్లా హి జమీ అవ్వలా తఫర్రఖూ వజ్‌కురూని మతల్లాహి అలైకుమ్ ఇజ్ కున్‌తుమ్ అదా అన్ ఫల్లఫ బైన ఖులూ, బికుమ్ ఫ అన్‌బహ్‌తుమ్ బినియతి హి ఇఖ్వానా, వకున్‌తుమ్ అలా షఫా హుప్రమ్మిన్నార్ ఫన్‌ఖజకుమ్ మిన్‌హా కజాలిక యుబయ్యినాల్లాహ్ లకుమ్ ఆయాతిహి లలైకుమ్ తత్తఖూన్

(ఆలి ఇమ్రాన్ 101 - 103)

అనువాదం : ఎవరయితే దైవధర్మాన్ని ధృఢంగా అంటిపెట్టుకుంటాడో నిస్సందేహంగా అతనికి సన్నార్థం చూపబడింది. (అంటే అతడికి సన్నార్థం అభించినట్లే) విశ్వాసులారా! దైవానికి ఎంతగా భయపడాలో అంతగా భయపడండి. ప్రాణం పోయేంత వరకూ ముస్లింగానే ఉండాలి సుమా! మీరందరూ కలిసి దైవధర్మం అనే త్రాటిని ధృఢంగా పట్టుకోండి. విభేదాలకు లోను కాకండి. మీపై కలిగిన దైవానుగ్రహాన్ని గుర్తుంచుకోండి.

మీరు పరస్పరం ఒకరికొకరు శత్రువులుగా ఉన్నప్పుడు అల్లాహ్ మీ హృదయాలలో ప్రేమను నింపాడు. ఆయన దాక్షిణ్యం వల్ల మీరు సోదరులు అయిపోయారు.

మీరు అగ్నిగుండానికి దగ్గర దాకా పోయారు. అల్లాహ్ మిమ్మల్ని రక్షించాడు. ఇంకా ఈ విధంగా అల్లాహ్ తన ఆదేశాలను వివరిస్తాడు. తద్వారా మీరు హితబోధ పొందాలని. పై చెప్పబడిన ఆయతులలో అల్లాహ్ సెలవిస్తున్నాడు. “ముస్లింలారా! అందరూ ఏకం అయిపోండి. మీలో ఐక్యమత్వం, ఏకీభావం ఉండాలి. ఇదే సిరాతే ముస్తఫీమీ, ఇది సన్నాగము.

నేడు ప్రపంచ ముస్లింలు విఫలురు కావడానికి కారణం వారిలో ఐక్యమత్వం, ఏకీభావం లేకపోవడమే.

శత్రువులు విజయంలోని గొప్ప రహస్యం ముస్లింల విభేదాలే. ఏ రోజునయితే ముస్లింలు సంఘటితం అయిపోతారో ఆ రోజు నుండే వారు సఫలురు కాగలుగుతారు. అల్లాహ్ విభేదాలను, చీలికలను అగ్నితో పోల్చాడు. ఒక ఇంటికి నిప్పు అంటుకుంటే అది ఆ ఇంటిని సర్వనాశనం చేసి వేస్తుంది. అదే విధంగా ఒక జాతిలో విభేదాలు, చీలికలు ఏర్పడితే అది సంపూర్ణంగా సర్వనాశనం అయిపోతుంది.

ఈనాడు, దైవతిరస్కారులు, ముప్రీకులు ఏకం అవుతున్నారు. ముస్లింలు ఏకం ఎందుకు కాలేకపోతున్నారు? ముస్లింలు కూడ ఏకం కావాలి.

అల్లామా ఇఖ్బాల్ (రహ్మలై) ఎంతబాగా చెప్పాడు? ముసల్మాన్ ఏక్ హై ఇస్ఖోమ్ కీ సుఖ్ సాన్ జీ ఏక్, ఏక్ హీ సబ్ కానబీ, దీన్ భీ ఈమాన్ భీ ఏక్, హరమ్ పాక్ భీ అల్లాహ్ భీ ఖుర్ఆన్ భీ ఏక్, క్యాబడీ బాత్ భీ హోతే జో ముసల్మాన్ భీ ఏక్, ఫిరఖబందిహై కహీ జోర్ కహీ జాతే హై, క్యా జమానె మె పనవ్ నేకీ యహీ బాతే హై.

### బఖరా సూరా

ఇది మదీనాలో అవతరించబడిన సూరా, ఇందులో 286 ఆయతులు ఉన్నాయి. దైవప్రవక్త హజ్రత్ ముహమ్మద్ సల్లల్లాహు అలైహి వసల్లం హిజ్రత్ చేసి మదీనాకు తరలి వెళ్ళినప్పుడు ఈ సూరా అవతరించింది.

యూదులారా! దివ్య ఖుర్ఆన్ ను, హజ్రత్ ముహమ్మద్ (స) నూ విశ్వసించండి. ఇందులోనే మీకు మేలు ఉంది. అని ఈ సూరాలో ముఖ్యంగా యూదులను సంబోధించడం జరిగింది. కాని యూదులు విశ్వసించలేదు. పైగా జిత్తులమారితనం, వంచన, మోసం, అడినమాట తప్పటం, ప్రాపంచిక వ్యామోహం, అవిధేయత ప్రదర్శించారు. అల్లాహ్ ముస్లింలను యూదుల అలవాట్లూ

ఆచారాలను, వారి నడవడికను అవలంబించకండి, లేదా నష్టం పొందగలరు అని హెచ్చరించాడు.

### బఖరా సూరా త్రేపుత

దైవప్రవక్త (స) సెలవిచ్చారు, "సూరయే బఖరా, సూరయే ఆలి ఇవ్రూన్ చదివే వారిపై అంతిమ దినం నాడు నీడ కల్పిస్తాయి." ఆరోజు 50 వేల సంవత్సరాలకు సరిపడే రోజు సూర్యుడు మన తలకు సమీపంగా ఉంటాడు. ఎండకు ప్రజలు మలమల మాడుతూ ఉంటారు. (ముస్లిం, తఫ్సీర్ సత్తార్) దైవప్రవక్త (స) సెలవిచ్చారు, బఖరా సూరాను చదవండి. ఎందుకంటే దీన్ని నేర్చుకోవడం, చదవటం శుభప్రదం, చదవకపోవడం నిరాశకు గురి చేస్తుంది. (ముస్లిం) అంటే భియామత్ నాడు, దాన్ని చదివిన వారికి ఉన్నత స్థానాలు లభించి, గొప్ప గొప్ప బహుమానాలు లభించగా, చదవని వాడు, "అయ్యో! దాన్ని నేనెందుకు చదవకపోతిని, ఒకవేళ చదివి దాని దోషనల ప్రకారం ఆచరించి ఉంటే నేను కూడా ప్రతిఫలాన్ని పుణ్యాన్ని పొంది ఉండే వాణ్ణి కదా! అని విచారిస్తాడు. (తఫ్సీర్ సత్తార్) దైవప్రవక్త (స) సెలవిచ్చారు, "బఖరాసూరా దివ్య ఖుర్ఆన్ కు మూపురం లాంటిది. ఉన్నత స్థానంగలది. ఆ సూరా యొక్క ఒక్కొక్క అయతుతో పాటు ఎనభయ్యేసి దైవదూతలు అవతరించేవారు. అందులో ఆయతుల్ కుల్గీ కూడ వుంది. అది దైవపీఠం (అర్ష్) క్రిందినుండి అవతరించబడింది.

మన్నద్ అహ్మద్ తిర్మిజి, నసాయి (హదీసు గ్రంథాలు) లోని ఉల్లేఖనంలో దైవప్రవక్త (స) సెలవిచ్చారు, "మీ ఇళ్లను స్వశాన వాటికగా చేసుకోకండి. సూరయే బఖరా చదవబడే ఇళ్లలో షైతాన్ ప్రవేశించ జాలడు. (ఒకవేళ ఇంట్లో షైతాన్ లేదా జిన్ ప్రభావం ఉంటే అది కూడ దూరం అయిపోతుంది) ఒక సైన్యానికి సూరయే బఖరా కంఠస్థం వచ్చిన వ్యక్తిని ఆయన (స) నాయకుడుగా నియమించారు. ఈ సూరాలు ఆవుకు సంబంధించిన ఒక అద్భుతం ప్రస్తావించబడినందువల్ల ఈ సూరాను బఖరా సూరా అంటారు.

హజ్రత్ మూసా (అ) కాలంలో ఒక ఇస్రాయిలీయుడు హత్యగావించబడ్డాడు. హంతకుడు ఎవరో తెలియలేదు. ప్రజలు మూసా (అ) వద్దకు వచ్చారు. అల్లాహ్ మూసా (అ) కు వహీద్వారా తెలియపర్చాడు. "ప్రజలు ఒక ఆవును జిబహ్ చేయాలి. దాని మాంసం ఒక ముక్కను తీసుకుని శవంపై కొడితే దైవాజ్ఞతో ఆ మృతుడు బ్రతికింపబడతాడు తనను చంపిన వారివరో తెలియచేస్తాడు." ఈ సంఘటన ద్వారా అల్లాహ్ చనిపోయిన తర్వాత తిరిగి బ్రతికించగలడని రుజువు అయ్యింది.

## సూరయే బఖరా

1) అలిఫ్ లామే మీమ్ 2) ఇది అల్లాహ్ గ్రంథం. ఇందులో ఏ మాత్రం అనుమానానికి ఆస్కారం లేదు. ఇది దైవానికి భయపడే వారికి హితబోధ చేస్తుంది. 3) అగోచర విషయాలను విశ్వసించే వారితో. నమాజును స్థిరపరచే వారితో, ఇంకా మేము ప్రాసాదించిన సామునుండి ఖర్చుపెట్టే వారితో 4) మీపై అవలంబించబడిన దానిని (ఖుర్ఆన్ ను) నీకు పూర్వం అవతరించబడిన గ్రంథాలను విశ్వసించే వారితో ఇంకా వరలోకాన్ని విశ్వసించే వారితో 5) వీరే సన్మార్గంపై ఉన్నారు. సఫలుడైన వారు వీరే.



### వివరణ

విష్వఖుర్ఆన్ అల్లాహ్ గ్రంథం. మానవులందరికీ సన్మార్గం చూపుతుంది. అయితే ఖుర్ఆన్ విషయాలపై, దాని బోధనలపై దైవానికి భయపడేవారు మాత్రమే ఆచరిస్తారు. మిగిలిన వారు ఖుర్ఆన్ చూపే మార్గాన్ని వదిలి, కోరికలు చూపేమార్గం లేదా తాతముత్తాతలు చూపిన మార్గం పై నడుస్తారు.

అజాన్ ద్వారా అందరికీ నమాజు కోసం పిలుపు ఇవ్వబడుతుంది. కాని అందరూ నమాజు చేయడానికి రారు. కేవలం దైవానికి భయపడే వారు మాత్రమే వస్తారు. కీ.శే. మౌలానా అబుల్ కలామ్ ఆజాద్ గారు తర్జుమానాల్ ఖుర్ఆన్ లో ముత్తఖీన్ (దైవానికి భయపడేవారు) గురించి ఇలా వ్రాశాడు. హుదల్లిల్ ముత్తఖీన్ ఖుర్ఆన్ దైవానికి భయపడే మానవులకు సాఫల్యం గౌరవాని మార్గాన్ని తెరుస్తుంది. జీవితంలోని అన్ని విషయాలలో రెండు రకాల మనుష్యుల్ని మనం చూస్తుంటాము. కొందరి స్వభావాలు జాగరూకతతో వుంటాయి. మరికొందరిని లక్ష్యపెట్టని స్వభావాలు జాగరూక స్వభావులు ప్రతి విషయంలో ఆచితూచి అడుగు వేస్తారు. మంచి చెడుల విచక్షణ పాటిస్తారు. ధర్మ, అధర్మాలను గమనిస్తారు. ఏవిషయంలోనైతే దోషాన్ని కనిపెడతాడు దాన్ని విడిచిపెడతారు. దేనిలోనైతే మేలును చూస్తారో దానిని అవలంబిస్తారు. అందుకు వ్యతిరేకంగా నిర్లక్ష్యపరులైన వారి స్వభావాలు పగ్గాలు లేనివి.

తమకు ఏ మార్గం నచ్చితే దాన్నే అనుసరిస్తారు. అది ధర్మమైనది కావాల్సిన పనిలేదు. ఏ పని వారికి తోచితే దాన్ని చేసివేస్తారు. అది సత్వవంతం కావలసిన పనిలేదు. ఏ ఆహారం ఎదుటకు వస్తే దానిని తినేస్తారు. అది హలాల్ కావలసిన అవసరం లేదు. ధర్మం, అధర్మం, మంచీ, చెడు, రుజువు అయినా, రుజువు లేకపోయినా దేన్నీ వారు లక్ష్య పెట్టరు.

ఏ పరిస్థితినియితే మనం ఇక్కడ జాగరూకతతో పోలుస్తున్నామో దానినే దివ్య ఖుర్ఆన్ తఖ్వాతో పోల్చుతోంది. ముత్తఖీ (దైవ భీతి పరుడు) అంటే తన ఆలోచనే, ఆచరణలో నిర్లక్ష్యపరుడు కాక, ప్రతి విషయాన్ని సరైన విధంగా గ్రహించి ఆచరించే శ్రద్ధ గలిగి వుంటాడు. చెడునుంచి నష్టాన్నిండి తప్పించుకో గోరతాడు. మంచీ చెడుల సోధన కలిగి ఉంటాడు. ఇటువంటి వారే ధర్మబోధతో ప్రయోజనం పొందగలుగుతారు, సఫలురు కాగలరు అని దివ్యఖుర్ఆన్ అంటోంది. ముత్తఖీలు అయిన వారికి ఖుర్ఆన్, అభివృద్ధి, సఫలతల మార్గం చూపుతుంది.

ముత్తఖీలు అంటే ఎవరు ?

హజ్రత్ అబీ, హజ్రత్ ఉమర్ తో ముక్లదారిలో ఎలా నడుస్తావు? అని అడగ్గా, హజ్రత్ ఉమర్ (రజి) ఇలా సమాధానం చెప్పారు. "ముక్లదారిలో జాగ్రత్తగా ముక్లను తప్పించుకుంటూ నడుస్తాను." అన్నారు. అందుకు హజ్రత్ అబీ "తఖ్వా" అంటే "ఇదే."

ధార్మిక ఉదాహరణ :

బఖరాసురా 3వ ఆయత్ లో ఇలా ఉంది ముత్తఖీలయిన వారు సమాజాను స్థాపిస్తారు, జకాత్ చెల్లిస్తారు, ఎందుకంటే దైవభక్తిపరులు అంతిమ దిన శిక్ష నుండి కాపాడబడాలని కోరుకుంటారు. మరి నిర్లక్ష్యపరులయిన వారు సమాజ చేయరు. జకాత్ చెల్లించరు, ఎందుకంటే వారు పరలోకం పట్ల అశ్రద్ధతో బేపర్వాగా ఉంటారు. పరలోకం పట్ల అశ్రద్ధ, నిర్లక్ష్యం వారికి తప్పనిసరిగా నష్టం చేకూరుస్తుంది.

ప్రాపంచిక ఉదాహరణ :

ఇద్దరు షుగర్ పేషెంట్లు ఉన్నారు. ఒకరు చక్కెర మరియు తీపి పదార్థాల పట్ల పశ్యం పాటిస్తారు. కనుక అతడు ప్రయోజనం పొందుతాడు. మరొకరు బేపర్వాగా ఉంటూ బాగా తీపి పదార్థాలు తింటాడు. మరణానికి చేరువ అవుతాడు. ముత్తఖీ (దైవ భీతిపరుడు) ఎవరంటే ప్రాపంచిక నష్టాన్నిండి, పరలోక శిక్షనుండి రక్షించుకో గోరతాడు. సహజాత్తామే దైవభీతి పరులైన

వారే ఉహద్ యుద్ధంలో జరిగిన నష్టానికి, ఎదురైన అపజయాలికి కారణాలు అన్వేషించారు.

వివ్వఖూర్ఆన్‌లో అల్లాహ్ సెలవిచ్చాడు. "మీరు మీ నాయకునికి అవిధేయత చూపారు. అందువల్ల నష్టం కలిగింది. దైవప్రవక్త (స) 50 మంది సహబాలను నియమించారు. వారికి ఒక నాయకుడు ఉన్నారు. సహబాలు, ఇక ముందెన్నడూ నాయకునికి అవిధేయత చూపము అని నిర్ణయించుకున్నారు. ఆ తర్వాత సహబాక్రామ్ ఎటు వెళ్ళినా విజయమే వారికి లభించింది.

ఇదే విధంగా సహబాలతో సారాయి వలన ఇహపరాలలో నష్టం కలుగుతుందని చెప్పబడగా సారాయి త్రాగడం మాని వేశారు. ఎందుకంటే వారు ఇహపరాల నష్టం నుండి తప్పించుకోగోరేవారు, గత రెండు వందల ఏళ్ళనుండి ప్రపంచంలో ముస్లింలు వధించబడుతున్నారు. సర్వనాశనం కావించబడుతున్నారు. 11 ఏళ్ళ క్రితం ఇరాక్ సర్వనాశనం చేయబడింది. ఇటీవల ఆఫ్ఘానిస్తాన్ సర్వనాశనం చేయబడింది. అందుకు మనం దుఃఖించటమో, ఆరోపణలు చేయడమో చేస్తుంటాం. ఈ రెండు మార్గాలూ తప్ప.

దైవభక్తి పరులు దుఃఖించడం, ఆరోపణలు చేయడం వంటి పనులు చేయరు. పైగా ఈ నష్టం ఎందుకు కలిగిందా అని ఆలోచిస్తారు. ఆలోచించినట్లయితే దొరికే సమాధానం ఇది. మనం సంఘటితంగా లేనందువల్లే ఈ నష్టం కలిగింది.

కనుక వెంటనే ముస్లింలు అందరూ సంఘటితులై తమను తాము శత్రువుల దాడినుండి కాపాడుకుంటారు. అమెరికా విషయంలో దాని శక్తిలోని రహస్యం ఏమిటో ఆలోచిస్తారు. అమెరికా వద్ద విజ్ఞాన పరమైన శక్తి ఉందని జవాబు లభిస్తుంది. కనుక ముస్లింలు అందరూ వైజ్ఞానిక రంగంలో దూకినట్లయితే 25 ఏళ్ళలో బ్రహ్మాండమయిన శక్తిగా ఎదుగుతారు. శత్రువుల దాడినుండి అత్యరక్షణ చేసుకోగలుగుతారు.

దైవప్రవక్త (స అసం) విజ్ఞానార్థనను విధిగా చేయవలసిన పని అని సెలవిచ్చారు.

అల్లామా హాళీ తన గ్రంథం " ము సద్దస్ హాళీ " లో 100 ఏళ్ళక్రితం పేర్కొన్నారు. మె అబ్ బహర్ వబర్ దేరహ్‌హై గవాహీ కె హై ఇల్లీమే జోరె దస్త ఇలాహీ అంటే దేవుని ప్రచండ శక్తి విజ్ఞానంలో వుందని ప్రపంచానికంతటికీ స్పష్టమయింది. ఒక జాతి అభివృద్ధి సాధించటానికి 25 ఏళ్ళ వ్యవధి చాలు. మనం 5 ఏళ్ళ పిల్లవాడిని మొదటి తరగతిలో చేర్చిస్తే పి.హెచ్.డి. చేసినంత పిల్లవాడి వయస్సు 25కి చేరుకుంటుంది. 25 ఏళ్ళలో జాతి విద్యావంతమవుతుంది.

జాతి పురోభివృద్ధికి 25 ఏళ్ళు చాలు. కాని మనం 200 ఏళ్ళు కోల్పోయాము గదా. ప్రపంచ యుద్ధంలో జపాన్‌పై అమెరికా దాడి చేసి జపానుకు తీవ్రనష్టం కలిగించింది. అప్పుడు

జపాను వారు ఆలోచించారు. మనకు నష్టం కలగటానికి కారణం ఏమిటి ? అమెరికాకు గల శక్తిలోని రహస్యం ఏమిటి ? అను విజ్ఞానం కారణంగా అమెరికా విజయం సాధించింది అన్న జవాబు లభిస్తుంది.

జపాన్ చక్రవర్తి దేశమంతటా ప్రజలందరూ సైన్స్ టెక్నాలజీ రంగాలలో ప్రవేశించి రాత్రింబగళ్ళు కృషి చేయాలని ప్రకటించాడు.

జపానీయులు కేవలం 25 ఏళ్ళలో వైజ్ఞానిక రంగంలో బ్రహ్మాండమైన అభివృద్ధిని సాధించారు. నేటి ప్రపంచంలో జపానీయులకు అమిత గౌరవం లభిస్తోంది.

ఖుర్ఆన్ ప్రకారం జాగరూకులై మెలిగే వారికి, నష్టాన్నుండి తప్పించుకునే వారికి మాత్రమే సకల విజయాలూ సంప్రాప్తమవుతాయి. నష్టాన్నుండి తప్పించుకోగోరువారు తమ లోపాల్ని దూరం చేసుకుంటారు. ముస్లింలలో ఐక్యమత్వం, విజ్ఞానం, ఆచరణ నైతికతల్లో లోపం ఉంది. మనం సంఘటితులమై, విజ్ఞానవంతులం కార్యసాధకులం, నీతివంతులం అయిపోయినట్లయితే ప్రపంచంలో ప్రచండశక్తిగా ఎదగగలం. అన్ని విధాల నష్టాల నుండి ఆత్మరక్షణ చేసుకోగలుగుతాము.

6) నిస్సందేహంగా తిరస్కారులను నీవు భయపెట్టినా, భయపెట్టకపోయినా ఒక్కటి. వారు మాత్రం విశ్వసించరు 7) అల్లాహ్ వారి హృదయాలపై, వారి చెవులపై ముద్ర వేసేశాడు. వారికళ్ళకు తెరపడిపోయింది. వారికోసం బాధాకరమైన శిక్ష ఉంది.

إِنَّ الَّذِينَ كَفَرُوا سَوَاءٌ عَلَيْهِمْ ءَأَنذَرْتَهُمْ أَمْ لَمْ تُنذِرْهُمْ لَا يُؤْمِنُونَ خَتَمَ اللَّهُ عَلَى قُلُوبِهِمْ وَعَلَى سَمْعِهِمْ وَعَلَى أَبْصَارِهِمْ غِشَاوَةٌ وَلَهُمْ عَذَابٌ عَظِيمٌ

వివరణ :

ఈ ఆయతులలో తిరస్కారులైన వారు దైవగ్రంథాన్ని విశ్వసించారనీ, నత్కాన్ని అంగీకరించరనీ, మేధతో ఆలోచించరనీ, కళ్ళతో దృష్టాంతాలను వీక్షించరనీ చెవులతో సత్యవచనాన్ని వినరనీ తెలియచేయ బడుతోంది

8-16 మరికొందరు (కపటులు), మేము అల్లాహ్ ను, అంతిమదినాన్ని విశ్వసించాం అంటారు. వాస్తవానికి వీరు విశ్వసించలేదు. వీరు అల్లాహ్ ను, విశ్వాసులను మోసగింప చూస్తున్నారు. యదార్థానికి వీరే న్యాయంగా

وَمِنَ النَّاسِ مَن يَقُولُ آمَنَّا بِاللَّهِ وَ

మోసపోతున్నారు. కాని వీరు గ్రహించటం లేదు. వీరికోసం దుఃఖ భరితమైన శిక్ష ఉంది. ఎందుకంటే వీరు అసత్యము పలుకుతారు. భూమిపై కల్లోలాన్ని వ్యాపింపచేయకండి అని వీరితో అన్నప్పుడు "మేమయితే సంస్కరణ చేపట్టాం అని అంటారు. జాగ్రత్త అనలు కల్లోల కారకులు వీరే, కాని వీరు గ్రహించటం లేదు. మీరు కూడ విశ్వసించండి. అని వీరితో అన్నప్పుడు ఆ మూర్ఖులు విశ్వసించినట్లుగా మేమూ విశ్వసించాలా? అని జవాబిస్తారు. జాగ్రత్తా వీరే అనలు మూర్ఖులు. కాని ఆ విషయం వీరికి తెలియదు. విశ్వాసులతో కలసినప్పుడు "మేము కూడా విశ్వాసులమే" అంటారు. తమ పెద్దల దగ్గరకు పోయినప్పుడు, "మేము మీ వెంటే ఉన్నాము," వాళ్ళతో కేవలం పరిహాసమాడుతున్నాము అంటారు. అల్లాహ్ కూడ వారితో పరిహాసమాడుతున్నాడు. వారి తలబిరుసుతనాన్ని దారితప్పడాన్ని మరింత పెంచుతూ పోతున్నాడు. హితబోధ బదులు మార్గభ్రష్టతను ఖరీదు చేసేవారు వీరే. వారికి ఈ వ్యాపారం లాభసాటి కాదు. వీరు హితబోధ పొందినవారు కాలేదు.

వివరణ :

మొదట ముత్తఖీలను గురించి చెప్పబడింది. ఇప్పుడు మునాఫికిన్ (కపటుల) గురించి చెప్పబడుతోంది. తిరస్కారాన్ని దాచిపెట్టి విశ్వాసాన్ని ప్రదర్శించేవారు, మేలును బహిరంగ పరచి కీడును దాచి పెట్టేవారు కపటులు. మక్కాలో చిత్తశుద్ధి గలవారు ఉండేవారు మదీనాలో చిత్తశుద్ధి గల వారితో పాటు కపటులు కూడా ముస్లింలలో వచ్చి చేరారు. ఒకరకం కపటులు, గట్టిగా ఇస్లాం వ్యతిరేకులు, కేవలం కలతలు రేపడానికే ఇస్లాంలో చేరారు. కొందరు కపటులు ప్రాపంచిక ప్రయోజనం ఆశించేవారు, మరికొందరు కపటులు ఇస్లాంనయితే సత్కర్మంగా భావించేవారు కాని అజ్ఞానకాలపు ఆచారాలను, విధానాలను వదలి ఇస్లామీయ బోధనల ప్రకారం నడుచుకొనే ధైర్యం లేనివారు.

بِالْيَوْمِ الْآخِرِ وَمَا هُمْ بِمُؤْمِنِينَ ۝ يُخْلَعُونَ اللَّهُ وَالَّذِينَ آمَنُوا وَمَا يُخْلَعُونَ إِلَّا أَنْفُسُهُمْ وَمَا يَشْعُرُونَ ۝ فِي قُلُوبِهِمْ مَرَضٌ فَزَادَهُمُ اللَّهُ مَرَضًا وَلَهُمْ عَذَابٌ أَلِيمٌ ۝ بِمَا كَانُوا يَكْذِبُونَ ۝ وَإِذَا قِيلَ لَهُمْ لَا تُفْسِدُوا فِي الْأَرْضِ قَالُوا إِنَّمَا نَحْنُ مُصْلِحُونَ ۝ إِلَّا أَنَّهُمْ هُمُ الْمُفْسِدُونَ وَلَكِنْ لَا يَشْعُرُونَ ۝ وَإِذَا قِيلَ لَهُمْ امْنُوا كَمَا آمَنَ النَّاسُ قَالُوا أَنُؤْمِنُ كَمَا آمَنَ السُّفَهَاءُ ۚ أَلَا إِنَّهُمْ هُمُ السُّفَهَاءُ وَلَكِنْ لَا يَعْلَمُونَ ۝ وَإِذَا لَقُوا الَّذِينَ آمَنُوا قَالُوا آمَنَّا وَوَ إِذَا خَلَوْا إِلَىٰ شُيَاطِينِهِمْ قَالُوا إِنَّا مَعَكُمْ إِنَّمَا نَحْنُ مُسْتَهْزَؤُونَ ۝ اللَّهُ يَسْتَهْزِئُ بِهِمْ وَيَمُدُّهُمْ فِي طُغْيَانِهِمْ يَعْمَهُونَ ۝ أُولَٰئِكَ الَّذِينَ اسْتَرَوُا الصَّلَاةَ بِالْهُدَىٰ فَمَا رَبِّحَتْ تِجَارَتُهُمْ وَمَا كَانُوا مُهْتَدِينَ ۝

17) వారి (కపటుల) ఉదాహరణ, (చీకటి రాత్తులు) నిప్పు రాజేసిన వ్యక్తిలాంటిది. అతడి చుట్టుప్రక్కల వస్తువులు ప్రకాశించ నొగాయి. అల్లాహ్ వాటి వాటి ప్రకాశాన్ని హరింపచేశాడు. వారిని చీకటిలో వదలివేశాడు. ఇప్పుడు వారు ఏ వస్తువునూ చూడలేరు. 18) వీరు చెవిటివారు, మూగవారు గ్రుడ్డివారు ఇప్పుడు వారు (సన్నాహానికి) మరల జాలరు.

مَثَلُهُمْ كَمَثَلِ الَّذِي اسْتَوْقَدَ نَارًا، فَلَمَّا أَضَاءَتْ مَا حَوْلَهُ ذَهَبَ اللَّهُ بِنُورِهِمْ وَتَرَكَهُمْ فِي ظُلُمٍ لَا يَبْصُرُونَ. صُمُّكُمْ عَنْهُمْ فَهُمْ لَا يَرْجِعُونَ.

**వివరణ :**

ఈ కపటుల ఉదాహరణ ఇలా ఉంది. ఒక వ్యక్తి నిప్పు రాజేసాడు. ఆ వెలుతురులో ప్రతి వస్తువూ కనబడసాగింది. అయినా కొందరు, మాకు ఏ వస్తువూ కనబడటం లేదు. నలుపు, తెలుపుల వ్యత్యాసం తెలియటం లేదు" అంటారు.

అప్పుడు అల్లాహ్ దీపాన్ని ఆర్పివేస్తే, పూర్తిగా చీకటి అలుముకుంది. ఇప్పుడు ఏమీ కనబడదు. వారికి వెలుతురులునే ఏమీ కనబడలేదు. ఇప్పుడు చీకటిలోన ఏమీ కనబడటం లేదు. వీరు, గ్రుడ్డి, చెవిటి, మూగవారు.

అల్లాహ్ తిరస్కారులకు, ముష్టికులకు, కపటులకు మనసు, మేధ, కళ్ళు ముక్కు ఇచ్చాడు. వీళ్లు గనక ఆలోచించి, అర్థం చేసుకుని ఉంటే సత్యాన్ని గ్రహించే వారు. కాని వారు మనస్సు మేధ, కళ్ళూ, ముక్కులను ఉపయోగించక పోయినందువల్ల అల్లాహ్ వారి హృదయాలపై సీలు వేశాడు. కళ్ళపై పరదా కప్పాడు. ఇక ఇప్పుడు వీరు సత్యం వైపు మరల జాలరు.

19) లేక - ఈ కపటుల ఉదాహరణ, ఆకాశాన్నుండి కురిసే వర్షం లాంటిది. అందులో చీకట్లు, ఉరుములు మెరుపులు ఉన్నాయి. గడ్డనలు, ఫెక ఫెకార్థావాల కారణంగా, చావుకి భయపడి తమ వ్రేళ్ళను చెవులలో దోపుకుంటారు. అల్లాహ్ తిరస్కారులను చుట్టు ముడతాడు.

أَوْ كَصَيِّبٍ مِنَ السَّمَاءِ فِيهِ ظُلُمٌ وَرَعْدٌ وَبَرْقٌ، يَجْعَلُونَ أَصَابِعَهُمْ فِي آذَانِهِمْ مِنَ الصَّوَاعِقِ حُدُودَ الْمَوْتِ، وَاللَّهُ مُحِيطٌ بِالْكَافِرِينَ. يَكَادُ الْبَرْقُ يَخْطَفُ أَبْصَارَهُمْ، كُلَّمَا أَضَاءَ لَهُمْ مَشَوْا فِيهِ. وَإِذَا ظَلَمَ عَلَيْهِمْ قَامُوا، وَلَوْ شَاءَ اللَّهُ لَذَهَبَ بِسَمْعِهِمْ

**వివరణ :**

ఎప్పుడయినా జాతి నిర్మాణం, లేదా సంస్కరణ కార్యం ఆరంభమయినప్పుడు మొదట కొన్ని వరీక్షలు కష్టాలు కూడ ఎదురవుతాయి. ఆ తర్వాత వృద్ధి, విజయాలు ప్రస్తుతమవనొగుతాయి. వానలు కురిసి పండ్లు, పూలు, పంటలు కళకళలాడతాయి. ప్రజలకు ఎంతోలాభం కలుగుతుంది. వర్షం కురిసినప్పుడు ఉరుములు, మెరుపులతో కురుస్తోంది. ఇది సహజమే. మబ్బులు కమ్ముకుని చీకట్లు ఆవరిస్తాయి.

ఇప్పుడు ధైర్యవంతుడయిన వ్యక్తి దృష్టి భూమిపై పడుతుంది. పండ్లు, పూలూ పండించటానికి ఇది అనువయిన సమయం అని గ్రహిస్తాడు. అతడు ఆ భూమిలో ఎంతో కష్టపడి, బాగా సంపాదిస్తాడు. పిరికివాడు, ఉరుములుకు భయపడి ఇంట్లోనే కూర్చుండిపోతాడు. గర్జనలు, పెద్ద శబ్దాలకు భయపడి వానవల్ల ఎటువంటి ప్రయోజనమూ పొందలేదు. ఎందుకంటే అతని దృష్టి వానపై లేదు. ఉరుములు మెరుపులపై ఉంది. సత్సంకోసం, ఇస్లాం కోసం కొన్ని ఇబ్బందులు ఎదుర్కొనేందుకు సిద్ధంగాలేడు. ఇస్లాంకోసం కాస్తంత త్యాగం చేసే ధైర్యం లేదు. సత్సం కోసం కొంత నష్టం భరించే శక్తి లేదు. వర్షం దేవుని కారుణ్యం అయినట్లే ఇస్లాం కూడ, దైవకారుణ్యం, శుభమూనూ.

20) సమీపంలోనే పిడుగుపాటు వారి కంటిచూపును హరించనున్నది. ఉరుముతో మెరుపు మెరిసినపుడు వారు ఆ వెలుతురులో నడకనారంభిస్తారు. చీకటి ఆవరించినపుడు నిలబడి ఉండిపోతారు. అల్లాహ్ తాను కోరితే వారి చెవుల వినికీడి శక్తిని, కళ్ళతో చూసే శక్తిని తిరిగి లాక్కుంటాడు. ఆయన అన్నింటిపై అధికారం కలవాడు.

21) ప్రజలారా మిమ్మల్ని మీకు పూర్వం వారిని పుట్టించిన మీ అల్లాహ్ (ప్రభువు) ను ఆరాధించండి. తద్వారా మీరు భయభక్తులు కలవారు కాగలగాలి. 22) ఆయన మీకోసం భూమిని పానుపుగానూ, ఆకాశాన్ని కప్పుగాను చేశాడు. ఇంకా ఆకాశాన్నుండి, నీళ్ళు కురిపించాడు. తద్వారా పళ్ళు కాయించి మీకు ఉపాధి కల్పించాడు. మీరు తెలుసుకున్నవారే అయితే అల్లాహ్ కు సాటి కల్పించకండి. 23) ఈ పనిలో ఆయనకు సహవర్తులు ఎవరూ లేరని మీరు గ్రహిస్తే, ఇంకా మేము మా దాసునిపై అవతరింప చేసిన గ్రంథంపై అనుమానం ఉంటే

ఇటువంటిదే మరో సురాను మీరు తయారు చేసి తీసుకురండి. ఇందుకోసం అల్లాహ్ ను తప్ప, మీ సహాయకుల నందరినీ పిలుచుకోండి. మీరే గనక సత్యవంతులు అయితే. 24) మరి మీరు అలా చేయలేరు. ఎంత మాత్రమూ చేయలేరు, కనుక మనుష్యులూ, రాళ్ళు ఇంధనం కాగల ఆ అగ్నికి భయపడండి. అది సత్యాన్ని తిరస్కరించే వారి కోసం సిద్ధం చెయ్యబడింది. 25) విశ్వసించి,

وَأَبْصِرْ لَهُمْ إِنَّ اللَّهَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ۝

يَا أَيُّهَا

النَّاسُ اعْبُدُوا رَبَّكُمُ الَّذِي خَلَقَكُمْ وَالَّذِينَ مِنْ قَبْلِكُمْ لَعَلَّكُمْ تَتَّقُونَ ۝ الَّذِي جَعَلَ لَكُمُ الْأَرْضَ فِرَاشًا وَالسَّمَاءَ بِنَاءً ۖ وَأَنْزَلَ مِنَ السَّمَاءِ مَاءً فَأَخْرَجَ بِهِ مِنَ الثَّمَرَاتِ رِزْقًا لَكُمْ ۖ فَلَا تَجْعَلُوا لِلَّهِ أَنْدَادًا ۖ وَأَنْتُمْ تَعْبُدُونَ ۝ وَإِنْ كُنْتُمْ فِي رَيْبٍ مِمَّا نَزَّلْنَا عَلَىٰ عَبْدِنَا فَأْتُوا بِسُورَةٍ مِثْلِهِ ۖ وَادْعُوا شُهَدَاءَكُمْ مِمَّنْ دُونِ اللَّهِ ۖ إِنْ كُنْتُمْ صَادِقِينَ ۝ فَإِنْ لَمْ تَفْعَلُوا وَلَنْ تَفْعَلُوا فَاتَّقُوا النَّارَ الَّتِي وَقُودُهَا النَّاسُ وَالْجِبَارُ ۚ أَعِدَّتْ لِلْكَافِرِينَ ۝ وَلَيَبْئُرَ الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ أَنَّ لَهُمْ جَنَّاتٍ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ ۖ كُلَّمَا رُزِقُوا مِنْهَا مِنْ ثَمَرَةٍ رِزْقًا ۖ قَالُوا ۖ قَالَُوا

هَذَا الَّذِي رُزِقْنَا مِنْ قَبْلُ ۖ وَأَتُوا بِهِمْ مُتَشَابِهًا ۖ وَكَرِهُوا فِيهَا ۖ أَرْوَاجُ مُطَهَّرَةٍ ۖ وَهُمْ فِيهَا خَالِدُونَ ۝

సత్కార్యాలు చేసిన వారికి శుభవార్తనివ్వండి. క్రింద కాలువలు ప్రవహించే స్వర్గం వారికోసం ఉంది. వారు తినడానికి ఫలాలు ఇవ్వబడినప్పుడల్లా అవి భూలోకంలోని పశ్యను పోలి ఉంటాయి. ఇవే మాకు ఇంతకుముందు కూడ (భూలోకంలో) ఇవ్వబడ్డాయి. అని వారంటారు. వారికోసం స్వర్గంలో పరిశుద్ధులైన భార్యలు ఉంటారు. ఇంకా వారు శాశ్వతంగా స్వర్గంలోనే ఉంటారు.

వివరణ :

21) అల్లాహ్ మానవులందరికీ చెబుతున్నాడు మీ సృష్టికర్త, ఉపాధి ప్రదాత అయిన వాడినే ఆరాధించండి. అల్లాహ్ తప్ప మరో సృష్టికర్త, ఉపాధి ప్రదాత ఎవరూ లేరు. కనుక ఇతరుల్ని ఆరాధించకండి.

23) ఒకవేళ మీరు ఖుర్రీజ్ దైవగ్రంథం అనే విషయంలో అనుమానిస్తూ, అది మానవలిఖితం అని అనేమాట అయితే మీరు ప్రపంచ మానవులందరి తోడ్పాటుతో ఖుర్రీజ్ లోని ఏదైనా ఒక సూరాకు జవాబివ్వండి. మీరు జవాబు ఇవ్వలేనట్లయితే, ఖుర్రీజ్ దైవగ్రంథమని ఒప్పుకోండి.

25) స్వర్గంలోని ఫలాల్ని చూశాక వారికి ఇహలోకంలోని ఫలాలు గుర్తుకు వస్తాయి. చూడ్డానికి అవి ఇక్కడి పశ్యనుపోలి ఉంటాయి. కాని రుచిలో, రంగులో, సైజులో, ఆకారంలో బొత్తిగా వేరుగా ఉంటాయి. స్వర్గంలోని భాగ్యాల విషయంలో హదీసులు ఉన్నాయి. దైవప్రవక్త (స) సిలవిచ్చారు. "నేను నా పుణ్యశిలరయిన దానులకోసం స్వర్గంలో ఏర్పాటు చేసిన మన భాగ్యాలను ఏ కళ్ళు ఇంతవరకూ చూడలేదు. ఏ చెవులూ వినలేదు. ఎవరి హృదయంలోను వాటి భావన కలలో లేదు. (బుఖారా, ముస్లిం)

26) దోమ లేక అంతకన్నా అల్పమయిన వస్తువులను ఉదాహరణగా చెప్పడానికి అల్లాహ్ సిగ్గుపడడు. విశ్వాసులయితే ఆ ఉదాహరణ నిస్సందేహంగా సత్యమని నమ్ముతారు "అల్లాహ్ కు ఈ ఉదాహరణతో వనేంటి ?" అని తిరస్కారులయిన వారు అంటారు. ఈ ఉదాహరణ ద్వారా అల్లాహ్ అనేకులను దారి తప్పిస్తాడు. ఇంకా అనేకమందికి హితబోధనిస్తాడు. దుర్మార్గులను, చెడ్డవారిని మాత్రమే దారి తప్పిస్తాడు.

27) వీరే అల్లాహ్ తో ధృఢంగా చేసుకున్న ఒప్పందాన్ని ఉల్లంఘిస్తారు. అల్లాహ్ కలవపలసిందిగా ఆదేశించిన దానిని వీరు విడదీస్తారు. భూమిపై కల్లోలం రేపుతారు. వీరే

إِنَّ اللَّهَ

لَا يَسْتَحْي أَنْ يَضْرِبَ مَثَلًا مَّا بَعُوضَةً فَمَا فَوْقَهَا ۚ فَأَمَّا الَّذِينَ آمَنُوا فَيَعْلَمُونَ أَنَّهُ الْحَقُّ مِنْ رَبِّهِمْ ۖ وَأَمَّا الَّذِينَ كَفَرُوا فَيَقُولُونَ مَاذَا أَرَادَ اللَّهُ بِهَذَا مَثَلًا ۖ يُضِلُّ بِهِ كَثِيرًا ۖ وَهُدًى بِهِ كَثِيرًا ۖ وَمَا يُضِلُّ بِهِ إِلَّا الْفَاسِقِينَ ۝ الَّذِينَ يَنْقُضُونَ عَهْدَ اللَّهِ مِنْ بَعْدِ مِيثَاقِهِ وَيَقْطَعُونَ مَا أَمَرَ اللَّهُ بِهِ أَنْ يُوصَلَ وَيُفْسِدُونَ فِي الْأَرْضِ ۚ أُولَٰئِكَ هُمُ الْخَاسِرُونَ ۝ كَيْفَ كُفِّرُوا بِاللَّهِ وَكُنْتُمْ أَمْوَاتًا فَأَحْيَاكُمْ ثُمَّ يُمَيِّتُكُمْ ثُمَّ يُحْيِيكُمْ ثُمَّ تُرْجَعُونَ ۝ هُوَ الَّذِي خَلَقَ لَكُمْ مَا فِي الْأَرْضِ جَمِيعًا ثُمَّ اسْتَوَىٰ إِلَى السَّمَاءِ فَسَوَّاهُنَّ سَبْعَ سَمَاوَاتٍ ۚ وَهُوَ بِكُلِّ شَيْءٍ عَلِيمٌ ۝

(దుర్ఘర్షణ) నష్టంలో ఉంటారు.

28) మీరు అల్లాహ్‌ను ఎలా తిరస్కరిస్తారు ? మీరు నిర్జీవులుగా ఉన్నప్పుడు అల్లాహ్ మీకు ప్రాణం పోశాడు. తిరిగి ఆయనే మీకు మరణాన్నిస్తాడు. ఆయనే మిమ్మల్ని తిరిగి లేపుతాడు. మీరంతా ఆయన వైపుకే త్రిప్తి పంపబడతారు. 29) ఆయనే మీకోసం భూమిలోని అన్ని వస్తువులనూ పుట్టించాడు. ఆకాశంవైపు శ్రద్ధ వహించాడు. దాన్ని సరిగ్గా ఏడు ఆకాశాలుగా చేశాడు. ఆయన ప్రతి వస్తువునూ బాగా ఎరుగును.

వివరణ :

26) తిరస్కారులు మొదట ఖుర్రాన్ దైవగ్రంథం కాదనీ, అది మానవకల్పితమనీ అనుమానించారు. కాని దాని ఛాలెంజ్‌కు జవాబియ్యలేక పోయారు. ఇప్పుడు, ఇందులో దోషం, ఈగల ప్రస్తావన ఉంది కనుక దైవగ్రంథం కాదన్నారు. వివరించడానికి ఈ ఉదాహరణ చాలా బాగుంది. ఒక పాలు త్రాగే పసివాడు ఈగను తోలగలడు. కాని విగ్రహాలకు తమ పైనున్న ఈగను కూడ తోలగల శక్తి లేదు. పసిపిల్లవాని కన్నా బలహీనమైన విగ్రహం దైవం ఎట్లా కాగలదు ?

30) ఇంకా మీ ప్రభువు దూతలతో "నేను భూమిపై ఒక ఖలీఫా (ప్రతినిధి) ని సృష్టించబోతున్నాను" అని చెప్పినప్పుడు వారు, "భూమిలో కల్లోలం సృష్టించే, రక్తపాతానికి పాల్పడే ప్రతినిధిని ఎందుకు పుట్టిస్తున్నావు ?" మేము నీ ఘనతను పరిశుద్ధతను కొనియాడు తున్నాము కదా !" అన్నారు. "నేను ఎరిగిన దానిని మీరెరుగరు" అని అల్లాహ్ సలవిచ్చాడు.

31) అల్లాహ్ ఆదమ్‌కు అన్ని వస్తువుల పేర్లను నేర్పాడు అతణ్ణి దూతల ఎదుట నిలిపాము. "మీరే గనక సత్యవంతులయితే ఆ వస్తువుల పేర్లను తెలపండి" అన్నాడు. 32) ఆ దైవదూతలందరూ పలికారు, "ఓ అల్లాహ్ నీవు పవిత్రుడవు నీవు మాకు ఎంతగా నేర్పించావో అంతే జ్ఞానం మాకు ఉంది నిస్సందేహంగా నీవే అన్నీ ఎరిగినవాడివి, ఉపాయశాలివి. 33) ఆ వస్తువుల పేర్లను తెలపమని అల్లాహ్ ఆదమ్‌తో అన్నాడు. ఆదమ్ వాటి పేర్లను తెలపగా అల్లాహ్

وَإِذْ قَالَ رَبُّكَ

الْمَلِكِ إِنِّي جَاعِلٌ فِي الْأَرْضِ خَلِيفَةً قَالُوا أَتَجْعَلُ فِيهَا مَنْ يُفْسِدُ فِيهَا وَيَسْفِكُ الدِّمَاءَ ۚ وَلَنَحْنُ سَائِسُونَ

بِحَمْدِكَ وَتُقَدِّسُ لَكَ قَالَ إِنِّي أَعْلَمُ مَا لَا تَعْلَمُونَ ۝ وَعَلَّمَ آدَمَ الْأَسْمَاءَ كُلَّهَا ثُمَّ عَرَضَهُمْ عَلَى الْمَلَكِ فَقَالَ أَتُبْنُونِي بِأَسْمَاءٍ هَؤُلَاءِ إِنْ كُنْتُمْ صَادِقِينَ ۝ قَالُوا سُبْحَانَكَ لَا عِلْمَ لَنَا إِلَّا مَا عَلَّمْتَنَا إِنَّكَ أَنْتَ الْعَلِيمُ الْحَكِيمُ ۝ قَالَ يَادُمْ أَتُبْنُهُمْ بِأَسْمَاءِهِمْ ۚ فَلَمَّا أَنْبَأَهُمْ بِأَسْمَائِهِمْ قَالَ أَلَمْ أَقُلْ لَكُمْ إِنِّي أَعْلَمُ غَيْبِ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَأَعْلَمُ مَا تُبْدُونَ وَمَا كُنْتُمْ تَكْتُمُونَ ۝

పలికాడు. నేను భూమి ఆకాశాల అగోచర వస్తువులన్నింటినీ ఎరుగుదునని మీరు బహిరంగ పరచేదీ, మీరు దాచి వుంచేదీ అన్నింటినీ ఎరుగుదునని నేను మీకు ముందే చెప్పలేదా.

వివరణ :

30) అల్లాహ్ తాను భూమిపై ఒక ప్రతినిధిని సృష్టించబోతున్నానని తెలిపినపుడు, దైవదూతలు, అతడు భూమిపై కల్లోలం, తిరుగుబాటు లేవదీస్తాడు. రక్తపాతానికి ఒడిగడతాడు గదా అన్నారు. నేనెరిగిన దానిని మీరెరుగరు. అని అల్లాహ్ జవాబిచ్చాడు. దైవదూతలు ఖలీఫాని ఎరుగరు. కాబట్టి కల్లోలం రేపుతాడని భావించారు. ఖలీఫాని అల్లాహ్ ఎరుగును అతడు కల్లోలం వ్యాపింపచేయడని అల్లాహ్ కు తెలుసు. ఎందుకంటే ఖలీఫా సంఘానికి నాయకుడు. అతడు సంఘం ఎదుట దైవాజ్ఞల్ని వివరిస్తాడు. పూర్తి సంఘం అతడికి విధేయత చూపుతుంది. కాబట్టి ఖలీఫా మరియు సంఘం దైవాదేశాల్ని పాటిస్తారు. దైవ చట్టానికి అనుగుణంగా జీవితం గడుపుతారు. మరి కల్లోలం ఎందుకు రేగుతుంది ?

దైవప్రవక్త హజ్రత్ ముహమ్మద్ (స) దైవప్రవక్త మరియు సంఘానికి నాయకుడు ఆయన (స) ప్రజలను ఖుర్ఆన్, హదీసుల చట్టంపై నడిపారు. దైవకృప వల్ల అన్ని వైపులా శాంతి, రక్షణ ఏర్పడ్డాయి. కల్లోలం, తిరుగుబాటు మచ్చుకైనా లేకుండా పోయాయి. ఆయన (స) తర్వాత హజ్రత్ అబూబకర్ సిద్దీ (రజి), ముస్లింల ఖలీఫా అయ్యారు. ఆయన కూడ ఖుర్ఆన్ హదీసుల బోధనల ప్రకారం తానూ నడిచారు. ముస్లింలను నడిపారు. అన్ని వైపులా న్యాయం సమానత్వం వెల్లివిరిసింది. ఆయన తర్వాత హజ్రత్ ఉమర్ ఫారూఖ్ (రజి) ముస్లింల అమీరు అయ్యారు. ఆయనతో పాటు ముస్లింలందరూ దైవ చట్టాన్ని అమలు చేశారు. అందువల్ల అన్నిచోట్ల శాంతి, సుఖాలు వర్ధిల్లాయి. ఎక్కడా ఎటువంటి కలతలు, కల్లోలాలు సంభవించలేదు. మనకు ఖలీఫా గాని, అమీరు గానీ లేనప్పుడు, అల్లాహ్ మన జీవితానికి అందించిన వ్యవస్థా విధానం ఏదీ లేనప్పుడు కలతలు, కలహాలు జరుగుతాయి. అందుకు స్పష్టమయిన నిదర్శనం, ఇస్లాంకు పూర్వం, దైవప్రవక్త (స) కు పూర్వం కలతలు, కల్లోలాలు, హత్యలూ, అరాచకాలు విచ్ఛలవిడిగా కొనసాగుతాయి. మద్యపానం, వ్యభిచారం సర్వ సామాన్యమై ఉండేవి. దైవప్రవక్త (స) ప్రవక్తగా వచ్చి, ఇస్లాం చట్ట విధానాన్ని నడిపించగా అన్నివైపులా శాంతి, రక్షణ వెల్లివిరిసాయి. చెడులు అంతమై మేళ్ళు సర్వవాస్తం అయ్యాయి. ఈనాడు మనకు ఒక అమీరు (నాయకుడు) ఉండాలి. అతడు మనల్ని దైవాదేశం పైన నడపాలి. మనం ఇస్లామ్ చట్టంపై నడవగలగాలి. అలా అయితే దైవ చిత్తమయితే (ఇస్లా అల్లాహ్) ఎటుచూసినా దైవ కారుణ్యమే కారుణ్యం కానవస్తుంది.

ఈనాడు మనం స్వేచ్ఛా జీవితం గడుపుతున్నాం. మనకు ఒక అమీరు లేడు. మన జీవితం ఖుర్ఆన్ హదీసుల ప్రకారమూ లేదు. మన జీవితంలో మన స్వార్థం ఉంది. మన కోరికలున్నాయి. ప్రాపంచిక ఆచారాలూ రివాజులూ ఉన్నాయి.

ఇటువంటి జీవితం సరికాదు. దీన్నుండి, మనం తాబా చేయాలి. దైవప్రవక్త (స)

అదేశించారు, “ముగ్గురు ముస్లింలు ఒక నగరంలో గాని, ఒక గ్రామంలో గానీ వుంటే ఒకరిని అమీరుగా చేసుకోవాలి.”

ఇంకా దైవచట్టం ప్రకారం అమీరుకు లోబడి జీవితం గడిపితే ఇన్నాఅల్లాహ్ ఎటు చూసినా శాంతి సుఖమూ ఉంటాయి. సంఘ జీవితంలో శాంతి ఉంది. విశ్వంఖల జీవితంలో కల్లోలం ఉంది.

31) విజ్ఞానం అవశ్యకత, శ్రేష్ఠతల ప్రాముఖ్యతను దైవప్రవక్త (స) నొక్కి వక్కాణించారు. విద్యార్థన ప్రతి ముస్లింపై విధిగా ఉంది. చెప్పడానికి, ఆచరించడానికి పూర్వం విద్య అవసరం. ఏమి చెప్పాలి ? ఏమి ఆచరించాలి ? కనుక అల్లాహ్ తప్ప ఆరాధనకు అర్హుడు ఎవరూ లేరని తెలుసుకోండి. (బుఖారీ)

నిస్సందేహంగా ఉలేమా (విద్వాంసులు) ప్రవక్తల వారసులు. ఎవరయితే విద్యార్థనకోసం బయలుదేరుతారు (బుఖారీ) వారికి అల్లాహ్ స్వర్గమార్గం సులభం చేశాడు (బుఖారీ) “వెళ్ళు నీ భార్యపిల్లలకు, ఇంటిలోని వారికి విద్యనేర్పించు” అని దైవప్రవక్త (స) మాకు అదేశించారని హజ్రత్ మాలిక్ ఇబ్నల్ హవారిస్ అన్నారు.

దైవప్రవక్త (స) సలవిచ్చారు. “తన బానిస స్త్రీకి విద్యనేర్పి, మంచి మర్కాద నేర్పి ఆ తర్వాత ఆమెకు స్వేచ్ఛనిచ్చి, ఆమెను వివాహం చేసుకున్న వ్యక్తికి రెండు విధాల పుణ్యం లభిస్తుంది.” (ఒకటి స్వేచ్ఛ ప్రసాదించి, పెళ్ళి చేసుకున్నందుకు, మరొకటి విద్య నేర్పినందుకు) (బుఖారీ) సహబాలు విద్యకు ప్రాధాన్యం ఇచ్చేవారు. వారూ విద్యను అధ్యసించేవారు. తమ భార్యబిడ్డలకూ విద్య నేర్పేవారు తమ సేవకురాళ్ళకు వాళ్ళకూ విద్య నేర్పేవారు. అల్లాహ్ సృష్టితాలలో 18 వేల ప్రాణులున్నాయి. అందులో మూడు రకాల ప్రాణులు దైవదూతలు, జిన్నులు మరియు మానవులు ప్రముఖ ప్రాణులు వీరిలో ఉత్తమ ప్రాణులు ఎవరు ? అన్న ప్రశ్న తలయెత్తగా అల్లాహ్ వారికి ఒక పరీక్ష పెట్టాడు. అది విద్యాజ్ఞానానికి సంబంధించినది. అల్లాహ్ దైవదూతలకు ఆ వస్తువుల పేర్లను అడగ్గా వారు చెప్పలేక పోయారు. వారికి ఆ వస్తువులకు సంబంధించిన జ్ఞానం లేదుమరి.

అదమీను ఆ వస్తువుల పేర్లు చెప్పమన్నప్పుడు వెంటనే ఆ వస్తువుల పేర్లను తెలిపారు. ఇలా అదమీ విజ్ఞానం కారణంగా విజయం పొందారు. ప్రాణులందరిలోకెల్లా ఉత్తమ ప్రాణిగా నిర్ణయించబడ్డారు.

కాబట్టి లభించిన శ్రేష్ఠత, ఉత్తమ స్థానం జ్ఞానం కారణంగానే లభించింది. విద్య కారణంగానే దైవదూతలకన్నా శ్రేష్ఠులుగా, విద్య కారణంగానే జిన్నాతులకంటే శ్రేష్ఠులుగా పరిగణింపబడ్డారు. ఈ సంఘటన ఖుర్ఆన్ లో పలుచోట్ల, పలుమార్లు ప్రస్తావించబడింది. ఖుర్ఆన్ 1500 వందల ఏళ్ళనుండి మనవద్ద ఉంది. వాస్తవానికి మిగతా అందరికన్నా ముస్లింలు విద్యా రంగంలో ముందు ఉండవలసింది. ప్రపంచంలోని అన్ని కళలలో, అందరికీ ఆచార్యులు కావలసింది.

నేటికయినా ముస్లింలు విద్యవైపు శ్రద్ధ వహించి 100 శాతం విద్యా రంగంలో ప్రవేశించినట్లయితే ఇన్నా అల్లాహ్ 20, 25 సంవత్సరాలలో ముస్లింలు ప్రపంచానికి ఇమామ్లు కాగలుగుతారు.

కైస్తవులు భారతదేశంలో 3 శాతం ఉన్నారు. కాని 40 శాతం విద్యా సంస్థలు వారి అధీనంలో ఉన్నాయి. మంచి స్కూళ్ళు, కాలేజీలు వాళ్ళు గడుపుతున్నారు. మనం, ముస్లింలం జనాభాలో 20 శాతం ఉన్నాం. కాని విద్య అక్షరాస్యతలో 3 శాతం వున్నాం. అంటే 17 శాతం ముస్లింలు అజ్ఞానంలో ఉన్నారు. ఇంతపెద్ద సంఖ్యలో అజ్ఞానులు ఉన్న జాతి ఏవిధంగా విజయం సాధించగలుగుతుంది ? ఏవిధంగా ప్రపంచంలో గౌరవం పొందగలుగుతుంది ?

దైవప్రవక్త (స) కాలంలో 100 శాతం ముస్లింలు అక్షరాస్యులు పీల్లలూ వృద్ధులూ యువకులూ స్త్రీలూ కూడ. అప్పటి తిరస్కారులు 95 శాతం అజ్ఞానులు. ఈనాడు ముస్లింలు 100 శాతం అక్షరాస్యత సాధించవలసిన అవసరం ఉంది.

ధార్మిక విద్య ప్రాపంచిక విద్య రెండు రకాల విద్యనూ అభ్యసించాలి. మనకు ధార్మికతా కావాలి. ప్రాపంచికతా కావాలి.

34) ఆదమ్ కు నజ్జా చేయమని దూతలను ఆదేశించినప్పుడు వారందరూ సజ్జాలో (సాష్టాంగ)పడి పోయారు. కాని ఇబ్లీస్ తిరస్కరించాడు. తిరస్కారులలో చేరిపోయాడు.

35) ఆదమ్ (అ) తో మేము పలికాము. "నీవు నీ భార్య స్వర్గంలో వుండండి. మీ ఇష్టం వచ్చినచోట బాగా తినండి కాని ఆ చెట్టు దరిదాపులకు వెళ్ళకండి లేదా మర్కార్లులో చేరిపోకలరు.

وَأَذِّنْ

فَلَمَّا سَلَّمَ عَلَى الْأَرْضِ فَسَجَدُوا إِلَّا إِبْلِيسَ أَبَى

وَاسْتَكْبَرَ وَكَانَ مِنَ الْكَافِرِينَ ۝ وَقُلْنَا يَا آدَمُ اسْكُنْ

أَنْتَ وَزَوْجُكَ الْجَنَّةَ وَكُلَا مِنْهَا رَغَدًا حَيْثُ شِئْتُمَا وَلَا

تَقْرَبَا هَذِهِ الشَّجَرَةَ فَتَكُونَا مِنَ الظَّالِمِينَ ۝

వివరణ :

అల్లాహ్, ఆదమ్ ను ఖలీఫాగా చేసినట్లు విద్యా భాగ్యంతో సునంపన్నం చేసినట్లు గత ఆయతులలో వివరించబడింది. ఇప్పుడు ఈ ఆయతులలో ఆదమ్ కు సజ్జా చేయమని అల్లాహ్ దూతలకు ఆదేశించిన విషయం తెలియచేయబడుతోంది. దీనిని బట్టి మానవుని శ్రేష్ఠత, అధిక్యత వెల్లిడి అవుతోంది. దూతలు ఆదమ్ కు చేసిన సజ్జా ఆరాధనా పూర్వకమయింది కాదు. అది వినయ విధేయతలతో కూడినటువంటిది. అలా మొక్కుటం ఆరంభకాలంలో ధర్మసమ్మతమైనది. ఇప్పుడు మాత్రం అధర్మమే. ఇప్పుడు అల్లాహ్ కు తప్ప ఇతరులెవ్వరికీ ఏ విధమయిన సజ్జా అయినా ధర్మ సమ్మతం కాదు.

36) కాని పైతాను వారిని ఏమార్చాడు.  
వారిని అక్కడ్లించి తొలగించాడు. "దిగిపోండి.  
మీరు పరస్పరం శత్రువులు ఒక నిర్భీతకాలం  
వరకు మీరు భూమిపై ఉండి, ప్రయోజనం  
పొందాలి.

فَاَزَلَهُمَا  
الشَّيْطَانُ عَنْهَا فَاَخْرَجَهُمَا مِمَّا كَانَا فِيهِ وَقُلْنَا اهْبِطُوا  
بَعْضُكُمْ لِبَعْضٍ عَدُوٌّ وَلَكُمْ فِي الْاَرْضِ مُسْتَقَرٌّ وَمَتَاعٌ  
اِلَىٰ حِينٍ ۝

వివరణ :

36) ఒకసారి ఆదమ్ (అ) మరియు మూసా (అ) కలుసుకున్నారు. మూసా (అ) ఆదమ్ (అ) ను అడిగారు, "అందర్నీ కష్టాలపాలు చేసి స్వర్గం నుంచి తొలగింపచేసింది నువ్వేకదా !" అందుకు మూసా (అ) అన్నారు. "నీవు మూసా (అ) వి కదా ! అల్లాహ్ తన ప్రవక్తగా చేసి తనకు ప్రియతమునిగా చేసుకున్నది నిన్నేగదా నీపై తారాత్ (గ్రంథాన్ని) అవతరింపచేశాడు. హజ్రత్ మూసా (అ) అన్నారు. "అవును, నిజమే", ఆదమ్ (అ) అడిగారు, "నీవు తారాత్ లో, అల్లాహ్ ఈ విషయాన్ని నా జాతకంలో నేను పుట్టక మునుపే రాసేశాడని చదవలేదా ?"

మూసా (అ) అన్నారు. "అవును". (ఈ విషయం తేరాత్ లో ఉంది) దైవప్రవక్త (స) సెలవిచ్చారు, " ఈవిధంగా ఆదమ్ (అ) రుజువు చేసి విషయంలో మూసా (అ) పై చేయి అయ్యారు. (బుఖారీ)

ఇప్పటివరకు ఆయతుల వివరణ :

ఆయత్ నెం 1 నుండి 39 వరకు ఉపొడ్డాతం. ఇందులో ముత్తఖీలు, తిరస్కారులు, మునాఫిక్ లు, యూదుల ప్రస్తావన ఉంది. ఆదమ్ (అ) ప్రాతినిధ్యంతో అసూయతో కూడిన పైతాను వ్యతిరేకత వరకు ఈ ఉపొడ్డాతం పూర్తి అయింది. దైవదూతలు ఆదమ్ ప్రాతినిధ్యాన్ని వ్యతిరేకించటం, ఆక్షేపణకు జవాబు దొరికాక సంభృష్టి చెందటం. దైవప్రవక్త (స) ఆహ్వానం, సందేశంలోని కొన్ని అంశాలు గ్రహించని కారణంగా ఆరంభంలో ఆయన (స) దైవ దౌత్యం (రిసాలత్) విషయంలో, వ్యతిరేకించిన వారి వ్యతిరేకతకు ఉదాహరణ.

కాని మీరు సహృదయులు, ధర్మనిరతి గలవారు. అసూయాపరులు, మంకుపట్టు గలవారు కాదు. అందువలన అనలు వాస్తవం తేట తెల్లం కాగానే ఆయన (స) కు సహాయకులు అయి, సమర్థిచారు.

తదవ్యతిరేకంగా, వంశం, అధికారం కారణంగా వచ్చిన దర్బం, గర్వం, లేదా అసూయ కారణంగా దైవప్రవక్త (స)ను వ్యతిరేకించిన వారు అంటే యూదులు, ఖురైష్ నాయకుల వ్యతిరేకత, పైతాన్ వ్యతిరేకతకు నమూనా. ఇటువంటి వ్యతిరేకత, అనలు వాస్తవం స్పష్టం కావడం వల్ల దూరంకాకపోగా మరింత పెరిగిపోతుంది. కనుక దైవప్రవక్త (స) సందేశం ఎంత అధికంగా స్పష్టం అవుతూ పోయిందో అంతే అధికంగా ఆయన పట్ల శత్రుత్వం, వ్యతిరేకతలు పెరగసాగాయి. ఆదమ్ (అ) భిలాఫత్ కు వ్యతిరేకంగా ఎటువంటి క్రోధావేశం, అసూయ పైతాకు వుందో దైవప్రవక్త (స) పై యూదులు ఋప్రీకులకూ అటువంటి క్రోధావేశమే ఉంది. పైతాను శత్రుత్వం, అసూయ

ఎంత అధికంగా ఉన్నప్పటికీ ఆదమ్ (అ) ఔన్నత్యం పెద్దరికత, భీలాఫత్ నెలకొని వుండో, అదే విధంగా యూదులు, ముస్లిముల వ్యతిరేకత, విరోధం ఉన్నప్పటికే దైవప్రవక్త (స) ప్రవక్త వదలి, దైవ దాత్యం స్థిరంగా ఉన్నాయి. ఇంకా విజయం కూడా లభించింది. అన్న విషయం ఆదమ్ (అ) వ్యత్యాసం వల్ల స్పష్టం అవుతోంది.

37) ఆదమ్ (అ) తన అల్లాహ్ నుండి దువా చేసే కొన్ని వాక్యాలను నేర్చుకున్నారు. అల్లాహ్ ఆయన తాబా (వశ్చత్తాపాన్ని) అంగీకరించాడు. నిస్సందేహంగా ఆయన తాబా స్వీకరించేవాడూ, కరుణించేవాడూను 38) "మీరంతా ఇక్కడించి వెళ్ళిపోండి మీ దగ్గరకు నా హితబోధ వచ్చినప్పుడల్లా దాన్ని అనుసరించే వారికి ఎటువంటి భయమూ, విచారమూ ఉండవు " అని మేము చెప్పాము. 39) మరి తిరస్కరించే వారూ, మా వాక్యాలను ధిక్కరించే వారు నరకవాసులు, వారు శాశ్వతంగా అందులోనే ఉంటారు.

فَتَلَقَىٰ آدَمُ مِنْ رَبِّهِ كَلِمَاتٍ فَتَابَ عَلَيْهِ ۚ إِنَّهُ هُوَ التَّوَّابُ الرَّحِيمُ ۝ قُلْنَا اهْبِطُوا مِنْهَا جَمِيعًا ۚ فَإِمَّا يَأْتِيَنَّكُمْ مِنِّي هُدًى فَمَنْ تَبِعَ هُدَايَ فَلَا خَوْفٌ عَلَيْهِمْ وَلَا هُمْ يَحْزَنُونَ ۝ وَالَّذِينَ كَفَرُوا وَكَذَّبُوا بِآيَاتِنَا أُولَٰئِكَ أَصْحَابُ النَّارِ هُمْ فِيهَا خَالِدُونَ ۝

వివరణ :

దైవదూతలను ఆదమ్ (అ) కు సజ్జా చేయమని అల్లాహ్ ఆదేశించినప్పుడు వెంటనే సజ్జాలో పడిపోయిన ప్రస్తావన ఈ సంఘటనలో ఉంది. మానవుడు దైవదూతల వలెనే వెంటనే దైవాదేశాన్ని పాటించటం అల్లాహ్ కు ఎంతో యిష్టం. ఈ సంఘటనలో ఆదమ్ (అ) ప్రస్తావన ఉంది. అల్లాహ్ ఆదమ్ (అ) ను చెట్టు దరిదాపులకు పోవద్దని శాసించినప్పుడు వారు చెట్టు దగ్గరకు ఎందుకు వెళ్ళారు ? ఆదమ్ (అ) మరియు హవ్వా (అ) తమ తప్పును అంగీకరించి తాబా, అస్తగ్ ఫార్ చేయగా అల్లాహ్ వారి తప్పును క్షమించాడు. మానవుడు తన తప్పును అంగీకరించడం అల్లాహ్ కు ఇష్టకరం. తాబా, అస్తగ్ ఫార్ చేస్తే అల్లాహ్ క్షమించడానికి సిద్ధం.

అదేవిధంగా ఈ సంఘటనలో షైతాన్ ప్రస్తావన ఉంది. "నేను ఆజ్ఞాపించినప్పటికీ నీవు ఆదమ్ (అ) కు సజ్జా ఎందుకు చేయలేదు." అని అడిగినప్పుడు షైతాన్ తన తప్పును అంగీకరించలేదు. "నేను అధికుణ్ణి, యోగ్యుణ్ణి. ఆదమ్ (అ) విషయంలో నీ ఆదేశం నాకిష్టం లేదు" అన్నాడు. అందుకు అల్లాహ్ ఆగ్రహించాడు. శాపనార్థాలు పెట్టి ఆకాశాన్నుండి భూమిపైకి విసిరివేశాడు. మనిషి తప్పుచేసి, తన తప్పును ఒప్పుకోక, తప్పుమీద తప్పు చేస్తూ పోవడం, అల్లాహ్ కు ఇటువంటి షైతానీ స్వభావం నచ్చదు. ఈనాడు చాలా మంది ముస్లిములు నమాజ్ చేయడం లేదు. ఈ విషయాన్ని వారి దృష్టికి తెచ్చినప్పటికీ నమాజ్ చేయరు. అంటే తప్పుమీద తప్పుచేస్తూ వున్నారు. ఇదీ షైతానీ చేష్ట. చాలా తప్పు.

40) ఓ ఇస్రాయిలు సంతతి వారలారా?

మీపై నా అనుగ్రహాన్ని గుర్తుచేసుకొండి. నాతో చేసుకున్న ఒప్పందాన్ని, ప్రమాణాన్ని పూర్తి చేయండి. అలా చేస్తే నేను మీకు చేసిన వాగ్దానాన్ని నెరవేరుస్తాను, నాకు భయపడండి.

يٰۤاَيُّهَا اِسْرَآءِیْلُ اذْكُرُوا نِعْمَتِیَ الَّتِیْ اَنْعَمْتُ عَلَیْكُمْ  
وَ اَوْفُوا بِعَهْدِیْ اَوْفِ بِعَهْدِكُمْ وَاِیَّآیْ فَاَرْهَبُوْنَ

వివరణ :

గత ఆయతులలో హజ్రత్ ఆదమ్ (అ) పై అనుగ్రహాల ప్రస్తావన ఉంది. ఇప్పుడు బనీ ఇస్రాయిల్‌కు ప్రసాదించబడిన మహాభాగ్యాలను ఉదహరిస్తూ యూదులను ఖుర్ఆన్‌పై, దైవప్రవక్త (స) ను విశ్వసించమని పిలుపు ఇవ్వబడుతోంది. హజ్రత్ ముహమ్మద్ (స) ప్రవక్తగా వచ్చినప్పుడు మీరు ఆయన్ని విశ్వసిస్తామని, ఆయనకు తోడ్పడతామని, ప్రాపంచిక భోగలాలనతకు, అనూయకు లోనయి ఆయన దైవ దౌత్యాన్ని తిరస్కరించం అని ధర్మాన్ని అధర్మంతో కలగలము అనీ, తొరాత్‌లో మీతో వాగ్దానం తీసుకోబడిందని గుర్తుచేయబడింది.

41) మరియు మీ గ్రంథాలను

ధృవీకరిస్తూ, నాచే అవతరింపబడిన గ్రంథాన్ని విశ్వసించండి. ఇంకా మీ గ్రంథాన్ని ధృవీకరించే ఈ గ్రంథం అంటే ఖుర్ఆన్‌ను విశ్వసించండి దాన్ని తిరస్కరించడంలో తొందరపడకండి కొద్ది మూల్యం కోసం నా ఆయతులను అమ్మకండి. నాకే భయపడండి.

42) ధర్మాన్ని అధర్మంతో కలగలవకండి.

తెలిసివుండి నత్తాన్ని దాచకండి. 43)

నమాజును స్థాపించండి. జకాత్‌ను చెల్లించండి, ఇంకా రుకూ చేసేవారితో రుకూ చేయండి. 44)

మీరు ఇతరులకైతే నత్తార్థానికి ఆజ్ఞాపిస్తారు. కాని మిమ్మల్ని మీరు విన్నరిస్తారు. మీరు దైవగ్రంథాన్ని (తొరాత్)

వరిస్తారు. అయినా మీరు (నత్తాన్ని) గ్రహించరు. 45) ఇంకా సహనం మరియు

నమాజ్ ద్వారా సహాయం పొందండి. నిన్దందేహంగా ఈ పని కష్టతరమే. కాని

అల్లాహ్‌కు భయపడే వారికోసం మాత్రం

و

اٰمِنُوْا بِمَا اَنْزَلْتُ مُصَدِّقًا لِّمَا مَعَكُمْ وَلَا تَكُوْنُوْا اَوَّلِ

كَافِرٍۭ بِهِۦ وَلَا تَشْتَرُوْا بِآیٰتِیْ ثَمَنًا قَلِیْلًا ۚ وَاِیَّآیْ

فَاْتَقُوْنَ ۝ وَلَا تَلْبِسُوْا الْحَقَّ بِالْبَاطِلِ وَتَكْتُمُوْا

الْحَقَّ وَاَنْتُمْ تَعْمَلُوْنَ ۝ وَاَقِیْمُوا الصَّلٰوةَ وَآتُوا

الزَّكٰوةَ وَارْكَعُوْا مَعَ الرُّكْعٰی ۝ اَتَاْمُرُوْنَ النَّاسَ

بِالْبِرِّ وَتَنْسَوْنَ اَنْفُسَكُمْ وَاَنْتُمْ تَتْلُوْنَ الْكِتٰبَ ؕ اَفَلَا

تَعْقِلُوْنَ ۝ وَاسْتَعِیْزُوْا بِالْضَّرِّ وَالصَّلٰوةِ ؕ وَانْهَآ

لِكَبِیْرَةٍ ۚ اِلَّا عَلَى الْخٰشِعِیْنَ ۝ الَّذِیْنَ یُظَلُّوْنَ

اَنْهُمْ مُّٰلِقُوْا رَبِّهٖمْ وَاَنْهُمْ اِلَیْهِ لٰجِعُوْنَ ۝ یٰۤاَيُّهَا

اِسْرَآءِیْلُ اذْكُرُوا نِعْمَتِیَ الَّتِیْ اَنْعَمْتُ عَلَیْكُمْ وَاِلَیَّ

قَصَبْتُكُمْ عَلَی الْعٰلَمِیْنَ ۝ وَاتَّقُوا یَوْمًا لَا تَجْزِیْ نَفْسٌ

عَنْ نَّفْسٍ شَیْئًا وَلَا یُقْبَلُ مِنْهَا شَفَاعَةٌ ۚ وَلَا یُؤْخَذُ

مِنْهَا عَدْلٌ وَلَا هُمْ یُنْصَرُوْنَ ۝

కష్టతరం కాదు. 46) ఎందుకంటే తాము తమ ప్రభువును కలుసుకోబోతున్నామనీ, ఆయన వైపుకే మరల పోనున్నామనీ వారికి తెలుసు. 47) యూదులారా! నేను మీకు చేసిన ఉపకారాన్ని మీకు ప్రపంచ ప్రజలందరిలోకెల్లా శ్రేష్ఠులుగా చేసిన విషయం గుర్తు చేసుకోండి. 48) ఇంకా ఎవరూ ఎవరికీ సహాయపడలేని, ఎవరి సిఫారసు చెల్లని శిక్షకు బదులుగా పరిహారం అంగీకరించబడని వారికి ఎక్కడనుండి సహాయం లభించని ఆ దినానికి భయపడండి.

**వివరణ :**

గత ఆయతులలో ఖుర్రాన్ ను ముహమ్మద్ (స) ను విశ్వసించమని యూదులకు హితవు చెప్పబడుతోంది. మీరు ఎటువంటి మనుష్యులు? మీ మనుష్యులు కొందరు ముస్లింలు అవుతూ పోతూ ఉంటే ఇస్లాం సత్కర్తృత్వం అని, ముహమ్మద్ (స) సత్కవంతుడయిన ప్రవక్త అన్న ఇస్లాంపై నిలకడగా ఉండండి అని అంటారు. మరి స్వయంగా, మీరు ఎందుకు విశ్వసించరు? అని ఇప్పుడు యూదు పండితులను గద్దించడం జరుగుతోంది.

వాస్తవానికి మీరు తొరాతును చదువుతారు. తొరాత్ లో “హజ్రత్ ముహమ్మద్ (స) దైవప్రవక్త” అని స్పష్టంగా ప్రకటించబడింది. రేపు తుది దినంనాడు, అల్లాహ్ కు ఏమని సమాధానమిస్తారు? అక్కడ మీ సహాయకుడు అంటూ ఎవరూ ఉండరు.

49) ఇంకా మిమ్మల్ని కఠినంగా బాధిస్తూ మీ మగ పిల్లలను వధిస్తూ, ఆడపిల్లలను విడిచి పెట్టేవారు అయిన ఫిరాన్ మనుషుల నుండి మీకు విమోచన కల్పించాము. ఈ విపత్తునుండి విముక్తి మీ ప్రభువు దయ వల్లనే లభించింది. 50) ఇంకా మీకోసం నదిని చీల్చి దారి చేశాము. నదిని దాటించాము. ఫిరాను, అతని సైన్యాన్ని మీ ఎదుట ముంచి వేశాము. 51) మరియు హజ్రత్ మూసా (అ) కు 40 రాత్రుల వాగ్దానం చేశాము. తర్వాత మీరు ఆవు దూడను ఆరాధించసాగారు. దుర్మార్గులయిపోయారు. 52) కాని (ఈ తప్పు చేసినా) మీరు కృతజ్ఞులవుతారని, మేము మిమ్మల్ని క్షమించాము. 53) మరియు మేము హజ్రత్ మూసా (అ) కు మీ మార్గదర్శకత్వానికి గ్రంథం మరియు మహిమలను ఇచ్చాము 54) మూసా (అ) తన జాతి వారితో, మీరు

وَلَاذِجَيْنَاكُمْ مِنْ  
إِلْفِرْعَوْنَ يَسْؤُونَكُمْ سُوءَ الْعَذَابِ يُدَبِّحُونَ  
أَبْنَاءَكُمْ وَيَسْتَحْيُونَ نِسَاءَكُمْ فِي ذَلِكُمْ بَلَاءٌ مِنْ  
رَبِّكُمْ عَظِيمٌ ۝ وَإِذْ فَرَقْنَا بِكُمْ الْبَحْرَ فَأَلْجَيْنَاكُمْ  
وَاعْرِفْنَا إِنْ فِرْعَوْنَ وَأَنْتُمْ تَنْظُرُونَ ۝ وَإِذْ قَالَا  
مُوسَى الْإِنِّينَ لَيْلَةً ثُمَّ اتَّخَذْتُمُ الْعِجْلَ مِنْ بَعْدِ  
وَأَنْتُمْ ظَالِمُونَ ۝ ثُمَّ عَقَوْنَا عَنْكُمْ مِنْ بَعْدِ ذَلِكَ  
لَعْنَكُمْ تَشْكُرُونَ ۝ وَإِذْ آتَيْنَا مُوسَى الْكِتَابَ وَ  
الْفُرْقَانَ لَعَلَّكُمْ تَهْتَدُونَ ۝ وَإِذْ قَالَ مُوسَى  
لِقَوْمِهِ لَقَوْمِ إِنِّي كُنْتُ ظَالِمًا لِنَفْسِي فَاتَّخَذْتُمُ الْعِجْلَ  
فَتَوْبُوا إِلَى بَارِيكُمْ فَاقْتُلُوا أَنْفُسَكُمْ ذَلِكُمْ خَيْرٌ  
لَكُمْ عِنْدَ بَارِيكُمْ فَتَابَ عَلَيْكُمْ إِنَّهُ هُوَ التَّوَّابُ  
الرَّحِيمُ ۝

దూడను దైవంగా చేసుకొని మీ పై మీరు జాలుం చేసుకున్నారు. కనుక మిమ్మల్ని పుట్టించిన వారి ఎదుట తాబా చేయండి. మీ కోరికల్ని చంపుకోండి (మీరు పూజిస్తున్న దూడను వధించండి) అల్లాహ్ సమక్షంలో మీకు మేలు దీని ద్వారానే జరుగుతుంది. మరి ఆయన మీ తాబాను అంగీకరించాడు. ఆయన క్షమించే వాడూ, కరుణించే వాడూను.

**వివరణ :**

ఇంతకుపూర్వపు ఆయతులలో యూదులను గద్దించడం జరిగింది. ఈ ఆయతులలో వివరంగా అనుగ్రహాల ప్రస్తావన ఉంది. ఫిరౌను యూదులను ఎంతో హింసించాడు. యూదుల కుమారుల్ని పుట్టగానే తల్లిదండ్రుల ఎదుటే వధించేవాడు. ఆడపిల్ల పుడితే మాత్రం సజీవంగా విడిచిపెట్టేవాడు. ఎందుకంటే వారు పెద్దవారయ్యాక ఫిరౌనుకు బానిసత్వం, ఊడిగం చెయ్యాలని. అల్లాహ్ యూదుల కోసం నదిలో దారి చేసి వారిని దాటించాడు. తాబా చేసిన మీదట వారి పిర్మీను క్షమించివేశాడు.

55) “మేము అల్లాహ్ ను కళ్ళారా చూడనిదే విశ్వసించము” అని మీరు అన్నప్పుడు (ఈ అపరాధానికి) మీ పై పిడుగు పడింది. మీరు చూస్తూ ఉండిపోయారు. 56) మీరు మరణించిన తర్వాత మేము మిమ్మల్ని తిరిగి బ్రతికించాము, మీరు కృతజ్ఞులు కావాలని, 57) మేము మీపై మబ్దును నీడగా చేశాము. మీపై మన వ సల్మాను అవతరింప చేశాము. (ఇంకా ఇలా చెప్పాము) మాచే ఇవ్వబడిన వరిశుద్ధ వస్తువులను తినండి. వారు మాకెటువంటి నష్టమూ కలిగించలేదు. తమకు తామే నష్టం కలిగించుకున్నారు. 58) మేము మీతో అన్నాము, “ఆ వూరిలో వ్రవేరించండి. ఎక్కడ నుండయినా, ఏదయినా తినండి. సాష్టాంగవడతూ వ్రవేరించండి. తాబా అన్తగిఫార్ చేస్తూ ఉండండి. అలా చేస్తే మీ హివాలు క్షమించబడతాయి. ఇంకా సత్కారాలు చేసే వారికి మరింత ఎక్కువగా ఇస్తాము. 59) తర్వాత ఆ దుర్మార్గులు వారికి చెప్పబడిన మాటను మార్చి వేశారు. మేము కూడ ఆ దుర్మార్గులపై వారి దౌష్ట్యం, అవిధేయతల కారణంగా ఆకాశం నుండి శిక్షను అవతరింపచేశాము.

وَإِذْ قُلْتُمْ يَبُوسَىٰ لَن تُؤْمِنَ لَكَ حَتَّىٰ نَرَهُ  
 اللَّهُ جَهْرَةً فَأَخَذَتْكُمُ الصَّعْقَةُ وَأَنْتُمْ تُنظَرُونَ ۝  
 ثُمَّ بَعَثْنَاكُمْ مِنْ بَعْدِ مَوْتِكُمْ لَعَلَّكُمْ تَشْكُرُونَ ۝ وَ  
 ظَلَلْنَا عَلَيْكُمُ الْغَمَامَ وَأَنْزَلْنَا عَلَيْكُمُ الْمَنَّاءَ وَالسَّلْوَىٰ  
 كُلُوا مِنْ طَيِّبَاتِ مَا رَزَقْنَاكُمْ وَمَا ظَلَمُونَا وَلَكِنْ كَانُوا  
 أَنْفُسَهُمْ يَظْلِمُونَ ۝ وَإِذْ قُلْنَا ادْخُلُوا هَذِهِ الْقَرْيَةَ  
 فَمَكَدُوا مِنْهَا حَيْثُ شِئْتُمْ رَغَدًا وَادْخُلُوا الْبَابَ سُجَّدًا  
 وَقُولُوا حِطَّةٌ نَغْفِرْ لَكُمْ خَطِيئَتَكُمْ وَسَارِعُوا إِلَىٰ الْحُسَيْنِ ۝  
 فَبَدَّلَ الَّذِينَ ظَلَمُوا قَوْلًا غَيْرَ الَّذِي قِيلَ لَهُمْ فَأَنْزَلْنَا  
 عَلَىٰ الَّذِينَ ظَلَمُوا رِجْزًا مِنَ السَّمَاءِ بِمَا كَانُوا  
 يَفْسُقُونَ ۝

వివరణ :

ఇంతకు పూర్వపు ఆయతులలో బనీ ఇస్రాయిల్ వారిపై అల్లాహ్ అనుగ్రహాల ప్రస్తావన ఉంది. ఇక ఈ ఆయతులలో యూదులు అనుగ్రహాల ప్రస్తావన ఉంది. ఇది ఈ ఆయతులలో యూదులు అనుగ్రహాలకు జవాబుగా కృతజ్ఞతకు బదులు అవిధేయతతో తలబడునుతనంతో ఇచ్చారు.

తూర్కొండనుంచి హజ్రత్ మూసా (అ) గ్రంథంతో తిరిగి వచ్చినప్పుడు బనీ ఇస్రాయిల్ వారు ఇదేలా సాధ్యం ? అని అభ్యంతరం చెప్పారు. అందుకు అల్లాహ్ బనీ ఇస్రాయిల్ కు చెందిన 70 మందిని తూర్ కొండకు తీసుకురమ్మని మూసా (అ) కు ఆదేశించాడు. హజ్రత్ మూసా (అ) 70 మందిని తీసుకుని తూర్ కొండకు వెళ్లారు. ఉపవాసం పాటించమని పరిశుద్ధంగా ఉండాలని వారికి చెప్పారు. జాతివారు హజ్రత్ మూసా (అ) తో “మేము కూడా అల్లాహ్ కు మీకూ జరిగే సంభాషణ వినగోరుతున్నామని తెలుపగా హజ్రత్ మూసా (అ) వారితో “నరే మీరు అల్లాహ్ సంభాషణను వినవచ్చు” అన్నారు. మూసా (అ) తూర్ కొండను సమీపించగానే ఆయనపై మేఘం ఆవరించింది. ఆ కొండను కూడ ఆచ్ఛాదితం చేసింది.

మూసా (అ) జాతి వారు ఆయన్ను సమీపించడానికి మబ్బులో ముందుకు నడిచారు. జాతివారు అల్లాహ్ సంభాషణ విన్నారు. అల్లాహ్ మూసా (అ) కు కొన్ని విషయాలను ఆదేశిస్తున్నాడు. మరికొన్ని విషయాలను నిషేధిస్తున్నాడు. ఆ మబ్బు విడిపోయిన తర్వాత జాతి వారిని హజ్రత్ మూసా (అ) చూశారు. వారు మూసా (అ) తో “మేము అల్లాహ్ తో మీ సంభాషణ అయితే విన్నాం. ఇప్పుడు అల్లాహ్ ను మా కళ్ళారా చూడగోరుతున్నాం. అలా చూడనిదే నిన్ను విశ్వసించేది లేదు” అన్నారు. ఇది బహుచెడ్డ అపరాధం. మూసా (అ) తానే అల్లాహ్ ను చూడలేకపోయారు, మరి ఇతరులు ఎలా చూడగలుగుతారు. కనుక వారి ఈ కోరిక వల్ల వారిపై పిడుగు పడి, అందరూ చనిపోయారు. ఈ సంఘటన వల్ల మూసా (అ) కంగారు పడ్డారు. జాతి వారికి ఏమని సమాధానం చెప్పిలా అని భయపడ్డారు. అల్లాహ్ ను ప్రార్థించగా అల్లాహ్ వారందరినీ మరల బ్రతికించాడు.

57) ‘మన’ అనేది ఒక తీయని పదార్థం. ధనియాల గింజలా ఉంటుంది. రాత్తుళ్ళు మంచులాగా కురిసేది. సల్వా, పూరేడు పిట్టంటి ఒక జాతి పక్షి దీనిని ప్రజలు కబాబ్ చేసుకుని కాల్చి తినేవారు. ఈ ప్రజలు లక్షల సంఖ్యలో ఉండేవారు.

58) దైవప్రవక్త (స) ఇలా సెలవిచ్చారని అబూ మురైరా రజి ఉల్లేఖించారు. “బనీ ఇస్రాయిల్ వారిని ఆజ్ఞాపించడం జరిగింది. వారు నగర ద్వారంలో ప్రవేశించేటప్పుడు వంగి ప్రవేశించాలి, నోటితో ‘హిత్తతున్’ అని పలకాలి” అంటే హిత్తతున్ క్షమార్పణ కోరడం, కాని వీరు ..... హిత్తతున్ అని పలికేబదులు హజ్జతున్ ఫీ ష అక హ్ (వెన్నులో గింజ) అనసాగారు. (బుఖారీ)

60) మరియు మూసా (అ) తనజాతి వారికోసం నీరు కావాలన్నప్పుడు మేము, “నీ కర్రతో రాయి మీద కొట్టు” అన్నాము. (మూసా (అ) తన లాతీతో రాయి మీద కొట్టారు) అప్పుడు 12 ఊటలు ధారగా వెలువడ్డాయి. ప్రతి వర్గం తమతమ ఊటను గుర్తించాయి. (మేము చెప్పాము) అల్లాహ్ ప్రసాదించిన ఆహారాన్ని తినండి, తాగండి. భూమిలో కల్లోలం వ్యాపింప చేయకండి. 61) అప్పుడు వారన్నారు. “ఓ మూసా (అ) మేము ఒకే రకమయిన భోజన పదార్థంతో ఎంతమాత్రం సరిపెట్టుకోము. కనుక మాకు భూమిలో వందే ఆకుకూరలు, దోస కాాయలు, గోధుమలు, మసూరి పప్పు మరియు ఉల్లిపాయలు ఇవ్వమని నీ ప్రభువును ప్రార్థించు”

మీరు అన్నారు. “ఉత్తమ మయిన వస్తువు బదలు అల్లమయిన దాన్ని ఎందుకు కోరుకుంటారు ? నరే నగరంలోకి వెళ్ళండి. అక్కడ మీరు కోరుకునే ఈ వస్తువులు దొరుకుతాయి.” వారిపై అవమానం, ధైన్యం

వారివంతు అయ్యాయి. వారు ధైవార్థవోనికి అర్చులు అయ్యారు. ఇలా ఎందుకు జరిగిందో మీరు ధైవాదేశాలను ఖాతరు చేసేవారు కాదు. ధైవప్రవక్తలను అధర్మంగా చంపేవారు. ఇది వారి అవిధేయత, హద్దుమీరిపోయి ప్రవర్తించినందుకు పర్యవసానం. 62) ముస్లింలయినా, యూదులయినా, క్రైస్తవులయినా సాబీలయినా, ఎవరు అల్లాహ్ ను, అంతిమ దినాన్ని విశ్వసించిన తర్వాత చేసినట్లయితే వారికి ప్రతిఫలం, పుణ్యం, వారి ప్రభువు వద్ద దొరుకుతుంది. వారికి ఎటువంటి భయం కానీ దుఃఖం ఏదారం కానీ కలుగవు.

**వివరణ :**

60) తువా షైదానంలో లక్షలాది మందికి మంచిరీతి సమస్త ఎదురయ్యింది. అల్లాహ్ మూసా (అ) ను లాతీతో రాయి మీద కొట్టు అని ఆజ్ఞాపించగా హత్తీత్ మూసా (అ) అలాగే చేశారు. 12 ఊటలలో నుండి నీరు ఎగజిమ్మింది. యాఖూబ్ (అ) 12 కుమారులు ఒక్కొక్కరి సంతతి కోసం ఒక్కొక్క ఊట నిర్ణయించబడింది. ఈ రాయి సీనాయి ద్వీపకల్పంలో ఇప్పటికీ ఉంది. యాత్రీకులు (టూరిస్టులు) దాన్ని చూసినప్పుంటారు. ఈ రాయిలో 12 రంధ్రాలు ఉన్నాయి.

وَإِذِ اسْتَسْقَىٰ مُوسَىٰ لِقَوْمِهِ فَقُلْنَا

اضْرِبْ بِعَصَاكَ الْحَجَرَ فَانْفَجَرَتْ مِنْهُ اثْنَتَا عَشْرَةَ

عَيْنًا. قَدْ عَلِمَ كُلُّ أُنَاسٍ مَّشْرَبَهُمْ. كُلُوا وَاشْرَبُوا مِنْ

رِزْقِ اللَّهِ وَلَا تَعْلُوا فِي الْأَرْضِ مُفْسِدِينَ ۖ وَإِذْ

قُلْتُمْ يَمُوسَىٰ لَن نَّصْبِرَ عَلَىٰ طَعَامٍ وَاحِدٍ فَادْعُ لَنَا

رَبَّكَ يُخْرِجْ لَنَا مِمَّا تُثْبِتُ الْأَرْضُ مِنْ بَقْلِهَا وَ

تَشَايِهَا وَفُومَهَا وَعَذْيَهَا وَبَصْلَهَا. قَالَ أَسْتَبْدِلُونَ

الَّذِي هُوَ أَذَىٰ بِالَّذِي هُوَ خَيْرٌ. اهْبِطُوا مِصْرًا فَإِنَّ

لَكُمْ مِمَّا سَأَلْتُمْ. وَصُرِبَتْ عَلَيْهِمُ الذَّلِيلَةُ وَالْمَسْكَنَةُ

وَبَاءُوا بِغَضَبٍ مِّنَ اللَّهِ. ذَلِكَ بِأَنَّهُمْ كَانُوا يَكْفُرُونَ

بِآيَاتِ اللَّهِ وَيَقْتُلُونَ النَّبِيِّنَ بِغَيْرِ الْحَقِّ. ذَلِكَ بِمَا

عَصَوْا وَكَانُوا يَعْتَدُونَ ۚ إِنَّ الَّذِينَ آمَنُوا وَ

الَّذِينَ هَادُوا وَالنَّصَارَىٰ وَالطَّيِّبِينَ مَن آمَنَ بِاللَّهِ

وَالْيَوْمِ الْآخِرِ وَعَمِلَ صَالِحًا فَلَهُمْ أَجْرُهُمْ عِندَ

رَبِّهِمْ وَلَا خَوْفٌ عَلَيْهِمْ وَلَا هُمْ يَحْزَنُونَ ۝

వాటి నుండి అప్పట్లో నీరు ప్రవహించేది. శిర్రాన్ వారి ఆడపిల్లలను సజీవంగా ఉండనిచ్చేవాడు. అల్లాహ్ నదిలో దారిని చేసి దాటించాడు. తయ్య మైదానంలో ఆకలి దప్పులతో అలమటిస్తూ ఉంటే వారికోసం ఆకాశాన్నంట్ మన, నల్వాలను దింపాడు త్రాగడానికి 12 పూటల నుండి నీరు ప్రవహింపచేశాడు. వారి మార్గదర్శకత్వానికి తారాత్ ను అవతరింపచేశాడు. వారి పాపాలను క్షమించాడు.

63) మరియు మేము మీనుండి వాగ్దానం తీసుకున్నప్పుడు, మీపై తూర్ కొండను ఎత్తి నిలిపినపుడు మేము అన్నాము. "మేము మీకేచ్చిన దానిని ధృఢంగా వట్టుకోండి. అందులో ఉన్న దాని నుండి గుణపాఠం గ్రహించండి. తద్వారా మీరు (దైవానుగ్రహం నుండి) కాపాడబడు గలందులకు, 64) అంటే తారాత్ బోధనల ప్రకారం ఆచరించండి. లేకపోతే మీకు భద్రత లేదు. కాని దీనితర్వాత కూడ మీరు మరలి పోయారు. తర్వాత దైవానుగ్రహం, ఆయన కారుణ్యం మీపై కలుగకపోతే మీరు నష్టపోతారు. 65) నిస్సందేహంగా మీకు శనివారం విషయంలో హద్దుమీరిపోయిన వారి గురించి కూడ తెలుసు మేము కూడ అన్నాము "మీరు అవమానం పాలయి కోతులు కండి". 66) మేము మీకుపూర్వం వారికి మీ తర్వాతి వారితో గుణపాఠానికి కారణంగా చేశాము నిష్ఠాపరుల కోసం ఇందులో హితబోధ ఉంది.

وَإِذْ

أَحَدْنَا مِيثَاقَكُمْ وَرَفَعْنَا فَوْقَكُمُ الطُّورَ خُذُوا مِمَّا آتَيْنَاكُمْ بِقُوَّةٍ وَاذْكُرُوا مَا فِيهِ لَعَلَّكُمْ تَتَّقُونَ ۝  
ثُمَّ تَوَلَّيْتُمْ مِنْ بَعْدِ ذَلِكَ فَلَوْلَا فَضْلُ اللَّهِ عَلَيْكُمْ وَرَحْمَتُهُ لَكُنْتُمْ مِنَ الْخَاسِرِينَ ۝ وَلَقَدْ عَلِمْتُمُ الَّذِينَ اعْتَدُوا مِنْكُمْ فِي السَّبْتِ فَقُلْنَا لَهُمْ كُونُوا قِرَدَةً خَاسِرِينَ ۝ فَجَعَلْنَاهَا نَكَالًا لِمَا بَيْنَ يَدَيْهَا وَمَا خَلْفَهَا وَمَوْعِظَةً لِّلْمُتَّقِينَ ۝

వివరణ :

పూర్వపు ఆయతులలో యూదులపై అల్లాహ్ అనుగ్రహాలను గురించి చెప్పబడింది. ఇప్పుడు ఈ ఆయతులలో యూదుల తలజరుసుతనం, దైవ అవిధేయత గురించి చెప్పడం జరిగింది. యూదులు కృతఘ్నతకు పాల్పడ్డారు. అల్లాహ్ తో చేసిన వాగ్దానాన్ని భంగ పరిచారు. శనివారం నాడు చేపలవేట నిషేధించబడింది. దాన్ని వ్యతిరేకించారు. అందుచేత అల్లాహ్ వారిని కోతులుగా మార్చాడు. ఏ జాతి అయినా దైవం, దైవ ప్రవక్త పట్ల అవిధేయతకు పాల్పడితే అందుకు శిక్ష ఇవే.

67) మరియు హజ్రత్ మూసా (అ) తన జాతి వారితో "అల్లాహ్ మిమ్మల్ని ఒక ఆవును బలి ఇవ్వవలసిందిగా ఆజ్ఞాపిస్తున్నాడు." అని తెలిపినప్పుడు ఆయన జాతి వారు "మాతో పరిహాసం ఎందుకు ఆడుతున్నావు" అని అంటే ఆయన ఇలా అన్నారు, "నేను ఆజ్ఞానుల వంటి పనులు చేయించడాన్నిండి అల్లాహ్ శరణం కోరుతున్నాను" 68) జాతివారు మూసా (అ) తో "ఆ ఆవు లక్షణాలను మాకు తెలుపవలసిందిగా అల్లాహ్ ను ప్రార్థించండి" అన్నారు. మూసా (అ) జవాబిచ్చారు. వినండి, ఆవు బాగా ముసలిది కాకూడదు, మరీ చిన్నది కాకూడదు. రెండింటికీ మధ్యస్థంగా ఉండాలి. ఇక మీకు ఇవ్వబడిన ఆదేశాన్ని అమలు పర్చండి.

69) తిరిగి వారు చెప్పారు. "దాని రంగు ఎలా ఉండాలి? తెలుపమని అల్లాహ్ ను ప్రార్థించండి." అని ఆవు ఎరుపు రంగులో ఉండాలి. చక్కని రంగులో చూడముచ్చటగా ఉండాలి. అని అల్లాహ్ తెలియచేస్తున్నాడు, అని హజ్రత్ మూసా (అ) వలికారు. 70)

మళ్ళీవారన్నారు, దాని లక్షణాలు ఎలా ఉండాలి? మా కోసం మీ ప్రభువును దర్శాపు చేయండి. ఎందుకంటే అటువంటి ఆవులు చాలా ఉన్నాయి. కనుక తెలియటం లేదా అల్లాహ్ కోరితే ఈ సారి సరిగ్గా లర్థం చేసుకొంటాము. 71) ఆ ఆవు వీలంలో దుక్కి, దున్నేద కాకూడదు, పొలాలకు నీరు తోడేది కాకూడదు, ఆరోగ్యంతో, ఎటువంటి లోటులేనిదై ఉండాలి. అని ఆయన తెలుపగా వారు అన్నారు. ఇప్పుడు మీరు పూర్తి వివరాల్ని తెలిపారు. వారు జబహ్ చేసేట్టు లేరు అని అనిపించింది. చివరికి వారు ఆవును జబహ్ చేశారు. 72) ఇంకా మీరు ఒక మనిషిని వధించి ఒకరిపైనొకరు హత్యారోపణ చేసుకోసాగినపుడు, మీరు దాని పెట్టాలనుకున్న దానిని, అల్లాహ్ వెల్లడించదలిచాడు.

وَالَّذِي قَالَ مُوسَىٰ

لِقَوْمِهِ إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُكُمْ أَنْ تَذْبَحُوا بَقْرَةً ۖ قَالُوا لَوْ أَنْتُمْ تَانْهَوْنَا عَنْ هَٰذَا قَالُوا أَعُوذُ بِاللَّهِ أَنْ أَكُونَ مِنَ الْمُجْهَلِينَ ۖ قَالُوا ادْعُ لَنَا رَبَّكَ يُبَيِّنْ لَنَا مَا هِيَ ۖ قَالَ إِنَّهُ يَقُولُ إِنَّهَا بَقْرَةٌ لَا فَارِضٌ وَلَا بِكْرٌ ۖ عَوَانٌ بَيْنَ ذَٰلِكَ ۖ فَافْعَلُوا مَا تُؤْمَرُونَ ۖ قَالُوا ادْعُ لَنَا رَبَّكَ يُبَيِّنْ لَنَا مَا لَوْ هِيَ ۖ قَالَ إِنَّهُ يَقُولُ إِنَّهَا بَقْرَةٌ صَفْرَاءٌ ۖ فَاقْرَءْ لَوْ هِيَ تَسْرُ النَّظِيرِينَ ۖ قَالُوا ادْعُ لَنَا رَبَّكَ يُبَيِّنْ لَنَا مَا هِيَ ۖ إِنَّ الْبَقْرَ تَشْبَهُ عَلَيْكَ ۖ وَإِنَّا أَنْ شَاءَ اللَّهُ لَمُهْتَدُونَ ۖ قَالَ إِنَّهُ يَقُولُ إِنَّهَا بَقْرَةٌ لَا ذَلُولٌ تُثِيرُ الْأَرْضَ وَلَا تَسْقِي الْحَرْثَ ۖ مُسَلَّمَةٌ لَا شَبِيحَ فِيهَا ۖ قَالُوا الْكَانَ جِئْتَ بِالْحَقِّ ۖ فَذَبَحُوهَا وَمَا كَادُوا يَفْعَلُونَ ۖ وَإِذْ قَتَلْتُمْ نَفْسًا فَادْرَأْتُمْ فِيهَا ۖ وَاللَّهُ مُخْرِجٌ مَا كُنْتُمْ تَكْتُمُونَ ۖ

వివరణ :

ఇంతకుముందు ఆయతులలో యూదుల తలజరుసుతనం, అవిధేయత, కృతఘ్నత గురించి ప్రస్తావించబడింది. ఇప్పుడు ఈ ఆయతులలో యూదులు ఏవిధంగా హజ్రత్ మూసా (అ) ను వ్యతిరేకించేవారో, ఏవిధంగా ఆయనతో వాదోపవాదాలు చేసేవారో తెలియచేయబడుతోంది.

వాప్తవానికి కిక్కురుమనకుండా ప్రవక్త విధేయత పాటించాలన్న ఉత్తర్వు వుంది.

73) అవుడు మేము అన్నాము. ఆ ఆవు మాంసపు ముక్కను ఆ శవానికి తాకిస్తే ఆ మృతుడు సజీవుడవుతాడు. ఇదే విధంగా అల్లాహ్ చనిపోయిన వారిని బ్రతికిస్తాడు. మీరు బుద్ధితో తెలివితేటలను ఉపయోగించాలని అల్లాహ్ తన చిహ్నాలను మీకు చూపుతాడు.

74) మరి ఆ తరువాత మీ హృదయాలు రాయి లాగా ఇంకా అంతకన్నా ఎక్కువగా కలినమయ్యాయి. కొన్ని రాళ్ళనుండి కాలువలు ప్రవహిస్తాయి. మరికొన్నింటి నుండి నీరు వస్తుంది. ఇంకా కొన్ని దైవభయం చేత క్రిందకు పడిపోతాయి. మరియు అల్లాహ్ మీ చేష్టల గురించి తెలియని వాడు కాదు.

فَقُلْنَا اضْرِبُوهُ بَعْضَهَا كَذَلِكَ يُخَيِّ اللَّهُ الْمَوْتَى  
وَيُرِيكُمْ آيَاتِهِ لَعَلَّكُمْ تَعْقِلُونَ ٧٣ ثُمَّ قَسَتْ  
قُلُوبُكُمْ مِنْ بَعْدِ ذَلِكَ فَهِيَ كَالْحِجَارَةِ أَوْ أَشَدَّ  
قَسْوَةً ۚ وَإِنْ مِنْ أَحْجَارَةٍ لَمْ يَخْلُقْ مِنْهَا إِلَّا نَهْرًا  
وَأَنَّ مِنْهَا لَمَّا يَشْفَقُ فَيَخْرُجُ مِنْهُ الْمَاءُ ۚ وَإِنَّ مِنْهَا  
لَمَّا يَنْهَطُ مِنْ خَشْيَةِ اللَّهِ ۚ وَمَا اللَّهُ بِغَافِلٍ عَمَّا  
تَعْمَلُونَ ٧٤

వివరణ :

ఆవు మాంసపు తునకతో మృతుడు సజీవుడు కావటం :

బనీ ఇస్రాయిల్ వారిలో ఒక ధనికుడు ఉండేవాడు. అతనికి సంతానం లేదు. అతని నోదరుని కుమారుడు వారసుడు. ఆస్తికోసం అన్నకొడుకు బాబాయిని హత్య చేశాడు. వారే ఈ హత్య చేశారని ఆరోపించాడు. ఆకుటుంబాలు ఒకరిపైనొకరు కత్తులు దూశారు. కొందరు బుద్ధిమంతులు నలవో ఇచ్చారు. మీరు మీరూ ఎందుకు కలహించుకుంటారు? మీ మధ్య దైవప్రవక్త హజ్రత్ మూసా (అ) ఉన్నారు కదా అని, అందరూ కలసి హజ్రత్ మూసా (అ) దగ్గరకు వచ్చారు. జరిగిన సంగతి యావత్తు వినిపించారు. హజ్రత్ మూసా (అ) అల్లాహ్ ను ప్రార్థించిన మీదట, ఆవును జబహ్ చేసి దాని మాంసభండంతో మృతుని శరీరంపై కొడితే మృతుడు సజీవుడు అవుతాడని తనను ఎవరు హత్య చేశారో తెలుపుతాడని అల్లాహ్ ఆదేశించాడు. ఈ ఆదేశాన్ని వారికి హజ్రత్ మూసా (అ) వినిపించగా ఆ జాతి వారు, “మాతో పరివోసమాడుతున్నావా” అన్నారు. అవు ఎలా ఉండాలి, ఎంత వయసుది కావాలి, ఏ రంగుది కావాలి, పొలంలో నాగలి దున్నే ఆవు కావాలి అల్లాహ్ ను అడగమన్నారు.

అటువంటి ఆవు అతికష్టమీద అభించింది. అందుకు భారీ మూల్యం చెల్లించవలసి వచ్చింది. అది ఒక వృక్తి దగ్గర వుంది. అయితే అతను ఒక షరతు మీద అమ్ముడానికి సిద్ధపడ్డాడు. దాని తోలు నిండా బంగారం యిస్తేనే అమ్ముతాను, లేకపోతే లేదు అన్నాడు. ఇంత భారీమూల్యం చెల్లించి ఆవును కొన్నారు. దాన్ని జబహ్ చేసి ఒక మాంసపు ముక్కను మృతుని శరీరంపై ఉంచారు. అప్పుడు మృతుడు తిరిగి బ్రతికాడు. “నిన్ను ఎవరు హత్య చేశారు ?” అని ప్రశ్నించగా,

“నా వారసుడు, ఆ నా అన్నకొడుకు నన్ను చంపాడు”. ఇలా చెప్పిన తర్వాత అతడు తిరిగి మరణించాడు. ప్రజలు మృతుని అన్నకొడుకుని పట్టుకుని అతణ్ణి వధించారు. ఇది గొప్ప మహత్త్యం. అంతిమదిగ్గం తర్వాత అనీ, అల్లాహ్ చనిపోయిన వారిని తిరిగి బ్రతికిస్తాడనీ, లెక్కతీసుకుంటాడనీ స్పష్టం అయ్యింది. యూదులు గనుక దైవప్రవక్తతో వాదోపవాదాలు చేయకుండా వెంటనే ఆదేశాన్ని శిరసావహిస్తే కష్టపడవలసి వచ్చేది కాదు. వెంటనే ఏదో ఒక ఆవును జబహ్ చేసి, దాని ముక్కును మృతుని శరీరంపై ఉంచినట్లయితే, ఆ చనిపోయిన వాడు తిరిగి బ్రతికి, తనని చంపినవాడెవరో తెలియ చేసేవాడు కదా ! కాని, వాళ్ళు ఆవును గురించి ఎన్నో ప్రశ్నలు వేసి ఎన్నో కష్టాల పాలయ్యారు. ఒకటేమో అటువంటి ఆవును అన్వేషించే కష్టం. రెండవది దాని తోలునిండా బంగారం చెల్లించడం. అంటే ఒక ఆవు ఖరీదు లక్షల రూపాయలకు సమానం అయిపోయింది. ముస్లింలకు ఈ సంఘటనలో గుణపాఠం ఉంది. మనం దైవం, దైవప్రవక్తల ఆదేశాలను కిమ్మనకుండా పాటించినట్లయితే ఇహపరాలలో విజయం పొందగలం.

75) యూదులు నీవు చెప్పినందువల్ల విశ్వసిస్తారని ఇప్పటికీ నమ్ముతున్నావా ? వారిలో ఒక వర్గం దైవవాణిని విని, ఆ తర్వాత ఎరిగి ఉంటే దాని అర్థాన్ని మార్చివేసేవారు.

76) ఈ కవటలయిన యూదులు ముస్లింలను కలుసుకున్నప్పుడు “మేము విశ్వసించాము” అని చెప్పేవారు. వారు పరస్పరం కలుసుకున్నప్పుడు “అల్లాహ్ మీపై వెల్లడి చేసిన విషయాన్ని చెప్పివేస్తున్నారా ? (ముహమ్మద్ (స) నిజమైన దైవప్రవక్త అనీ, ఆయన్ని విశ్వసించండి అనీ) అలా అయితే వారు మీ ప్రభువు వద్ద మిమ్మల్ని వాదనలు ఓడించేయగలరు. మీకు ఈ మాత్రం బుద్ధి లేదా ?” అని అంటారు. 77) వారు దాచిపెడుతున్న దానిని, వారు వెల్లడిస్తున్న దానినీ, అన్ని విషయాలనూ అల్లాహ్ ఎరుగును అని వారికి తెలియదా ? 78) వారిలో ఒక వర్గం వారు

నిరక్షలాస్యులు. తప్పుడు ఆశలు తప్ప వారికి తారాత్ గురించిన పరిజ్ఞానం లేదు. వారి వద్ద కేవలం భయం, అనుమానం మాత్రమే ఉన్నాయి. 79) తమ చేత్తో న్యాయంగా ఈ గ్రంథం (తారాత్) వ్రాసే ఇదే దైవం తరపునుండి వచ్చిన (అవతరించబడిన) గ్రంథం అని దాని ద్వారా కొంత డబ్బు సంపాదించగోరే వారికి వినాశం ఉంది. తమ చేత్తో వ్రాసే వారికి గొప్ప వినాశం ఉంది. ఇలా వసూలు చేసే వారికి గొప్ప వినాశం ఉంది.

أَفَتَعْظُمُونَ أَنْ يَوْمُنَا لَكُمْ وَقَدْ  
كَانَ قَرِينٌ مِنْهُمْ يَشْعُونَ كَلِمَ اللَّهِ ثُمَّ يُحَرِّفُونَهُ  
مِنْ بَعْدِ مَا عَقَلُوهُ وَهُمْ يَعْلَمُونَ ۝ وَإِذَا لَقُوا  
الَّذِينَ آمَنُوا قَالُوا آمَنَّا وَإِذَا خَلَا بِعَضُدٍ إِلَى بَعْضِ  
قَالُوا اتَّبَعْتُمُوهُمْ بِمَا فَتَمَّ اللَّهُ عَلَيْكُمْ لِيُجَاجِلَكُمْ  
بِهِ عِنْدَ رَبِّكُمْ أَفَلَا تَعْقِلُونَ ۝ أَوَلَا يَعْلَمُونَ  
أَنَّ اللَّهَ يَعْلَمُ مَا يُسِرُّونَ وَمَا يُعْلِنُونَ ۝ وَمِنْهُمْ  
أُمِّيُونَ لَا يَعْلَمُونَ الْكِتَابَ إِلَّا أَمَانِي وَإِنْ هُمْ إِلَّا  
يُظَنُّونَ ۝ قَوْلِيلٌ لِلَّذِينَ يَكْتُبُونَ الْكِتَابَ بِأَيْدِيهِمْ  
ثُمَّ يَقُولُونَ هَذَا مِنْ عِنْدِ اللَّهِ لِيُشَارَكُوا بِهِ مِنْنا قَوْلِيلٌ  
لَهُمْ وَمَا كَتَبَتْ أَيْدِيهِمْ وَقَوْلِيلٌ لَهُمْ وَمَا

يَكْسِبُونَ ۝

**వివరణ :**

ఇంతకు మార్కం వచ్చిన ఆయతులలో యూదులు దైవాదేశాల వట్ల అవిధేయత చూపేవారనీ, హబ్బత్ మూసా (అ) తో బాదోపబాదాలు చేసే వారనీ ప్రస్తావించబడింది. ఇప్పుడు ఈ ఆయతులలో, యూదులు దైవవాణీలో మార్కలూ చేర్కలూ చేసే వారనీ, తారావీలో ముహమ్మద్ (స) గురించి స్తవ్రమయిన గిదర్కనాలు ఉన్నాయి కాని వారు వాటిని మార్కవేశారు. ఉదాహరణకు అందమైన ముఖం గలవారు బదులు చామన ఛాయ గలవారు అనీ, చక్కని కండ్లు బదులు, నీలికన్నుల వారు, ఘృష్ణస్త్రమైన ఎత్తుకు బదులు బాగా ఎత్తుగల వారనీ వ్రాసేవారు. అంటే ప్రజలు ఆయన్ని గుర్తించకూడదనీ, ఆయన్ని విశ్వసించకూడదనీ వీరి ఉద్దేశ్యం.

ఇంకా యూదులు తాము అల్లాహ్ నంతటి వారమనీ, ఆయనకు ప్రియమైన వారమనీ, వారి వంశం ప్రవక్తల వంశమనీ, అందులో వేలాది మంది ప్రవక్తలు ఉన్నారనీ వారు తమను కావించారనీ గర్వించేవారు. ఇంకా అల్లాహ్ శిక్షలలో అతి పెద్దది నరకం. మొదట తాము నరకంలోకి ప్రవేశించం. ఒకవేల నరకంలో ప్రవేశించినా 7 రోజులకు మించి నరకంలో ఉండము, తిరిగి స్వర్గానికి వాపను వచ్చుము అని విర్రవీగేవారు.

80) వీరూ ఇలా ఉంటారు, ముముయితే కేవలం కొన్ని రోజులు మాత్రమే నరకంలో ఉంటాము (ఒకవారం) వారిని అభగండి, "అల్లాహ్ మీకేదయినా వాగ్దానం చేశాడా ? ఒకవేళ చేసి ఉంటే అల్లాహ్ తన వాగ్దానాన్ని భంగపరిచాడు. (ఒక వారం శిక్షను గురించి అల్లాహ్ ఎటువంటి వాగ్దానమూ చేసిన యుండలేదు.) పైగా మీరూ ఎరుగని విషయాలను అల్లాహ్ అవినష్టపెట్టారు.

وَقَالُوا لَنْ نَمَسَّ النَّارَ إِلَّا أَيَّامًا مَّعْدُودَةً  
قُلْ أَتَأْتُونَ اللَّهَ عَهْدًا فَلَنْ يُخْلِفَ اللَّهُ عَهْدَكُمْ  
أَمْ تَقُولُونَ عَلَى اللَّهِ مَا لَا تَعْلَمُونَ ۝ بَلَىٰ مَنْ كَسَبَ  
سَيِّئَةً وَآخَاطَتْ بِهِ خَطِيئَتُهُ فَأُولَٰئِكَ أَصْحَابُ النَّارِ  
هُمْ فِيهَا خَالِدُونَ ۝ وَالَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ  
أُولَٰئِكَ أَصْحَابُ الْجَنَّةِ هُمْ فِيهَا خَالِدُونَ ۝

81) అతడి నిష్పందేహంగా ఎవరు దుష్కార్యాలు చేసినా అతడి అవిధేయతలు అతడి చుట్టుముడతాయి. అతడు శాశ్వతంగా నరక వాసీయే. 82) ఇంకా విశ్వసించి, సత్కార్యాలు ఎవరయితే చేస్తారో వారు స్వర్గవాసులు, అందులో వారు శాశ్వతంగా ఉంటారు.

**వివరణ :**

మోక్షం కోసం యూదులైతే చాలు అని యూదులు భావిస్తారు. ఎందుకంటే వారు ప్రవక్తల వంశంతో సంబంధం కలవారు. విశ్వాసం, సత్కార్యాలు చేయవలసిన అవసరం లేదు. ఇదేవిధంగా మోక్షంకోసం క్రైస్తవులము అయితే చాలు, ఈసా (అ) తమను రక్షిస్తారు, విశ్వాసం, సత్కార్యాలు చేయడంతో తమకు పనిలేదని క్రైస్తవులు భావిస్తారు. ఇదే విధంగా కొందరు ముస్లింలు కూడ మోక్షం కోసం జరియాల వసీలా ఉంటే చాలు విశ్వాసం సదాచరణ అవసరం లేదు అని భావిస్తున్నారు. ఎవరయినా నరే మోక్షం కోసం విశ్వాసం, సదాచరణ అవసరం, ఇంకా

ఎవరయితే సదాచరణ చేయకుండా మరణిస్తారో అతడు నరకంలో ప్రవేశిస్తాడు అని ఈ ఆయుతులలో అల్లాహ్ స్పష్టం చేశాడు.

నరక బాధ నుండి తప్పించుకోవడానికి ధనవంతులు జకాత్ ఇవ్వడం అవసరం. పిల్లలు తల్లిదండ్రుల సేవ చేయడం అవసరం. దైవప్రవక్త (స) కు సమాజ్ అవసరం అయినప్పుడు మనకు అవసరం ఎందుకు కాదు ? దైవప్రవక్త (స) సంతానానికి సమాజ్ అవసరం అయినప్పుడు మనకు ఎందుకు కాదు ? దైవప్రవక్త (స) సహబా, అబూ బకర్ (రజీ, ఉమర్ (రజీ) వంటివారికి సమాజ్ అవసరం అయినప్పుడు మనకు ఎందుకు అవసరం కాదు.

అల్లాహ్ పట్ల భయం వల్లనే ఆచరణ వస్తుంది.

యూదులు ఆచరణ సూక్ష్మలు అవడానికి కారణం వారి మనస్సుల్లో దైవభీతి లేకపోవడం వల్లనే. ఈనాడు చాలా మంది ముస్లింలు సదాచరణ చేయకున్నారు. కారణం వారి హృదయాల్లో దైవభీతి లేదు. వారు ఔలియా అల్లాహ్ గారల వసీలాత్ వల్లనే జీవిస్తున్నారు. వాటినే గమ్ముతాని ఉన్నారు.

సన్నాతం ఇదే :

మానవుడు ఇస్లామ్ ఆదేశాలను పాటించాలి. మానవసంబంధమైన బలహీనతల వల్ల ఎవరివల్లనైనా ఏవయినా తప్పులు జరిగిపోతే, అల్లాహ్ కూడ క్షమించడానికి సిద్ధమే. దైవప్రవక్త (స) కూడ సిఫారసు కలుగ చేస్తారు. కాని మనిషి నియమం తప్పక పాటించాలి. సమాజ్, రోజా హజ్, జకాత్, తల్లిదండ్రుల సేవ వగైరాలు ఇంకా వ్యభిచారం, మద్యపానం, జూదం వగైరాలు హరాం.

ఇంకా సమాజ్ను క్రమం తప్పక పాటించని వారు మరణించిన తరువాత నరకానికి అప్పగించబడతారు.

83) మరియు మేము బనీ ఇస్రాయిల్ (యూదులు) తో, “మీరు అల్లాహ్ను తప్ప ఇతరులనెవ్వరినీ ఆరాధించకూడదనీ, తల్లిదండ్రులతో సద్వ్యవహారణ నెరవేరినీ, అదేవిధంగా బంధువులు, అనాథలు, నిరుపేదలు మరియు ప్రజలతో మంచుమాటలు పలకాలనీ, సమాజ్‌లను స్థాపించాలనీ, జకాత్ చెల్లిస్తూ ఉండాలనీ వాగ్దానం తీసుకున్నాము. కాని కొద్దిమంది తప్ప అందరూ వాగ్దానం నుండి మరలిపోయారు. వెయ్యిగం తిప్పుకున్నారు. 84) ఇంకా మేము “పరస్పరం

وَإِذْ

أَخَذْنَا مِيثَاقَ بَنِي إِسْرَءِيلَ لَا تَعْبُدُونَ إِلَّا اللَّهَ ۖ وَبِالْوَالِدَيْنِ إِحْسَانًا وَبِالْقُرْبَىٰ وَالْيَتَامَىٰ وَالسَّكِينِ وَقُولُوا لِلنَّاسِ حُسْنًا وَأَقِيمُوا الصَّلَاةَ وَآتُوا الزَّكَاةَ ۖ ثُمَّ تَوَلَّيْتُمْ إِلَّا قَلِيلًا مِّنْكُمْ وَأَنتُمْ مُّعْرِضُونَ

రక్తం చందించుకోవడం. (హత్యచేయటం) మరియు తమవారిని దేశబహిష్కారం చేయకూడదనీ మీ నుండి వాగ్దానం తీసుకున్నాము. మీరు అంగీకరించారు. అందుకు మీరు సాక్షులు అయ్యారు. 85) అయినా పరస్పరం హత్యలు చేశారు, మీలోని ఒక వర్గాన్ని దేశ బహిష్కారం కూడ చేశారు. ఇంకా పాపం, మరియు దౌర్జన్యపు పనులలో వారికి వ్యతిరేకంగా మరొకరి పట్ల పక్షపాతం వహించారు. అయితే వారు ఖైదీలుగా మీ దగ్గరకు వచ్చినప్పుడు మీరు వారి పరిహారం చెల్లించారు. కాని వారిని బహిష్కరించడం మీపై హారం చేయబడింది అన్న విషయాన్ని మీరు పట్టించుకోలేదు. కొన్ని ఆదేశాలను విశ్వసించి మరి కొన్నింటిని తిరస్కరిస్తున్నారా ? మీలోనుండి ఎవరయితే ఇలా చేశారో దానికి శిక్ష, ఇహలోకంలో అవమానం, అభించి పరలోకంలో కఠిన శిక్షకు అర్హులు కావటం తప్ప అందుకు శిక్ష ఏముంది అల్లాహ్ మీ కర్మలను ఎరుగని వాడు కాదు. 86) పరలోకం బదులు ప్రపంచక జీవితం కొనితెచ్చుకొన్న వారు వీరే. (ఇటువంటి వారి తోనం) వారి శిక్షను తగ్గించటమూ జరగదు. వారికి ఏవిధమైన సహాయమూ చేయబడదు.

وَإِذْ أَخَذْنَا مِيثَاقَكُمْ لَا تَسْفِكُونَ دِمَاءَكُمْ وَلَا تُخْرِجُونَ  
أَنْفُسَكُمْ مِنْ دِيَارِكُمْ ثُمَّ أَقْرَرْتُمْ وَأَنْتُمْ تَشْهَدُونَ  
ثُمَّ أَنْتُمْ هَؤُلَاءِ تَقْتُلُونَ أَنْفُسَكُمْ وَتُخْرِجُونَ فِرْيَقًا  
مِنْكُمْ مِنْ دِيَارِهِمْ، تَظْهَرُونَ عَلَيْهِمْ بِالْإِلَهِ  
وَالْعَدْوَانِ، وَإِنْ يَأْتُوكُمْ أُسْرَى تَقْتُلُوهُمْ وَهُمْ  
مُحَرَّمٌ عَلَيْكُمْ إخراجُهُمْ، أَفَتُؤْمِنُونَ بِبَعْضِ الْكِتَابِ  
وَتَكْفُرُونَ بِبَعْضٍ فَمَا جَزَاءُ مَنْ يَفْعَلْ ذَلِكَ  
مِنْكُمْ إِلَّا خِزْيٌ فِي الْحَيَاةِ الدُّنْيَا، وَيَوْمَ الْقِيَمَةِ  
يَرُدُّونَ إِلَى أَسَدِ الْعَذَابِ، وَمَا اللَّهُ بِغَافِلٍ  
عَمَّا تَعْمَلُونَ \* أُولَئِكَ الَّذِينَ اشْتَرَوُا الْحَيَاةَ  
الدُّنْيَا بِالْآخِرَةِ، فَلَا يَخَفُ عَنْهُمْ الْعَذَابُ  
وَكَا هُمْ يُنْصَرُونَ

#### వివరణ :

గత ఆయతులలో యూదులు బిదురు, భయం లేని వారయి హిషాలు చేసిన వైనం వివరించబడింది. ఇక ఈ ఆయతులలో యూదుల అంతర్గత విరోధం, తలబిరుసుతనం, కల్లోలం, కలహాల ప్రస్తావన ఉంది. దానితో పాటు వారు అల్లాహ్ తో చేసిన వాగ్దానాన్ని భంగపర్చారు. ధర్మానికి సంబంధించిన కొన్ని ఆదేశాల్ని పాటించారు. మరికొన్ని ఆదేశాల్ని తిరస్కరించారు. తమ నోదరుల్ని హత్యచేయకూడదు (అని స్పష్టమైన ఆదేశాలున్నప్పటికీ) వీరు హత్యలు చేశారు. నమాజు చేయాలి కాని వారు క్రమం తప్పక పాటించేవారు కాదు. అటువంటి వారికి ప్రపంచంలో అవమానం, పరలోకంలో ఘోరశిక్షా ఉన్నాయి, అన్న విషయం కూడ వివరించబడింది.

87) మరియు మేము మూసా (అ)

కు తారాతను ఇచ్చాము. ఆయన తర్వాత విరామం ఇస్తూ ప్రవక్తలను పంపుతూ వచ్చాం. ఇంకా మరియు కుమారుడైన ఈసా (అ) కు ప్రవక్త వదలి యొక్క స్వప్నమయిన నిదర్శనాలను ప్రసాదించాము. ఇంకా మేము పవిత్ర ఆత్మ (జిబ్రయీల్ (అ)) ద్వారా ఆయనకు సహాయం చేశాము. ఎప్పుడయినా ఏ ప్రవక్త అయినా స్వప్నమయిన ఆదేశాలతో మీ వద్దకు వచ్చినప్పుడు, మీ మనస్సుకు నచ్చకపోతే మీరు విర్రవీగుతూ కొందరు దైవప్రవక్తలను అసత్యవాదులుగా చిత్రించారు. మరియు కొందరు ప్రవక్తల్ని హత్య చేసేవారు 88) ఇంకా యూదులు (గర్వాధిక్యతతో) ఇలా పలికేవారు, “మా హృదయాలు గబీబులలో (నురక్షితంగా) ఉన్నాయి. అల్లాహ్, వారి తిరస్కార వైఖరి కారణంగా వారిపై ముద్ర వేశాడు. కనుక బహు కొద్దిమంది మాత్రమే విశ్వసించేవారు. 89) ఇంకా వారి వద్దనున్న గ్రంథాన్ని ధృవీకరించే గ్రంథం అల్లాహ్ తరపునుండి వచ్చేసినప్పుడు, అంతకు పూర్వం తిరస్కారులకు వ్యతిరేకంగా విజయం, దైవసహాయం కోసం ప్రార్థనలు చేసేవారు, మరియు వారి వద్దకు అది వచ్చేసినప్పుడు, దాన్ని వారు గుర్తించారు. అయినా దాన్ని వ్యతిరేకించారు. కాబట్టి ఇటువంటి

తిరస్కారులపై అల్లాహ్ అభిశాపం ఉంది. 90) వారు తమను తాము అమ్ముకున్నారు. ఇది ఎంత చెడ్డ విషయం ? ఈ మంకుపట్టు అసూయల కారణంతో అల్లాహ్ అవతరింపజేసిన హితవును తిరస్కరిస్తున్నారు. అల్లాహ్ తన కృపవలన తన దాసులలో తాను కోరుకున్న వారి పై అవతరింప చేశాడు. కనుక మీరు దైవాగ్రహణికి అర్హులు అయ్యారు. ఇటువంటి తిరస్కారులకు అవమానకరమైన శిక్ష ఉంటుంది. 91) “అల్లాహ్ అవతరింపజేసిన గ్రంథాన్ని విశ్వసించండి” అని వారికి చెప్పబడినప్పుడు వారు, “మాపై అవతరింప చేయబడిన దానినే విశ్వసిస్తాము” దానిని తప్ప మరే దానినీ విశ్వసించము” అని అంటారు. వాస్తవానికి అది సత్యంపై ఆధారపడిన

وَلَقَدْ آتَيْنَا مُوسَى الْكِتَابَ  
وَقَفَّيْنَا مِنْ بَعْدِهِ بِالرُّسُلِ ۖ وَآتَيْنَا عِيسَى ابْنَ  
مَرْيَمَ الْبَيِّنَاتِ وَأَيَّدْنَاهُ بِرُوحِ الْقُدُسِ ۖ أَفَكُلَّمَا  
جَاءَكُمْ رَسُولٌ بِمَا لَا تَهْوَى أَنْفُسُكُمْ اسْتَكْبَرْتُمْ  
فَتَقَرَّبْنَا كَذِبَتْهُمْ ۖ وَفِرْقَانًا تَقْتُلُونَ ۖ وَقَالُوا  
قُلُوبُنَا غُلْفٌ ۖ بَلْ لَعَنَهُمُ اللَّهُ بِكُفْرِهِمْ فَقَلِيلًا  
مَّا يُؤْمِنُونَ ۖ وَلَمَّا جَاءَهُمْ كِتَابٌ مِنْ عِنْدِ اللَّهِ  
مُصَدِّقٌ لِمَا مَعَهُمْ ۖ وَكَانُوا مِنْ قَبْلُ يَسْتَفْهِقُونَ عَلَى  
الَّذِينَ كَفَرُوا ۖ فَكَلَّمْنَا لَهُمْ مَا عَرَفُوا كَفَرُوا بِهِ  
فَلَعَنَهُ اللَّهُ عَلَى الْكَافِرِينَ ۖ يَلْسَمُوا أَشْرَارًا بِهِ  
أَنْفُسَهُمْ ۖ أَنْ يَكْفُرُوا بِمَا أَنْزَلَ اللَّهُ بَغْيًا أَنْ يَرْزِلَ  
اللَّهُ مِنْ فَضْلِهِ عَلَى مَنْ يَشَاءُ مِنْ عِبَادِهِ ۖ فَبَاءَؤُا  
بِعَصَبٍ عَلَى غَضَبٍ ۖ وَلِلْكَافِرِينَ عَذَابٌ مُهِينٌ ۖ وَ  
إِذَا قِيلَ لَهُمْ اؤْمِنُوا بِمَا أَنْزَلَ اللَّهُ قَالُوا تُلْوَ مِنْ بَيْنَا  
أَنْزَلَ عَلَيْنَا وَيَكْفُرُونَ بِمَا وَرَاءَهُ ۖ وَهُوَ الْحَقُّ  
مُصَدِّقًا لِمَا مَعَهُمْ ۖ قُلْ فَلِمَ تَقْتُلُونَ أَنْبِيَاءَ اللَّهِ  
مِنْ قَبْلُ ۖ إِنْ كُنْتُمْ مُؤْمِنِينَ ۖ

గ్రంథం. వారి వద్దనున్న గ్రంథాన్ని ధృవీకరించే గ్రంథం. మీరే గనక విశ్వసించిన వారయినట్లయితే, దైవప్రవక్తలను ఎందుకు హత్య చేస్తున్నారు ? " అని మీరు అడగండి.

**వివరణ :**

క్రితం చెప్పబడిన ఆయతులలో యూదుల వాగ్దాన భంగం, అవిధేయతల గురించి చెప్పబడింది. ఇప్పుడు ఈ ఆయతులలో అల్లాహ్ తన వరాలు, ఉపకారకాలను ప్రస్తావిస్తున్నాడు. "నేను మీ హితవు కొసం హజ్రత్ మూసా (అ) కు గ్రంథాన్నిచ్చాము. ఆయన తర్వాత క్రమం తప్పక ప్రవక్తలను పంపుతూ వచ్చాము. కాని మీరు కొందరిని తిరస్కరిస్తూ, మరికొందరిని హత్యలు చేస్తూ వచ్చారు. ఇంకా హజ్రత్ ముహమ్మద్ (స) ను ప్రవక్తగా చేసి పంపినప్పుడు ఆయనకు కూడ వ్యతిరేకంగా అల్లరి చేపులు చేయసాగారు. ఆయన్ని కూడ విశ్వసించలేదు" హజ్రత్ ముహమ్మద్ (స) గురించి వారు ఇలా అన్నారు. "ఆయన మా వంశంలోని వాడు కాదు" అందుకు అల్లాహ్ ఇలా ప్రశ్నించాడు. "మీ వంశంలో వచ్చిన వందలాది ప్రవక్తల్ని మీరు ఎందుకు తిరస్కరించారు, మరికొందరిని ఎందుకు హత్య చేశారు ? ఇటువంటి వారిపై అల్లాహ్ అభిశాపం ఉంది."

92) మీ వద్దకు హజ్రత్ మూసా (అ) ఎన్నో నైపుణ్యమయిన నిదర్శనాలను తీసుకువచ్చారు. అయినా మీరు ఆయన వరోక్షంలో ఆవు దూడను ఆరాధ్యంగా చేసుకున్నారు. దుష్టులయిన వారంటే మీరే. 93) మరియు మేము తూర్ కొండను మీపైకి ఎత్తివంచి మేము మీకిచ్చిన గ్రంథం ప్రకారం, "ధృఢంగా ఆచరించమని, శ్రద్ధగా వినండని మీ నుండి ప్రమాణం తీసుకున్నాము. (మీ పూర్వీకులు) పైకి "మేము విన్నాము" అని, మనసులో "మేము ఒప్పుకోము" అని అన్నారు. వారి తిరస్కారం వలన దూడను ఆరాధించడం వారి మనసుల్లో నాటుకుపోయింది. వారితో అనండి, "మీ విశ్వాసం బోధిస్తున్న కర్వలు చాలా చెడ్డవి

మీరు నిజంగానే విశ్వాసులు అయినట్లయితే (చెడు కర్వలు చేయకూడదు) 94) వారికి మీరు చెప్పేయండి, "వరలోక గృహం అల్లాహ్ నమక్షంలో కేవలం మీ కొరతే ఉండి, మరెవ్వరితోనూ లేకపోయినట్లయితే రండి, నిజానికి సాక్ష్యంగా చావును కోరండి". (స్వర్గానికి హక్కుదారులు అయితే) 95) కాని మీరు ఎన్నటికీ చావును కోరుకోరు కారణం ఏమంటే

وَلَقَدْ جَاءَكُمْ مُوسَى

بِالْبَيِّنَاتِ شِمًا اتَّخَذْتُمُ الْعِجْلَ مِنْ بَعْدِهِ وَأَنْتُمْ

ظَالِمُونَ ۝ وَإِذْ أَخَذْنَا مِيثَاقَكُمْ وَرَفَعْنَا فَوْقَكُمْ

الطُّورَ خُذُوا مَا آتَيْنَاكُمْ بِقُوَّةٍ وَأَسْمِعُوا قُلُوبًا

سَمِعْنَا وَعَصَيْنَا وَأَشْرَبُوا فِي قُلُوبِهِمُ الْعِجْلَ بِكُفْرِهِمْ ۝

قُلْ بِسْمِ اللَّهِ أَوْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ إِنَّ كُنْتُمْ مُؤْمِنِينَ ۝

قُلْ إِنْ كُنْتُمْ تُحِبُّونَ الدَّارَ الْآخِرَةَ عِنْدَ اللَّهِ خَالِصَةً

مِنْ دُونِ النَّاسِ فَاتَمَتُوا الْمَوْتَ إِنْ كُنْتُمْ صَادِقِينَ ۝

وَلَنْ يَتَمَنَّوْهُ أَبَدًا بِمَا قَدَّمْتُمْ إِلَيْهِمْ ۚ وَاللَّهُ عَلِيمٌ

بِالظَّالِمِينَ ۝

వారికి ముందూ, వెనుకూ పాపకార్యలే ఉన్నాయి. (పాపపు పనులు చేశారు) ఇంకా, అల్లాహ్ దుర్మార్గులను బాగా ఎరుగును.

**వివరణ :**

ఇంతకుముందు వచ్చిన ఆయతులలో, యూదులను, “మీరు ఖురఆనను, హజ్రత్ ముహమ్మద్ (స) ను విశ్వసించండి” అని చెప్పబడింది. కాని వారు విశ్వసించి, ధైర్యవంతులై (స) కు తోడ్పడే బదులు హజ్రత్ ముహమ్మద్ (స) ను తిరస్కరించారు. ఆయన (స) తో విరోధించారు. ఇప్పుడు ఈ ఆయతులలో అల్లాహ్ యూదులపై తూర్ కొండను నిలిపి తారాత్ అదేశాలను పాటించని వారి చేత ప్రమాణం తీసుకున్నాడు. అందుకు వారు నమ్మించారు. కాని వాగ్దానాన్ని తోసిరాజన్నారు. ఇంకా తారాత్ కూడా విశ్వాసానికి వ్యతిరేకంగా దూడను ఆరాధించారు, అన్న విషయం తెలియచేయబడుతోంది.

96) ఇంకా మీరు వారిని ప్రతికి పుండాలనే ఆశ కలవారుగా గ్రహిస్తారు. చివరికి ముప్రీకులను మించి వారిలో ప్రతి వ్యక్తి తనకు వెయ్యేళ్లు జీవితం లభించాలని కోరుకుంటాడు. ఒకవేళ అతనికి ఇంత సుదీర్ఘమయిన ఆయుష్షు లభించినా (ఈ సుదీర్ఘ జీవితం) అతణ్ణి నిక్షనుండి కాపాడజాలదు. వారు చేస్తున్న దానిని అల్లాహ్ బాగా కనిపెట్టి ఉన్నాడు. 97) మీ (ఆ యూదులతో) చెప్పండి. జిబ్రియాల్ (అ) కు శత్రువు అయిన వాడు (వాడికి తెలియాలి) జిబ్రియాల్ (అ) యే ఖురఆనను అల్లాహ్ అదేశంపై మీ హృదయంపై అవతరింప చేశాడు. అది తనకు పూర్వం వచ్చిన గ్రంథాలను ధృవీకరిస్తుంది. ఇంకా విశ్వాసులకు అది హితబోధ మరియు శుభవార్త. 98) అల్లాహ్ కు, ఆయన దూతలకు ఆయన ప్రవక్తలకు, జిబ్రియాల్ (అ), మికాయీల్ (అ) కు విరోధి అయిన వారిపట్ల అల్లాహ్ కూడ నిష్పందేహంగా ఇటువంటి తిరస్కారుల విరోధియే. 99) (ఓ ముహమ్మద్ (స) ) మేము నీ వైపుకు ఎంతో స్వప్థమయిన ఆయతులను అవతరింపచేశాము. వాటిని అవిధేయులు తప్ప ఎవ్వరూ తిరస్కరించ జాలరు. 100) (హమేషా ఈవిధంగానే జరగలేదా?) ఆ యూదులు

وَلَتَجِدَنَّهُمْ أَحَرَصَ النَّاسِ عَلَى  
حَيَاتِهِ وَمِنَ الَّذِينَ أَشْرَكُوا يَوَدُّ أَحَدُهُمْ لَوْ يُعَمَّرَ  
أَلْفَ سَنَةٍ وَمَا هُوَ بِمُرْتَهَبَةٍ مِنَ الْعَذَابِ أَنْ  
يُعَمَّرَ وَاللَّهُ بَصِيرٌ بِمَا يَعْمَلُونَ ۝ قُلْ مَنْ كَانَ  
عَدُوًّا لِلْجِبْرِيلَ فَإِنَّهُ نَزَّلَهُ عَلَى قَلْبِكَ بِإِذْنِ اللَّهِ  
مُصَدِّقًا لِمَا بَيْنَ يَدَيْهِ وَهُدًى وَبُشْرًا لِلْمُؤْمِنِينَ ۝  
مَنْ كَانَ عَدُوًّا لِلَّهِ وَمَلَائِكَتِهِ وَرُسُلِهِ وَجِبْرِيلَ  
وَمِيكَالَ فَإِنَّ اللَّهَ عَدُوٌّ لِلْكَافِرِينَ ۝ وَلَقَدْ  
أَنْزَلْنَا إِلَيْكَ آيَاتٍ بَيِّنَاتٍ وَمَا يَكْفُرُ بِهَا إِلَّا  
الْفَاسِقُونَ ۝ أَوْ كَلِمَاتٍ عُهْدًا وَعَهْدًا تُبَدِّلُ فَرِيقٌ  
مِّنْهُمْ بَلْ أَكْثَرُهُمْ لَا يُؤْمِنُونَ ۝ وَلَمَّا جَاءَهُمْ  
رَسُولٌ مِّنْ عِنْدِ اللَّهِ مُصَدِّقٌ لِّمَا مَعَهُمْ نَبَذَ  
فَرِيقٌ مِّنَ الَّذِينَ أُوتُوا الْكِتَابَ كِتَابَ اللَّهِ وَرَاءَ  
ظُهُورِهِمْ كَأَنَّهُمْ لَا يَعْلَمُونَ ۝

ఏదయినా ప్రమాణం చేసినప్పుడల్లా వారిలోని ఒక వర్గం దాన్ని పెడచెవిన పెట్టింది. పైగా వారిలో అధికులు అయితే దీన్ని విశ్వసించనే లేదు. 101) అల్లాహ్ తరపునుండి ఏ ప్రవక్త అయినా వచ్చినప్పుడల్లా వారివద్ద ప్రస్తుతం ఉన్న గ్రంథాన్ని ధృవీకరించినా, ఈ గ్రంథం కలవారిలోని ఒక వర్గమే, అల్లాహ్ గ్రంథాన్ని వారు దాన్ని ఎరుగనే ఎరుగరన్న విధంగా విస్మరించారు.

వివరణ :

97) దైవప్రవక్త (స) యూదుల సమూహంతో జిబ్రియీల్ నా మిత్రుడు అతడే నా దగ్గరకు వహీ (దైవ సందేశం) తెస్తుంటాడు. అతడే దైవప్రవక్త అందరివద్దకూ దైవ సందేశాన్ని తెస్తూ వచ్చాడు. నిజం చెప్పనా ? ప్రమాణం చేసి చెప్పనా ? నా ఈ జవాబు సక్రమమయినది" యూదులు ప్రమాణం చేసి చెప్పారు. "జవాబు అయితే సక్రమమే. కాని జిబ్రియీల్ మా విరోధి. కఠినత్వం, హత్య, రక్తపాతాల, విషయాలు తెస్తుంటాడు. కాబట్టి మేము అతడు చెప్పింది ఒప్పుకోం మీమాటకూడ ఒప్పుకోము. అయితే ఒక్కవిషయం, మీ వద్దకు హజ్రత్ మికాయీల్ (అ) దైవ సందేశాన్ని తెస్తే, కారుణ్యం, వర్షాన్ని, పంటను తీసుకువచ్చేవాడు ఇంకా మాకు మిత్రుడు. అటువంటి పక్షంలో మేము మీకు విధేయులమవుతాము. ధృవీకరిస్తాము" అని అన్నప్పుడు ఈ ఆయతు అవతరించింది. (తఫ్సీర్ ఇబ్నె కసీర్)

ఇంతకు మునుపటి ఆయతులలో యూదులు మంచివారు కాదనీ, చివరికి వారు జిబ్రియీల్ (అ) ను తమ విరోధిగా ప్రకటించిన విషయం చెప్పబడింది. ఇప్పుడు ఈ ఆయతులలో, యూదులు, విశ్వాసమూ, హితబోధలకు సంబంధించిన విషయాలను అనుసరించరనీ తెలపబడుతోంది. తొరాత్‌లో వారు ఖురఆన్‌నూ, హజ్రత్ ముహమ్మద్ (స) నూ విశ్వసించాలన్న ఆదేశం ఉంది. ఈ మంచిమాటను వారు తిరస్కరించారు. దానికి వ్యతిరేకంగా జాల విద్యను, మంత్రతంత్రాల విషయాలను నేర్చుకోవడంలో గొప్ప ఆసక్తి చూపసాగారు. వాటి ద్వారా భార్యభర్తలలో ఎడబాటు కల్పించేవారు.

102) ఇంకా, సుల్తమాన్ (అ) కాలంలో పైతానులు వరించే వాక్యాల అన్వేషణలో పడిపోయారు. సుల్తమాన్ (అ) ఎన్నడూ తిరస్కరించలేదు. అయితే హరోత మరియు మారూత్ అనే పైతానులు తిరస్కరించారు. వారు ప్రజలకు చేతబడిను నేర్పేవారు మరియు బాబిలోనియా పట్టణంలో ఇద్దరు దూతలపై అవతరించడం జరగలేదు. ఇంకా మేమే న్యాయంగా లోనయి ఉన్నాము నీవు తిరస్కరించి కావద్దు అని చెప్పనంతవరకూ ఎవరికీ చేతబడిని నేర్పేవారు కాదు.

وَاتَّبَعُوا مَا تَتْلُوا الشَّيَاطِينُ عَلَىٰ مُلْكٍ سُلَيْمٍ ۖ وَمَا كَفَرَ سُلَيْمٌ وَلَٰكِنَّ الشَّاطِطِينَ كَفَرُوا يُعَلِّمُونَ النَّاسَ السِّحْرَ ۖ وَمَا أُنْزِلَ عَلَى الْمَلَكَيْنِ بِبَابِلَ هَارُوتَ وَمَارُوتَ ۚ وَمَا يُعَلِّمُونَ مِنْ آحَادٍ حَتَّىٰ يَقُولَآ إِنَّمَا نَحْنُ فِتْنَةٌ ۚ فَلَا تَكْفُرْ ۖ فَيَتَعَلَّمُونَ مِنْهُمَا مَا يُفَرِّقُونَ بِهِ بَيْنَ الْمَرْءِ وَزَوْجِهِ ۚ وَمَا هُمْ بِضَآرِّينَ بِهِ مِنْ أَحَدٍ ۚ إِلَّا بِإِذْنِ اللَّهِ ۖ وَيَتَعَلَّمُونَ مَا يَضُرُّهُمْ وَلَا يَنْفَعُهُمْ ۚ

అయినప్పటికీ ప్రజలు వారినుండి కొన్ని విషయాలను నేర్చుకునేవారు వాటిద్వారా భార్యభర్తల, మధ్య ఎడబాటు కల్పించేవారు. ఇంకా ఎవరినీ అల్లాహ్ అణివ్వనికీ వ్యతిరేకంగా నష్టం కలిగించలేకపోయేవారు. ఇంకా ప్రజలు తమకు లాభం కలిగించక నష్టం కలిగించే దానినే నేర్చుకునేవారు. వాస్తవానికి,

దీన్ని నేర్చుకున్న వ్యక్తికి అంతిమ దినం నాడు ఎటువంటి భాగమూ ఉండదని నిస్సందేహంగా తెలుసుకున్నారు. మీరు తమ ప్రాణాలకు బదులుగా కొనుక్కున్న వస్తువు ఎంతచెడ్డది ! అయ్యో ! మీరు ఈ విషయాన్ని గ్రహిస్తే ఎంత బాగుండు !

103) వీరే గనక విశ్వసించి (తఖ్ఫా) భయభక్తులు వైఖరి అవలంబించినట్లయితే అల్లాహ్ వద్ద వారికి ప్రతిఫలం, పుణ్యం లభించి ఉండేది. అది ఎంతో ఉత్తమమయినది. వారే గనక ఎరిగిన వారై ఉండివుంటే.

104) విశ్వానులారా ! మీరు ప్రవక్తతో రాయినా అని అనకండి. “ఉనిజురీనా అని అనండి. అంటే మావైపు చూడండి అని ఇంకా (ప్రవక్త మాటను) శ్రద్ధగా వినండి. తిరస్కారులకు బాధాకరమైన శిక్ష ఉంది. 105) ఇంకా తిరస్కారులయిన వారు గ్రంథం కలవారిలోని వారైనా ముప్రీకులలోని వారైనా వారిలోని ఏ ఒక్కడూ నీ ప్రభువు తరపు నుండి ఏదయినా మేలు అవతరించడాన్ని కోరుకోడు. మరియు అల్లాహ్ తాను కోరిన వారిని తన కారుణ్యానికి ప్రత్యేకించు కుంటాడు. ఆయన ఎంతో దయ చూపేవాడు. 106) మేము ఎప్పుడయినా ఏదయినా ఆయనను రద్దు చేసినా లేక మరపింపచేసినా దానివంటి లేక దానికంటే ఉత్తమమయిన దానిని అవతరింప చేస్తాము. అల్లాహ్ అన్నింటిపై ఆధిపత్యం కలవాడని మీకు తెలియదా ?

107) భూమ్యాకాశాల అధికారం అల్లాహ్ కు

وَلَقَدْ عَلِمُوا لَمَنِ اشْتَرَاهُ مَا لَهُ فِي الْآخِرَةِ مِنْ خَلَاقٍ وَلَبِئْسَ مَا شَرَوْا بِهِ أَنْفُسَهُمْ لَوْ كَانُوا يَعْلَمُونَ ۝ وَلَوْ أَنَّهُمْ آمَنُوا وَاتَّقَوْا لَكُنْزُوبَةٌ فَمِنْ عِنْدِ اللَّهِ خَيْرٌ لَّو كَانُوا يَعْلَمُونَ ۝

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ

آمَنُوا لَا تَقُولُوا رَاعَيْنَا وَتَقُولُوا انْظُرْنَا وَاسْمَعُوا وَلِلْكَافِرِينَ عَذَابٌ أَلِيمٌ ۝ مَا يَوَدُّ الَّذِينَ كَفَرُوا مِنْ أَهْلِ الْكِتَابِ وَلَا الْمُشْرِكِينَ أَنْ يُنَزَّلَ عَلَيْكُمْ مِنْ خَيْرٍ مِنْ رَبِّكُمْ وَاللَّهُ يَخْتَصُّ بِرَحْمَتِهِ مَنْ يَشَاءُ وَاللَّهُ ذُو الْفَضْلِ الْعَظِيمِ ۝ مَا تَنْسَخُ مِنْ آيَةٍ أَوْ نُنسَخَ نَايَةً يَخْتَصِرْ مِنْهَا أَوْ مِثْلَهَا ۚ أَلَمْ تَعْلَمِ أَنَّ اللَّهَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ۝ أَلَمْ تَعْلَمِ أَنَّ اللَّهَ لَهُ مُلْكُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ ۚ وَمَا لَكُمْ مِنْ دُونِ اللَّهِ مِنْ وَلِيٍّ وَلَا نَصِيرٍ ۝ أَمْ تَرِيدُونَ أَنْ تَسْأَلُوا رَسُولَكُمْ كَمَا سَأَلَ مُوسَى مِنْ قَبْلُ ۚ وَمَنْ يَتَّبِعِ الْكُفْرَ بِالْإِيمَانِ فَقَدْ ضَلَّ سَوَاءَ السَّبِيلِ ۝ وَكَثِيرٌ مِنَ أَهْلِ الْكِتَابِ لَوِيزِدُوا تَوَكُّرًا مِنْ بَعْدِ إِيمَانِهِمْ

మాత్రమేనని, అల్లాహ్ తప్ప మరెవ్వరూ మిమ్ముల్ని కనిపెట్టుకుని ఉండేవాడూ, సహాయకుడు లేరని మీరు ఎరుగరా ? 108) ఇంతకు పూర్వం మూసా (అ) ను ప్రశ్నించినట్లుగా మీరు మా ప్రవక్తను ప్రశ్నించ తోరుతున్నారా ? (వినండి) విశ్వాసాన్ని తిరస్కారంతో మార్చేవాడు నన్నార్థం నుండి భ్రష్టుడు అవుతాడు. 109) గ్రంథం కలవారిలోని అధికులు మీరు విశ్వసించిన తర్వాత తిరిగి మిమ్ముల్ని అవిశ్వాసులుగా మార్చివేయాలని కోరుతున్నారు. అందుకు కారణం వారి హృదయాలలో ఉన్న అసూయ మాత్రమే. సత్యవాక్కు ప్రస్ఫుటం అయినప్పటికే (ముస్లింలారా) వారిని క్షమించండి. వారి పట్ల ఉదారంగా ప్రవర్తించండి. న్యాయంగా అల్లాహ్ తన ఆదేశాన్ని పంపే వరకు నిస్సందేహంగా అల్లాహ్ ప్రతి వస్తువుపై అధికారం కలిగి ఉన్నాడు. 110) మీరు నమాజును స్థాపించండి. జకాత్ చెల్లిస్తూ ఉండండి. ఏ మేలును అయితే మీరు మీకోసం ముందుగా పంపుతారో, అదంతా అల్లాహ్ వద్ద పొందుతారు. ముమ్మాటికీ అల్లాహ్ మీ కర్మలను బాగా గమనిస్తున్నాడు.

كَفَرًا ۖ حَسَدًا ۖ مِمَّنْ عِنْدِ أَنْفُسِهِمْ ۖ مِمَّنْ بَعْدَ مَا تَبَيَّنَ لَهُمُ الْحَقُّ ۖ فَاعْفُوا وَاصْفَحُوا ۚ حَتَّىٰ يَأْتِيَ اللَّهُ بِأَمْرٍ ۚ إِنَّ اللَّهَ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ۝ وَأَقِيمُوا الصَّلَاةَ وَآتُوا الزَّكَاةَ ۚ وَمَا تُقَدِّمُوا لِأَنْفُسِكُمْ مِنْ خَيْرٍ يَجِدُوهُ عِنْدَ اللَّهِ ۚ إِنَّ اللَّهَ بِمَا تَعْمَلُونَ بَصِيرٌ ۝

**వివరణ :**

మునుపటి ఆయతులలో, ఈ విషయం చెప్పబడింది. యూదులు దైవగ్రంథం అయిన తొరాత్ ను చదివే, చదివించే, నేర్చే, నేర్పుకునే బదులు మంత్రవిద్యను నేర్పుకునే, నేర్పించే, దాని ద్వారా భార్యా భర్తలను విడదీసే, ప్రవంచంలోనూ ఉపద్రవాల్ని వ్యాపింపచేసే పనిలో నిమగ్నలయ్యారు. ఇప్పుడు ఈ ఆయతులలో చెప్పబడేదేమంటే అసూయ కారణంగా 'రలనా' అనే బదులు రాయినా అంటూ పలికేవారు. రాలనా అంటే మా వైపు చూడండి అని అర్థం. రాయినా అంటే ఓ మా పశువుల కాపరీ అనే అర్థంలో పిలిచేవారు యూదులు బహుదుర్బుద్ధి గలవారు ముస్లింలతో, "మీరు యూదులు మాదిరిగా అయిపోకండి అని చెప్పబడుతోంది. నేడు మనవాళ్లు కూడ ఖురఆన్ నుండి హితవు, మార్గదర్శనం గ్రహించే బదులు తావీజులు ధరించేందుకు, ఒట్టు పెట్టుకునేందుకు ఉపయోగిస్తున్నారు.

111) (గ్రంథం కలవారు) కేవలం యూదుడు కానీ, క్రైస్తవుడు కానీ అయిన వ్యక్తి స్వర్గంలో ప్రవేశిస్తాడు. ఇవి వారి తప్పుడు తొర్కెలు. మీరు వారితో చెప్పండి, "మీరే గనుక ఈ వాదనలో సత్యవంతులయితే ఇందుకోసం ఏదయినా ఆధారం చూపండి. 112)

وَقَالُوا لَنْ يَدْخُلَ الْجَنَّةَ إِلَّا مَن كَانَ هُودًا أَوْ نَصْرًا ۚ تِلْكَ أَمَانِيُّهُمْ ۚ قُلْ هَاتُوا بُرْهَانَكُمْ إِن كُنْتُمْ صَادِقِينَ ۝ بَلَىٰ ۚ مَن أَسْلَمَ وَجْهَهُ لِلَّهِ وَهُوَ مُحْسِنٌ فَلَهُ أَجْرُهُ عِنْدَ رَبِّهِ ۖ وَلَا خَوْفٌ عَلَيْهِمْ وَلَا هُمْ يَحْزَنُونَ ۝ وَقَالَتِ الْيَهُودُ لَيْسَتِ النَّصْرَةُ عَلَىٰ

(వినండి) అల్లాహ్ కు నిజమయిన విధేయుడు, సద్వర్తనుడు ఎవరయినా అతడి ప్రతిఫలం అతడి ప్రభువు వద్ద తప్పక లభిస్తుంది. వారికి భయంగానీ, విచారంగానీ ఉండవు. 113) క్రైస్తవులు ధర్మంపై లేరని యూదులు అంటారు. యూదులు ధర్మంపై లేరని క్రైస్తవులు అంటారు. యదార్థానికి వీరంతా తారాతీ చదివే వారే. ఇదే విధంగా వీరిలాగే అజ్ఞానులు (ముప్రికులు) కూడ అంటారు. తుది దినం నాడు అల్లాహ్ వీరి విభేదాలను వరిష్కరిస్తాడు. 114) మస్లిదలలో దైవస్తోత్రం చెయ్యడాన్నుండి ఆపి వాటి విధ్వంసానికి ప్రయత్నించే వానికన్నా దుర్మార్గుడెవ్వరు ? అనలు వారు మస్లిదులలో భయపడుతూ ప్రవేశించాలి. ఇటువంటి వారికోసం ఇహలోకంలో అవమానం పరలోకంలో ఘోరశిక్షా ఉన్నాయి. 115) తూర్పు పడమరల యజమాని అల్లాహ్ యే. మీరు ఎటు ముఖం త్రిప్పినా అటు అల్లాహ్ అభిముఖుడై ఉంటాడు. నిస్సందేహంగా అల్లాహ్ విశాలత గలవాడు, సర్వమూ ఎరిగిన వాడు

شَيْءٍ ۖ وَقَالَتِ الْيَهُودُ لَيْسَتْ الْبُحُودُ عَلَى شَيْءٍ ۖ  
وَهُمْ يَتْلُونَ الْكِتَابَ ۚ كَذَلِكَ قَالَ الَّذِينَ لَا يَعْلَمُونَ  
مِثْلَ قَوْلِهِمْ ۚ قَالَ اللَّهُ يَحْكُمُ بَيْنَهُمْ يَوْمَ الْقِيَامَةِ فِيمَا  
كَانُوا فِيهِ يَخْتَلِفُونَ ۝ وَمَنْ أَظْلَمُ مِمَّنْ مِّنْهُ مَسْجِدَ  
اللَّهِ أَنْ يُدْكَرَ فِيهَا اسْمُهُ وَسَعَىٰ فِي خَرَابِهَا ۚ أُولَٰئِكَ  
مَا كَانَ لَهُمْ أَنْ يَدْخُلُوهَا إِلَّا خَائِفِينَ ۚ لَهُمْ فِي  
الدُّنْيَا خِزْيٌ وَلَهُمْ فِي الْآخِرَةِ عَذَابٌ عَظِيمٌ ۝  
وَلِلَّهِ الْمَشْرِقُ وَالْمَغْرِبُ ۚ فَأَيْنَمَا تُولُوا فَتَمَّ وَجْهُ  
اللَّهُ ۚ إِنَّ اللَّهَ وَاسِعٌ عَلِيمٌ ۝

**వివరణ :**

మునపటి ఆయతులలో యూదులకు దైవప్రవక్త (స) మరియు ముస్లింలపై ఈర్ష్యాసూయలు ఉన్నాయి. దైవప్రవక్త (స) ను; ఓ, మా పశువుల కావరీ ! అని పిలిచే వారు, అన్న విషయం తెలియ చేయబడింది. ఇక, ఈ ఆయతులలో, స్వర్గంలో ప్రవేశించడానికి, స్వర్గం ఎవరి వంశపారంపర్యపు జాగీరు కాదని యూదులకు, క్రైస్తవులకు తెలియచేయడం జరిగింది.

అల్లాహ్ కు నిజమయిన విధేయుడూ, సద్వర్తనుడు కావటం అవసరం. ప్రపంచంలో లక్షకు పైగా ప్రవక్తలు వచ్చారు. అందరూ ప్రపంచానికి సత్వతను పంచారు. తర్వాత ప్రజలు వర్గాలుగా కులాలు, సంఘాలుగా చీలిపోయారు, సత్వత తమ వద్దే ఉందని వాదించసాగారు. యూదులు అంటారు. "ఎవరయినా యూదుడు అయితే చాలు అతడు స్వర్గనివాసి

అయిపోతాడు. అతడు దైవభక్తి పరుడు, సదాచరణ చేసేవాడు కావలసిన పనిలేదు. క్రైస్తవులు అన్నారు." ఎవరైనా క్రైస్తవుడు అయితే చాలు స్వర్గానికి అర్హుడు అయిపోతాడు. విశ్వాసం, సత్కార్యాల అవసరం లేదు. ఇత ముస్లింలు కూడ చాలామంది వ్యక్తి ఆరాధనకు పొల్చుకున్నారు. సమాధుల పూజారులు అవుతున్నారు. వ్యక్తి ఆరాధన, సమాధుల ఆరాధనలో మోక్షం లేదు, మోక్షం కోసం దైవభక్తి పరుడు, చేతలలో సదాచారుడు కావడం అవసరం. వాస్తవానికి దైవభక్తి తత్వరత, సదాచరణ చేయడమే ఇస్లాం. తనను ముస్లింగా చెప్పుకునే వ్యక్తి, దైవభక్తి పరుడు సదాచరణ చేసేవాడు కాకపోయినట్లయితే మరణించిన తర్వాత నరకంలో ప్రవేశిస్తాడు. ఎందుకంటే స్వర్గంలో ప్రవేశించడానికి విశ్వాసం, సదాచరణ షరతుగా ఉన్నాయి. ఈ విషయంపై మౌలానా అబుల్ కలాం ఆజాద్ ఇలా అన్నారు.

విశ్వజగీన సత్యం అంటే ఏమిటి ?

విశ్వజగీన సత్యం అంటే దైవదాస్యం, మరియు సదాచరణలు సూత్రం. ఈ సూత్రమే దైవం ఏర్పరచిన ధర్మం. దీనినే ఇస్లాం పేరుతో పిలవడం జరుగుతోంది. దైవదాస్యం, సదాచరణ చేసే ఏ వ్యక్తి అయినా మోక్షం పొందగలడు. అతడు ఏ వర్గంలోనూ జమాతలలోనూ చేరకపోయినా సరే.

హజ్రత్ ఇబ్న్ ఉమర్ (రజి) ఉల్లేఖనంలో ఇలా ఉంది. దైవప్రవక్త (స) మక్కానుండి మదీనాకు వస్తున్నారు. ఆయన (స) తన సవారిపై ఉన్నారు. సఫీల్ నమాజ్ చేస్తున్నారు. సవారి ఎటువైపుగా తిరుగుతే ఆయన (నమాజ్లో) అటువైపు తిరిగి ఉంటున్నారు. అప్పుడు ఆయన ఈ ఆయతను పఠించి, " ఈ సందర్భంగానే ఈ ఆయతు అవతరించింది" అని అన్నారు. (ముస్లిం)

116) మరియు వారు అల్లాహ్ కు కుమారుడు ఉన్నాడు అంటున్నారు. అల్లాహ్ పవిత్రుడు. (అల్లాహ్ కు కొడుకు ఎవ్వరూ లేరు) పై భూమ్యాకాశాలలో ఉన్న సమస్తానికి ఆయన యజమాని, ఇవన్నీ ఆయనకే విధేయుల్ని ఉన్నాయి. 117) ఆయన ఆకాశాలనూ భూమిని సృజించేవాడు. ఆయన ఏదయినా చేయాలని నిర్ణయించుకున్నప్పుడు "అయిపో" అని మాత్రమే అంటాడు. ఆ పని అయిపోతుంది. 118) అల్లాహ్ యే స్వయంగా మాతో ఎందుకు మాట్లాడడు ? ఏదయినా నిదర్శనం మా వద్దకు ఎందుకు

وَقَالُوا اتَّخَذَ

اللَّهُ وَلَدًا ۚ سُبْحٰنَهُ ۚ بَلْ لَّهُ مَا فِي السَّمٰوٰتِ وَ

الْاَرْضِ ۚ كُلُّ لَّهُ قَنِيۡنٌ ۚ بَدِيۡعُ السَّمٰوٰتِ وَ

الْاَرْضِ ۚ وَاِذَا قُضِيَ اَمْرًا قَاۡمًا يَقُوۡلُ لَهُ كُنْ

فَيَكُوۡنُ ۚ وَاَقَالَ الدِّيۡنَ لَا يَعْلَمُوۡنَ لَوْ لَا يَكْلُمُنَا

اللَّهُ اَوْ نَاتِيۡنَاۤ اَيُّهُ ۚ كَذٰلِكَ قَالَ الدِّيۡنُ مِنْ قَبْلِهِمُ

وَقَوْلِهِمْ ۚ تَشَابَهَتْ قُلُوۡبُهُمْ ۚ قَدْ بَيۡنَا الْاٰيٰتِ

لِقَوْمٍ يُّوۡقِنُوۡنَ ۚ اِنَّا اَرْسَلْنَاكَ بِالْحَقِّ بَشِيۡرًا

وَنَذِيۡرًا ۚ وَلَا تُسۡئَلُ عَنْ اَصْحٰبِ الْاُخۡدُوۡدِ ۚ وَلَن

تَرٰضِيۡ عَنْكَ الْيَهُودُ وَلَا النَّصٰرَۃُ حَتّٰى تَتَّبِعَ

రావడం లేదు ? అని మూర్ఖులు అంటారు.

వారికి పూర్వం ఉన్న వారు కూడా ఇలాంటి

మాటలనే చెప్పిఉన్నారు. వారి మాటలలాగే

వారందరి హృదయాలు ఒకే పోలికతో

ఉన్నాయి. నమ్మకం కలవారితోసం స్పృహమయిన

నిదర్శనాలు వివరించబడ్డాయి. 119) నిస్సందేహంగా మేము మిమ్మల్ని సత్యం జ్ఞానంతో

శుభవార్తనిచ్చేవాడూ, మరియు హెచ్చరించే వారిగా చేసి పంపాము. నరక వాసులను గురించి

మిమ్మల్ని ప్రశ్నించడం జరుగదు. 120) మీరు వారి మతానికి లోబడనంతవరకూ, యూదులూ,

క్రైస్తవులూ మీతో ఎంత మాత్రమూ అంగీకరించరు. మీరు చెప్పివేయండి. "అల్లాహ్ హితబోధయే

అసలు హితబోధ. మరి మీరు జ్ఞానం వచ్చిన తర్వాత కూడ వారి కొర్కెలను అనుసరిస్తే

అల్లాహ్ వద్ద మీకు మిత్రుడు గానీ సహాయకుడు గానీ ఎవరూ ఉండరు.

وَلَهُمْ قُلُوبٌ لَّيْسَ بِهَا حُكْمٌ ۚ وَهُمْ كَذَّابُونَ  
اَتَّبَعْتُمْ اَهْوَاءَهُمْ بَعْدَ الَّذِي جَاءَكَ مِنَ الْعِلْمِ  
مَا لَكَ مِنَ اللَّهِ مِنْ وَعٍ ۚ وَلَا تَصْبِرْ

వివరణ :

మునుపటి ఆ మతాలలో స్వర్గం తమ కోసమే ప్రత్యేకంచబడిందని యూదులు, క్రైస్తవులు చెప్పిన వైనం తెలియచేయబడింది. అల్లాహ్ ఈ అభిప్రాయం తప్పు అని చెప్పాడు. ఈ ఆయతులలో అల్లాహ్ కు సంతానం ఎవరూ లేరనీ, ఇలా అనే వారు అబద్ధాలకోరులనీ చెప్పబడింది. భూమి ఆకాశాలలోని ప్రతి వస్తువుకూ అల్లాహ్ యే యజమాని ప్రతి వస్తువు ఆయనకు విధేయత చూపుతోంది. పైగా ఆకాశం, భూమి ఎటువంటి నమూనా లేకుండానే సృష్టించేవాడూ ఆయనే. అంతేకాక అల్లాహ్ ఏదయినా పని చేయదల్చుకుంటే ఆయన 'కున్' అంటే చాలు వెంటనే ఆ పని అయిపోతుంది. అటువంటి వానికి సంతానంతో పని ఏముంది ? ఉజైర్, ఈసా (అ) దైవదూతలు అందరూ ఆయన దాసులు, ఆయన సృష్టితాలు. మౌలానా ఆజాద్ (రహ్మానై) అంటున్నారు. అందరూ యూదులు అయిపోవాలని యూదులు కోరుకుంటారు. ఇదే విధంగా అందరూ క్రైస్తవులు అయిపోవాలని క్రైస్తవులు కోరుకుంటారు. ఇది వాస్తవ క్రియత్వం కాదు. పైగా వర్గ ప్రియత్వమే, మత వర్గాలుగా ఏర్పడిన ఫలితం ఏమంటే యదార్థప్రియత్వం, వాస్తవ దృక్పథం స్థానే కేవలం వర్గ ఆరాధనా భావమే పనిచేస్తుంది. ప్రజలు ఒక మనిషియొక్క విశ్వాసం, ఆచరణ ఎలా ఉన్నాయో చూడరు. కేవలం మన వర్గ కూటమిలో చేరివున్నాడో లేదా అని మాత్రమే గమనిస్తారు. ప్రజల మనస్తత్వం ఇలా అయిపోతే మరి ఆధారాలు, వాస్తవాలు ఏమీ పనిచేయవు. ఎంత సత్యమైన, సమంజసమైన అయినప్పటికీ అటువంటి వారి దృష్టిలో వ్యర్థమైనదే అవుతుంది. ఓ ముహమ్మద్ (స) యూదుత్వం లేక క్రైస్తవత్వ వర్గ కూటమిలో చేరనంతవరకూ యూదులూ క్రైస్తవులు సంతోషించే వారు కాదు మీ విశ్వాసం, ఆచరణ ఎంత మంచిదయినా సమంజసమయినదైనా సరే.

121) మేము ఎవరికైతే గ్రంథాన్ని

ఇచ్చామో వారు దానిని ఎలా చదవవలసి  
హక్కు ఉన్నదో అలానే చదివే వారు మాత్రమే  
దీనిని విశ్వసిస్తారు. ఇంకా ఈ గ్రంథాన్ని  
తిరస్కరించే వారంటారా, ఇలాంటివారే  
నష్టపోయే వారు 122) ఓ ఇస్మాయిల్  
సంతతి వారలారా ! నేను మీకు ప్రసాదించిన  
వరాన్ని గుర్తు చేసుకొండి. ప్రపంచ  
మానవులందరి పైనా మీకు శ్రేష్ఠతను  
ప్రసాదించాము. 123) ఎవరూ  
ఇతరులపైకి ఉపయోగపడని ఆరోజుకు  
భయపడండి. ఆరోజు అతని నుండి  
ఏవిధమయిన వరిహారమూ  
స్వీకరించబడదు. ఎటువంటి నిహరనూ  
లాభం చేకూర్చదు. వారికి నహాయమూ  
చేయబడదు.

124) ఇంకా ఇబ్రాహీమ్ (అ) ను  
ఆయన ప్రభువు ఎన్నో పరీక్షలు పెట్టి చూశాడు.  
ఆ పరీక్షలన్నింటిలోనూ ఆయన పూర్తిగా  
తట్టుకున్నాడు. (అల్లాహ్) సెలవిచ్చాడు. "నేను  
నిన్ను ప్రజలకు ఇమామ్ (నాయకుని) గా  
చేయగోరుతున్నాను" ఆయన అడిగారు. "నా  
సంతానం కోసమూ ఇదే వాగ్దానం వుందా?"  
అల్లాహ్ సెలవిచ్చాడు, దుర్మార్గులకు ఇలాంటి  
వాగ్దానం లేదు." 125) మేము బైకుల్లాహ్  
(దైవగృహం) ను ప్రజల కోసం, పుణ్యమూ,  
శాంతి భద్రతల ప్రదేశంగా చేశాము. మీరు  
ముఖామే ఇబ్రాహీంను ముసల్లా (గమూజు  
కోసం నిలబడే స్థలం) గా చేసుకోండి. నా  
గృహాన్ని ప్రదక్షిణం చేసేవారికోసం, ఎతెకాఫ్

హిటించే, రుకూ, సళ్లీ చేసే వారి కోసం శుచిగా శుభ్రంగా వుంచమని మేము ఇబ్రాహీం (అ)  
మరియు ఇస్మాయిల్ (అ) కు తాతీదు చేశాము. 126) "ఓ ప్రభూ ! ఈ ప్రదేశాన్ని శాంతి  
నగరంగా చెప్పు. ఇక్కడ నివసించే వారిలో నుండి, అల్లాహ్ ను పరలోకాన్ని విశ్వసించేవారికి

الَّذِينَ

اتَّبَعَهُمُ الْكِتَابَ يَتْلُونَهُ حَقَّ تِلْكَ وَتِهِ ۖ أُولَٰئِكَ

يُؤْمِنُونَ بِهِ ۖ وَمَنْ يَكْفُرْ بِهِ ۖ فَأُولَٰئِكَ هُمُ

الْخٰسِرُونَ ۖ يٰبَنِي إِسْرَٰءِيلَ اذْكُرُوا نِعْمَتِيَ

الَّتِي أَنْعَمْتُ عَلَيْكُمْ وَأَنِّي فَضَّلْتُكُمْ عَلَى الْعَالَمِينَ ۝

وَاتَّقُوا يَوْمًا لَا تَجْزِي نَفْسٌ عَنْ نَفْسٍ شَيْئًا وَلَا

يُقْبَلُ مِنْهَا عَدْلٌ وَلَا تَنْفَعُهَا شَفَاعَةٌ وَلَا هُمْ

يُنصَرُونَ ۝ وَإِذْ ابْتَلَىٰ إِبْرَاهِيمَ رَبُّهُ بِكَلِمَاتٍ فَأَتَمَّهُنَّ

قَالَ إِنِّي جَاعِلُكَ لِلنَّاسِ إِمَامًا ۖ قَالَ وَمِنْ ذُرِّيَّتِي

قَالَ لَا يَبْتَٰلُ عَهْدِي الظَّالِمِينَ ۝ وَإِذْ جَعَلْنَا

الْبَيْتَ مَثَابَةً لِّلنَّاسِ وَأَمْنًا ۖ وَاتَّخِذُوا مِن

مَقَامِ إِبْرٰهٖمَ مُصَلًّٰى ۖ وَعَهْدَنَا إِلَىٰ إِبْرٰهٖمَ وَ

إِسْمٰعِيلَ أَنَّ طَهِّرَا بَيْتِيَ لِلطَّٰٓئِفِينَ وَالْعٰكِفِينَ

وَالرُّكَّعِ السُّجُودِ ۝ وَإِذْ قَالَ إِبْرٰهٖمُ رَبِّ اجْعَلْ

هٰذَا بَلَدًا آمِنًا وَارْزُقْ أَهْلَكَ مِنَ الثَّمَرَاتِ ۖ مَنْ

أَمِنَ مِنْهُمُ بِاللّٰهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ ۖ قَالَ وَمَنْ كَفَرَ

فَأَمَّتْهُ قَلِيلًا ثُمَّ أَضْطَرُّهُ إِلَىٰ عَذَابِ النَّارِ ۖ وَ

يَبُثُّ فِي الصَّعِيرِ ۝ وَإِذْ يَرْفَعُ إِبْرٰهٖمُ الْقَوَاعِدَ

مِّنَ الْبَيْتِ وَإِسْمٰعِيلُ رَبَّنَا تَقَبَّلْ مِنَّا ۖ إِنَّكَ

أَنْتَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ ۝

ఫలాల ఆహారాన్నివ్వు" అని ప్రార్థించినపుడు అల్లాహ్ సెలవిచ్చాడు. తిరస్కరించే వారికే తొద్దీవాబీ లాభానిస్తాను. తర్వాత నరక యాతనలో, నెట్టి వేస్తాను. అది బహు చెడ్డ స్థావరం. 127) ఇబ్రాహీం (అ) ఇస్మాయిల్ (అ) దైవగృహం పునాదులను లేపుతున్నపుడు ప్రార్థించారు, "ఓ మా ప్రభూ ! (మా ఈ సేవను) అంగీకరించు. నిస్సందేహంగా నీవే అందరి మొరలనూ వినేవాడవు, సర్వమూ ఎరిగిన వాడవు".

వివరణ :

మునుపటి ఆయతులలో అల్లాహ్ బనీఇస్రాయిల్ వారితో అన్నాడు, "మీరు పరలోక యాతన గురించి భయపడండి అక్కడ కర్మలను బట్టి బదులు లభిస్తుంది మీరు గనక హజ్రత్ ముహమ్మద్ (స) ను, ఖుర్రానీను తిరస్కరిస్తే, దాని పర్వవసానం నరకయాతనే." ఇప్పుడు ఈ ఆయతులలో తెలియచేయబడుతున్నదేమంటే, హజ్రత్ ఇబ్రాహీం (అ) యూదుడూ కాదు, క్రైస్తవుడూ కాదు, ఆయన ముస్లిం అంటే అల్లాహ్ కు విధేయుడు. ఇంకా హజ్రత్ ముహమ్మద్ (స) కూడ అల్లాహ్ కు విధేయులు అయిపోయి అనే సందేశం ఇస్తున్నారు.

ఇబ్రాహీం (అ)ను మీరు అంగీకరిస్తున్నట్లయితే హజ్రత్ ఇబ్రాహీం (అ) ప్రార్థించారు. ఇబ్రాహీం (అ) ఇస్మాయిల్ (అ) కాబా గృహాన్ని నిర్మించే సమయంలో దుఆ చేశారు, "ఓ ప్రభూ ! మక్కాలో మక్కా వారికి నీ వాణిని చదివి వినిపించే, సత్కాన్ని బోధించే ఒక ప్రవక్తను పంపు". అల్లాహ్ ఇబ్రాహీం ప్రార్థనను అంగీకరించాడు. హజ్రత్ ముహమ్మద్ (స) ను ప్రవక్తగా చేసి పంపాడు. మీరు గనక హజ్రత్ ఇబ్రాహీం (అ) ను అంగీకరిస్తున్నట్లయితే హజ్రత్ ముహమ్మద్ (స) ను కూడా అంగీకరించండి. ఇస్లాం సందేశాన్ని స్వీకరించండి. ముస్లింలు అయిపోండి.

ముఖామె ఇబ్రాహీం అంటే, ఒకరాయి, దానిపై నిలబడి హజ్రత్ ఇబ్రాహీం (అ) దైవ గృహాన్ని నిర్మించారు. దానిపైనే నిలబడి హజ్రత్ ఇబ్రాహీం (అ) ప్రజల్ని హజ్ కోసం పిలిచారు. ఈనాడు దాని గుంబద్ ఆకారంలో గాచుతో చేయబడిన కట్టడంలో భద్రపరచారు.

హజ్రత్ ఉమర్ (రజి) సెలవిచ్చారు, "మూడు విషయాలలో నా అభిప్రాయం దైవ జ్ఞానానికి అనుగుణంగా అయింది. (అందులో ఒకటి)" ఓ ప్రవక్తా ! మీరు ముఖామె ఇబ్రాహీంను ముసల్లా (నమాజు స్థలం)గా చేసుకుంటే ఎంత బాగుంటుందో" అన్నాను. అప్పుడు ఈ ఆయతు అవతరించింది. (బుఖారీ)

126) అల్లాహ్ హజ్రత్ ఇబ్రాహీం (అ) చేసిన ఈ ప్రార్థనను అంగీకరించాడు. ఈ నగరం మక్కా శాంతినగరం. వ్యవసాయం జరుగకపోయిన ప్రపంచంలోని అన్ని పండ్ల రకాలు, అన్ని రకాల దాన్యాలు విరివిగా దొరుకుతాయి. వాటిని చూసి మనిషి ఆశ్చర్యపోవలసిందే.

128) ఓ ప్రభూ మా ఇద్దర్నీ నీ

విధేయులుగా చేసేయి. మా సంతానం నుండి  
నీ ముస్లిం సమాజం ఒకదాన్ని తయారు చేయి.(విధేయతగల జమాత్) మాకు నిన్ను  
ఆరాధించే పద్ధతులు నేర్పు. మా పశ్చాత్తాపాన్ని(తాబా) అంగీకరించు, నిస్సందేహంగా నీవు  
తాబాను అంగీకరించే వాడవు, దయతలచేవాడవు. 129) ఓ మా ప్రభూ ! వారిలో ఒక  
ప్రవక్తను పంపు. ఆయన వారిలోని వాడేకావాలి. ఆయన వారికి ఆయతులను  
వరించేవాడూ, వారికి గ్రంథ జ్ఞానానికినంబంధించిన శిక్షణను గరవీ వారిని  
పునీతులుగా చేసేవాడూ కావాలి. ముమ్మాదికినీవు అధిక్యత గల వాడివి, ఉపాయశాలివి.  
130) మూర్ఖుడు మాత్రమే ఇబ్రాహీం ధర్మంనుండి ముఖం తిప్పుకుంటాడు. ఆయన్ని మేము  
ప్రపంచంలోనూ పనందు చేశాము.వరలోకంలోనూ ఆయన పుణ్యశాలురులతో  
ఉంటాడు. 131) ఆయన ప్రభువు ఆయనతోముస్లిం అయిపో (అంటే విధేయుడవుకా)  
మని ఆదేశించినప్పుడు ఆయన వెంటనేఅన్నాడు. "నేను నకలలోకాల ప్రభువుకు  
విధేయుడను" 132) ఇబ్రాహీం (అ) మరియు యాఖూబ్ (అ) తమ కుమారులతో,"కుమారులారా! మీకోసం అల్లాహ్ కు ఈ ధర్మమే నచ్చింది. కనుక ప్రాణాలున్నంత వరకూ  
ముస్లింలుగానే ఉండండి (దైవ విధేయులు). 133) యాఖూబ్ (అ) కు మరణకాలం

సమీపించినప్పుడు ఆయన తన కుమారులతో, "నా తదనంతరం మీరు ఎవరిని ఆరాధిస్తారు?"

అని అడిగినప్పుడు నీవక్కడ ఉన్నావా? అప్పుడు వారు జవాబిచ్చారు, "మేము మీకూ, మీ  
పూర్వీకులకూ ఇబ్రాహీం, ఇస్మాయిల్ మరియు ఇసహాఖ్ల ప్రభువూ అయిన ఆ ఏకైక అల్లాహ్

(ప్రభువు) కే విధేయులము అవుతాము".

వివరణ :

133) యూదులతో ఇలా చెప్పబడుతోంది ఇబ్రాహీం (అ), యాఖూబ్ (అ) తమ సంతానాన్ని  
యూదు మతాన్నే అంటిపెట్టుకుని ఉండమని వసియ్యత్ (మరణ శాసనం) చేశారని మీరు

رَبَّنَا وَاجْعَلْنَا مُسْلِمَيْنِ

لَكَ وَمِنْ دُرِّيَّتِنَا أُمَّةً مُسْلِمَةً لَكَ ۖ وَأَرْسِلْنَا

مِنْ بَنِي إِسْرَءِيلَ نَبِيًّا وَتُوبْ عَلَيْنَا ۖ إِنَّكَ أَنْتَ التَّوَّابُ الرَّحِيمُ ۝

رَبَّنَا وَابْعَثْ فِيهِمْ رَسُولًا مِنْهُمْ يَتْلُو عَلَيْهِمْ آيَاتِكَ

وَيُعَلِّمُهُمُ الْكِتَابَ وَالْحِكْمَةَ وَيُزَكِّيهِمْ ۖ إِنَّكَ أَنْتَ

الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ ۝ وَمَنْ يَرْغَبْ عَنْ مِلَّةِ إِبْرَاهِيمَ

إِلَّا مِنْ سَفَاهَةٍ ۖ فَقَدْ اصْطَفَيْنَاهُ فِي الدُّنْيَا

وَالْآخِرَةِ ۖ لِيَمْنِ الصَّالِحِينَ ۝ إِذْ قَالَ لَهُ

رَبُّهُ اسْلِمِ ۖ قَالَ اسَلَّمْتُ لِرَبِّ الْعَالَمِينَ ۝ وَوَصَّى

بِهِمَا إِبْرَاهِيمُ بَيْنَهُ وَيَعْقُوبُ ۖ يٰبَنَيَّ ۖ إِنَّ اللَّهَ اصْطَفَىٰ

لَكُمْ الدِّينَ ۖ فَلَا تَمُوتُنَّ إِلَّا وَأَنْتُمْ مُسْلِمُونَ ۝ أَمَرَ

كُنْتُمْ شُهَدَاءَ ۖ إِذْ حَضَرَ يَعْقُوبَ الْمَوْتُ ۖ إِذْ قَالَ

لِبَنِيهِ مَا تَعْبُدُونَ مِنْ بَعْدِي ۖ قَالُوا نَعْبُدُ إِلَهَكَ

وَالِلَّهِ آبَائِكَ إِبْرَاهِيمَ وَإِسْمَاعِيلَ وَإِسْحَاقَ إِلَهًا وَاحِدًا ۖ

وَنَحْنُ لَهُ مُسْلِمُونَ ۝

వాదిస్తున్నారు. అంటే మీరు ఆ నమయంలో అక్కడ ఉన్నారా? అక్కడ మీరు హాజరు కాకపోయినట్లయితే (మీరు చెబుతున్నది) అబద్ధం. వారి వాదన అసత్యం అని తేలిపోయింది. ఎందుకంటే ఆయన చేసిన వసియ్యత ఇస్లాం యొక్క వసియ్యతయే గాని, యూదు మతం, లేదా క్రైస్తవం లేదా విగ్రహారాధనలకు సంబంధించినది కాదు.

ప్రవక్తలందరి ధర్మం ఇస్లాంయే. ధైవప్రవక్త (స) సెలవిచ్చారు. “ప్రవక్తలు పరస్పరం నవతి నోదరులు వారి తల్లులు వేర్వేరు స్త్రీలు (తండ్రి ఒక్కడే) వారి ధర్మమూ ఒక్కటే. (బుఖారీ)

134) ఇది ఒక గతించిపోయిన జమాత్ (బృందం) వారు చేసుకున్న కర్మలు వారికోసమే. నీవు ఏదైతే సంపాదించు కుంటావో (ఆచరిస్తావో) అది నీకోసం. వారు ఏమి చేశారు? అని నిన్ను ప్రశ్నించడం జరుగదు.

تِلْكَ أُمَّةٌ قَدْ خَلَتْ، لَهَا مَا كَسَبَتْ وَلَكُمْ مَا كَسَبْتُمْ، وَلَا تُسْأَلُونَ عَمَّا كَانُوا يَعْمَلُونَ

వివరణ :

ఇది కూడ యూదులతోనే చెప్పబడింది. మీ తాత ముత్తాతలలో ప్రవక్తలు, పుణ్యక్షులు ఉండేవారు. వారితో సంబంధం, బంధుత్వం ఉండినందువల్ల ప్రయోజనం ఏమీ లేదు. మీ తాత ముత్తాతలు చేసుకొన్న సత్కర్మల పుణ్యం వారితో లభిస్తుంది తప్ప మీకు కాదు. మీరు చేసుకున్న సత్కర్మల ప్రతిఫలం మీకు లభిస్తుంది. దుష్కర్మలు చేసినట్లయితే శిక్షింపబడతారు. ఇంకా మీ తాత ముత్తాతల కర్మల ప్రయోజనం మీకు లభిస్తుందని భరోసా కలిగి యుండటం తప్పు. అసలు వస్తువు విశ్వాసం, సదాచరణ మాత్రమే. మీవద్ద విశ్వాసం, సదాచరణ ఉంటేనే నరకయాతన నుండి తప్పించుకుంటారు. లేకుంటే లేదు.

135) యూదులుగా క్రైస్తవులుగా అయిపోతే హితబోధ పొందగలరని వీరంటున్నారు. మీరు చెప్పండి, ఇబ్రాహీం మిల్లితే (సమాజం) వారే నన్నార్థం పై ఉన్నారు. ఇబ్రాహీం (అ) కేవలం అల్లాహ్ ను ఆరాధించేవారు. ఆయన ముత్రిక (బహుదైవారాధకుడు) కాదు. 136) ముస్లింలారా మీరందరూ అనండి, “మేము అల్లాహ్ ను విశ్వసించాము ఇంకా మా వైపు అవతరించబడిన దానిని విశ్వసించాము మరియు ఇబ్రాహీం, ఇస్మాయిల్ (అ) ఇసేహాఫ్

وَقَالُوا كُونُوا هُودًا أَوْ نَصَارَى تَهْتَدُوا

قُلْ بَلْ مِلَّةَ إِبْرَاهِيمَ حَنِيفًا وَمَا كَانَ مِنَ

الْمُشْرِكِينَ قُولُوا آمَنَّا بِاللَّهِ وَمَا أُنْزِلَ إِلَيْنَا وَمَا

أُنْزِلَ إِلَى إِبْرَاهِيمَ وَإِسْمَاعِيلَ وَإِسْحَاقَ وَيَعْقُوبَ

وَالْإِسْبَاطِ وَمَا أُوتِيَ مُوسَى وَعِيسَى وَمَا أُوتِيَ

(అ), యాఖూబ్ (అలైహియుస్సలాం) మరియు వారి సంతానంపై అవతరించబడిన దానిని ఇంకా అల్లాహ్ తరపున ఏదయితే మూసా (అ) ఈసా (అ) ఇంకా ఇతర ప్రవక్తలకు ఇవ్వబడిన దానిని విశ్వసించాము. వారిలో ఎవరి మధ్యా విభేదం పొటించే వారము కాము. మేము అల్లాహ్ కు విధేయులము". 137) వారుకూడ మీరు విశ్వసించిన ప్రకారంగానే విశ్వసించినట్లయితే హితబోధ పొందగలరు. ఒకవేళ ముఖం త్రిప్పుకున్నట్లయితే తీవ్ర విభేదంలో ఉన్నారు. అతి త్వరలో అల్లాహ్ వారినుండి మిమ్ముల్ని మినహాయిస్తాడు. ఆయన బాగా వినేవాడు మరియు ఎరిగిన వాడు. 138) అల్లాహ్ రంగు (వైఖరి) నే అవలంబించండి. అల్లాహ్ వైఖరికన్నా మంచి వైఖరి మరెవరికి వుంది? మేమయితే ఆయన్నే ఆరాధించే వాళ్ళము. 139) మీరు చెప్పేయండి. "అల్లాహ్ విషయంలో మీరు మాతో జగడమాడుతున్నారా? ఆయన మీకూ మాకూ కూడ ప్రభువు. మాకోసం మా కర్మలు మీకోసం మీ కర్మలు. మేమయితే ఆయన కోసమే చిత్తశుద్ధి గలవారము. 140) ఇబ్రాహీం, ఇస్మాయిల్ మరియు ఇస్హాఖ్, యాఖూబ్, ఇంకా వారి సంతతి యూదులు లేక క్రైస్తవులు అని మీరంటున్నారా? మీరు ఎక్కువ తెలిసిన వారా? లేక అల్లాహ్ ఎక్కువ తెలిసిన వాడా? అని అడగండి. అల్లాహ్ సమక్షంలో సాక్ష్యాన్ని దాచేవారికన్నా దుష్టులు ఎవరు? అల్లాహ్ మీ పనులను ఎరుగనివాడు కాదు 141) ఇది గతించిన సమాజం వారు చేసుకున్నంత వారికి మీరు చేసుకున్నది మీకు వారికర్మల విషయంలోమిమ్ముల్ని ప్రశ్నించడం జరుగదు.

النَّبِيُّونَ مِنْ رَبِّهِمْ لَا تَفَرِّقُ بَيْنَ أَحَدٍ مِنْهُمْ  
وَنَحْنُ لَهُ مُسْلِمُونَ ۝ فَإِنْ آمَنُوا بِمِثْلِ مَا آمَنْتُمْ بِهِ  
فَقَدْ اهْتَدَوْا وَإِنْ تَوَلَّوْا فَإِنَّمَا هُمْ فِي شِقَاقٍ ۝  
فَسَيَكْفِيكَهُمُ اللَّهُ ۚ وَهُوَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ ۝ صَبَغَةَ  
اللَّهُ ۚ وَمَنْ أَحْسَنُ مِنَ اللَّهِ صَبْغَةً ۚ وَنَحْنُ لَهُ  
عِبْدُونَ ۝ قُلْ أَتَحَاجُّونَنَا فِي اللَّهِ وَهُوَ رَبُّنَا وَ  
رَبُّكُمْ ۚ وَلَنَا أَعْمَالُنَا وَلَكُمْ أَعْمَالُكُمْ ۚ وَنَحْنُ لَهُ  
مُخْلِصُونَ ۝ أَمْ تَقُولُونَ إِنَّ إِبْرَاهِيمَ وَإِسْمَاعِيلَ  
وَإِسْحَاقَ وَيَعْقُوبَ وَالْأَسْبَاطَ كَانُوا هُودًا أَوْ  
نَصَارَى ۚ قُلْ أَنْتُمْ أَعْلَمُ أَمْرًا ۚ وَاللَّهُ ۚ وَمَنْ أَظْلَمُ مِنْ  
كُتِبَ شَهَادَةٌ عَنْهُ مِنَ اللَّهِ ۚ وَمَا اللَّهُ بِغَافِلٍ عَمَّا  
تَعْمَلُونَ ۝ تِلْكَ أُمَّةٌ قَدْ خَلَتْ ۚ لَهَا مَا كَسَبَتْ  
وَلَكُمْ مَا كَسَبْتُمْ ۚ وَلَا تُسْأَلُونَ عَنْهَا كَانُوا يَعْمَلُونَ ۝

## సంగ్రహ వివరణ

ఖుర్రాన్ సందేశం దైవారాధన, సదాచరణల సందేశం. దైవం పంపిన ప్రవక్తలందరి సందేశమూ ఇదే మరియు ఇస్లాంను సమర్థిస్తున్న హజ్రత్ ముహమ్మద్ (స) సందేశమూ ఇదే ప్రజలు అల్లాహను మాత్రమే ఆరాధించాలి. సత్కర్మలు చేయాలి అన్నదే కాని మక్కా ప్రజలు దైవదాస్యం చేసే బదులు విగ్రహారాధకులు అయ్యారు. సత్కర్మలకు బదులు దుష్కర్మలు చేసేవారు. మద్యపానం, వ్యభిచారం, హత్యాకాండ సర్వసాధారణం.

మదీనాలో యూదులు వుండేవారు. వారు వర్గ పక్షపాతం గలవారు, యూదులు అయిన వారు స్వర్గానికి హక్కుదారులు, వారు విజయులు, వారు దైవభక్తిపరులు, సదాచారులు కావలసిన పనే లేదు. ఇదేవిధంగా క్రైస్తవులు కూడా అంటారు. క్రైస్తవుడు అయితే చాలు స్వర్గం లభిస్తుంది. అతడు దైవభక్తి పరుడూ, సదాచారి కావలసిన అవసరం లేదు.

ఈనాడు ప్రజలు ప్రాపంచిక పరత్వం, భోగలాలనత, పూర్వకాల అనుసరణ, వ్యక్తి ఆరాధన, సమాధులు ఆరాధన వగైరాలో మునిగి వున్నారు. ఇవన్నీ కూడని పనులు వీటిల్లో మనిషికి మోక్షంలేదు. మనిషికి మోక్షం దైవభక్తి వలన లభిస్తుంది. అగ్నింటికన్న ఎక్కువగా ప్రాముఖ్యత ఉండాలి. అగ్నింటికన్నా ప్రియతముడు అల్లాహ్ కావాలి. అగ్నింటికన్నా ప్రియమయినది దైవగ్రంథం అయిన ఖుర్రాన్ కావాలి. అగ్ని అందరికన్నా ప్రియతముడు దైవప్రవక్త (స) కావాలి. హజ్రత్ ఇబ్రాహీం (అ) ను మక్కాలోని విగ్రహారాధకులు, యూదులు, క్రైస్తవులు అందరూ తమ ఇమామ్ (నాయకుడు) గా ఒప్పుకునేవారు. తమ మార్గదర్శిగా అంగీకరించేవారు. అల్లాహ్ ఆయనను ఉదాహరణగా పేర్కొన్నాడు. చూడండి ! హజ్రత్ ఇబ్రాహీం (అ) యూదుడు కాదు. మరి ఆయన స్వర్గానికి అర్హుడు కాదా ? ఇబ్రాహీం (అ) విగ్రహారాధకుడు కాదు. ఆయన స్వర్గ నివాసి కాలేడా ? హజ్రత్ ఇబ్రాహీం (అ) ముస్లిం అంటే అల్లాహ్ కు విధేయుడు. సకల ప్రపంచానికే హజ్రత్ ముహమ్మద్ (స) ఇచ్చిన సందేశం ఏమంటే ప్రజలు దైవభక్తిపరులు కావాలి. సత్కర్మలు చేసేవారు కావాలి. లా ఇలాహ ఇల్లాహ్, ముహమ్మదుర్ రసూలల్లాహ్.

దైవభక్తిపరులు కానివారు, సత్కర్మలు చేయనివారు మరణించిన తర్వాత నరకంలో ప్రవేశిస్తారు. వారిని రక్షించేవాడు ఎవరూ ఉండరు. ఎందుకంటే స్వర్గంలో ప్రవేశించేందుకు కావలసిన షరతు వారు పూర్తి చేయలేదు. స్వర్గంలోనికి వివటానికి దైవభక్తిపరుడు కావటం, సదాచరణ చేసేవాడు కావడం అవసరం.

## అనంత కరుణా మయుడు అపార కృపాశీలుడు అయిన అల్లాహ్ పేరుతో

ఖాల రసూలుల్లాహి (స), ఖైరుకుమ్ మన్ త అలమల్ ఖుర్ ఆన వ అల్లమ హు (బుఖారీ) ధైవప్రవక్త ముహమ్మద్ సల్లల్లాహు అలైహిసల్లమ్ సెలవిచ్చారు. “ మీలో ఉత్తముడయిన ముస్లిమ్ ఎవరంటే స్వయంగా ఖుర్ఆన్ నేర్చుకుని ఇతరులకూ నేర్పేవాడు, తాను పఠించి ఇతరుల చేత పఠింపజేసేవాడు తాను అర్థం చేసుకుని, ఇతరులకూ వివరించేవాడు.”

## సులభశైలిలో దివ్య ఖుర్ఆన్

### మొదటి కాండము

ఇందులో దివ్య ఖుర్ఆన్ అరబీ మూలంతో పాటు తెలుగు అనువాదం మరియు సులభంగా అర్థం అయ్యే వ్యాఖ్యానం కూడ ఉంది. ప్రసిద్ధమయిన అనేక వ్యాఖ్యానాలను దృష్టిలో ఉంచుకొని వ్రాయబడింది. అందులో ప్రత్యేకించి తఫ్సీర్ ఇబ్నె కసీర్, తఫ్సీర్ సనాయి : మౌలానా సనావుల్లాహ్ అమ్మత్ సరీ, తర్జుమానుల్ ఖుర్ఆన్ : మౌలానా అబుల్ కలామ్ ఆజాద్ తయ్ సిరుల్ ఖుర్ఆన్ ముంబాయి, అల్ దారుస్సల్ఫియా, తఫ్సీర్ అహ్మద్ సుల్ బయాన్ సాదీ అరేబియా మరియు తఫ్సీరుల్ ఖుర్ఆనుల్ కరీం మక్కా వగైరాలు చేరివున్నాయి.

సంకలనం : మౌలానా అబ్దుస్సలామ్ ఉమ్మి

అనువాదం : ఇఖ్లాల్ అహ్మద్

ప్రకాశకులు : ఇదారా ఫిక్రె ఆఖిరత్

అధ్యక్షులు : జనాబ్ ముహమ్మద్ హరూన్ అన్సారి

12.2.825 అన్సార్ కాంప్లెక్స్, మెహిదీపట్నం.

హైదరాబాద్, ఆంధ్రప్రదేశ్ - 500028.

## ఎవరు దరిద్రుడు ?

దైవప్రవక్త సల్లల్లాహు అలైహి వసల్లం సెలవిచ్చారు.

“దరిద్రుడు అంటే ఎవరో తెలుసా మీకు ?”

సహబాలు విన్నవించుకున్నారు, “దిర్హములు, దీనార్లు వస్తుసామగ్రి ఏమీలేని వాడిని మేము దరిద్రుడు అని భావిస్తున్నాము.”

దైవప్రవక్త సల్లల్లాహు అలైహి వసల్లం సెలవిచ్చారు.

“నా ఉమ్మత్లో దరిద్రుడు ఎవరంటే

అంతిమదినం నాడు నమాజ్, రోజా జకాత్లతో సహా అన్నిరకాల ఆరాధనల్ని తనవెంట తెచ్చుకుంటాడు కాని వాటితో పాటే అతడు ఎవరినైనా తిట్లు తిట్టి ఉండవచ్చు, ఎవరిపైనైనా అపవాదు వేసి వుండవచ్చు. ఒకరి సొమ్ము హారం మార్గంలో తిని ఉండవచ్చు. ఒకరి రక్తాన్ని అధర్మంగా చిందించి ఉండవచ్చు, ఎవరినైనా అకారణంగా కొట్టి ఉండవచ్చు. అటువంటప్పుడు అతని పుణ్యాలు ఆ హక్కుదారులకు ఇచ్చి వేయబడతాయి. ఒకవేళ (అతని) పుణ్యాలు అన్నీ ఖర్చయిపోయిన తర్వాత కూడ హక్కులు తీరకపోతే, బాధితుల పాపాలు అతని భాతాకు జమ అవుతాయి.

ఇక అతణ్ణి నరకంలో పడవేయడం జరుగుతుంది.

(సహీహ్ ముస్లిం గ్రంథంలో హజ్రత్ అబూ మురైరా (రజి) ఉల్లేఖనం)